

# Benutzerhandbuch TomTom PRO 5250 / 7250

Stand: November 2017

# Inhalt

<b>Bitte als Erstes lesen!</b>	<b>7</b>
<hr/>	
<b>Das ist neu</b>	<b>8</b>
<hr/>	
<b>Willkommen bei der Navigation mit TomTom</b>	<b>10</b>
<hr/>	
<b>Los geht's</b>	<b>11</b>
<hr/>	
Im Auto befestigen .....	11
Gerät positionieren .....	11
Ein- und ausschalten .....	12
Sicherheitshinweis .....	12
Einrichten .....	12
GPS-Empfang .....	13
Verbindung mit LINK und WEBFLEET herstellen.....	13
Verbindung mit WEBFLEET herstellen .....	14
Informationen an TomTom senden.....	14
Speicherkartenslot.....	15
Wenn das Gerät nicht startet .....	15
Gerät aufladen .....	15
Pflege Ihres PRO .....	15
Hilfe erhalten.....	15
<hr/>	
<b>Elemente auf dem Display</b>	<b>16</b>
<hr/>	
Die Kartenansicht .....	16
Die Routenansicht .....	18
Der WEBFLEET-Fensterbereich .....	20
Die Routenleiste .....	21
Entfernungen und die Routenleiste.....	23
Die breite Routenleiste .....	23
Active Driver Feedback und Ratschläge .....	24
Arbeitszeit-Tasten .....	27
Fahrtenbuch-Tasten .....	27
Auftragsstatus-Tasten .....	28
Taste für den Verbindungsstatus.....	28
Das Schnellzugriffsmenü .....	29
Navigationsschaltflächen .....	29
Andere Tasten .....	32
Lautstärkeregelung.....	33
Gesten verwenden .....	33
Änderung der Text- und Tastengröße .....	34
Neuanordnen der Hauptmenütasten.....	35

<b>Verkehr</b>	<b>36</b>
<hr/>	
Info zu TomTom Traffic.....	36
Was ist RDS-TMC? .....	36
Die Routenleiste .....	36
Verkehr auf der Karte anzeigen .....	38
Verkehr auf der Route anzeigen .....	39
Verkehrsstörungen .....	40
Fahrspurassistent .....	41
Zeitabhängige Tempolimits .....	42
<b>Schnellsuche verwenden</b>	<b>43</b>
<hr/>	
Informationen zur Suche.....	43
Mithilfe der Suche eine Route zu einem Sonderziel planen .....	43
Suchbegriffe eingeben.....	46
Mit Suchergebnissen arbeiten.....	48
Informationen zu Postleitzahlen.....	49
Informationen zu Mapcodes .....	50
Liste der Symbole für POI-Typen .....	50
<b>Route planen</b>	<b>55</b>
<hr/>	
Mithilfe der Suche eine Route zu einer Adresse planen .....	55
Eine Route zu einem Stadtzentrum planen.....	57
Mithilfe der Suche eine Route zu einem Sonderziel planen .....	59
Eine Route über die Karte planen.....	61
Eine Route über „Meine Orte“ planen.....	62
Eine Route über Koordinaten planen .....	63
Eine Route über einen Mapcode planen.....	65
Alternative Route suchen.....	66
Routen im Voraus planen.....	66
Parkplätze suchen.....	68
Tankstellen suchen.....	70
<b>Route ändern</b>	<b>73</b>
<hr/>	
Das Menü „Aktuelle Route“ .....	73
Vermeidung gesperrter Straßen.....	75
Teil einer Route vermeiden.....	76
Routentypen .....	76
Routenoptionen .....	77
Über das Menü „Aktuelle Route“ einen Stopp zur Route hinzufügen .....	77
Route über die Karte einen Halt hinzufügen .....	77
Einen Halt aus der Route löschen.....	78
Den nächsten Stopp auf Ihrer Route überspringen.....	78
Haltepunkte auf einer Route neu sortieren .....	78
<b>Arbeitszeit erfassen</b>	<b>79</b>
<hr/>	
Info zur Arbeitszeit-Erfassung.....	79
Fahreridentifikation.....	79

Arbeitszeit melden.....	79
Arbeitszeit-Tasten.....	80
Driver Terminal ein-/ausschalten.....	80
<b>Fahrtenbuch verwenden</b>	<b>81</b>
Fahrtenbuchmodus ändern .....	81
Fahrtenbuch-Tasten .....	81
<b>Aufträge</b>	<b>82</b>
Info zu Aufträgen .....	82
Auftragsstatus-Tasten .....	82
Aufträge ausführen.....	83
Statusmeldungen zu einem Auftrag senden.....	83
Aufträge unterbrechen oder ändern .....	84
Zu einem anderen Auftrag wechseln .....	84
Aufträge abbrechen.....	84
<b>Meldungen</b>	<b>85</b>
Info zu Meldungen.....	85
Meldungen verwenden .....	85
Meldungen senden.....	85
<b>OptiDrive</b>	<b>86</b>
Info zu OptiDrive.....	86
Fahrtergebnisse .....	86
Trends bei der Fahrleistung.....	88
<b>Wichtige Hinweise</b>	<b>90</b>
Wichtige Hinweise.....	90
<b>Meine Routen</b>	<b>91</b>
Informationen zu „Meine Routen“ .....	91
Route speichern.....	92
Anhand einer gespeicherten Route navigieren .....	92
Gespeicherter Route über die Karte einen Halt hinzufügen.....	93
Eine Route oder einen Track aus „Meine Routen“ löschen .....	94
<b>Sprachsteuerung (Speak &amp; Go)</b>	<b>95</b>
Was ist die Sprachsteuerung? .....	95
Sprachsteuerung starten.....	95
Erstellen Ihres eigenen Aktivierungssatzes.....	96
Der Sprachsteuerungsbildschirm.....	96
Tipps zur Verwendung der Sprachsteuerung.....	97
Mögliche Verwendung der Sprachsteuerung.....	97

Befehle auf unterschiedliche Weise sagen .....	98
Eine Adresse mithilfe der Sprachsteuerung eingeben.....	98
Mithilfe der Sprachsteuerung zum Heimatort navigieren .....	99
Mithilfe der Sprachsteuerung zu einem POI navigieren.....	100
Mithilfe der Sprachsteuerung eine Einstellung ändern .....	100
<b>Map Share</b> .....	<b>102</b>
Info zu Map Share .....	102
Eine Kartenaktualisierungsmeldung erstellen.....	102
Eine Kartenaktualisierung von einem markierten Ort eingeben .....	103
Die verschiedenen Arten von Kartenaktualisierungen .....	104
<b>Radarkameras</b> .....	<b>107</b>
Info zu Radarkameras.....	107
Übergang in ein anderes Gebiet oder Land .....	107
Radarkamerawarnungen.....	107
Art der Warnungen ändern .....	109
Neue Radarkamera melden .....	110
Mobile Kamera bestätigen oder entfernen .....	110
Positionen von Kameras und Gefahren aktualisieren.....	111
<b>Gefahrenstellen</b> .....	<b>112</b>
Informationen zu Gefahrenstellen und Risikobereichen .....	112
Übergang in ein anderes Gebiet oder Land .....	112
Warnungen vor Gefahrenstellen und Risikobereichen.....	113
Art der Warnungen ändern .....	113
Risikobereich melden.....	114
Positionen von Gefahrenstellen und Risikobereichen aktualisieren .....	115
<b>Meine Orte</b> .....	<b>116</b>
Informationen zu „Meine Orte“ .....	116
Einstellen Ihrer Heimat- und Arbeitsadresse .....	116
Heimatadresse ändern .....	117
Orte über „Meine Orte“ hinzufügen.....	118
Orte über die Karte zu „Meine Orte“ hinzufügen .....	118
Orte über die Suche zu „Meine Orte“ hinzufügen .....	119
Orte über die Markierung zu „Meine Orte“ hinzufügen.....	119
Letzte Ziele aus „Meine Orte“ löschen .....	120
Orte aus „Meine Orte“ löschen.....	120
<b>Benutzerdefinierte POIs</b> .....	<b>121</b>
Benutzerdefinierte POIs installieren.....	121
<b>Einstellungen</b> .....	<b>122</b>
Fahrer und Fahrzeug .....	122

Fahrer .....	122
Fahrzeug .....	122
Profil .....	122
Kennzeichen .....	123
Kilometerzähler.....	123
WEBFLEET-Nachrichten .....	123
Erscheinungsbild .....	124
Anzeige .....	125
Routenleiste .....	126
Routenansicht.....	127
Automatischer Zoom .....	128
Stimmen .....	128
Sprachsteuerung .....	129
Karten.....	130
Routenplanung .....	130
Töne und Warnungen .....	131
Warnungstyp .....	131
Kameras.....	132
Gefahren .....	132
Töne bei Displayberührung .....	133
Verkehrswarnungen vorlesen.....	133
Sprache und Einheiten.....	133
System .....	134
<b>Hilfe erhalten</b> .....	<b>135</b>
Hilfe .....	135
<b>Produktzertifizierung</b> .....	<b>136</b>
Produktzertifizierungsinformationen auf dem Gerät finden .....	136
<b>Aktualisieren mit MyDrive Connect</b> .....	<b>137</b>
Info zu MyDrive .....	137
Info zu MyDrive Connect.....	137
Einrichten von MyDrive.....	137
<b>Anhang</b> .....	<b>139</b>
<b>TomTom Telematics – Beschränkte Gewährleistung</b> .....	<b>149</b>
<b>Urheberrechtsvermerke</b> .....	<b>153</b>

# Bitte als Erstes lesen!

---

---

**WICHTIG** – Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig, bevor Sie das Gerät einschalten und verwenden, um Fehlfunktionen und Beschädigungen zu vermeiden. Bewahren Sie dieses Dokument zu Referenzzwecken auf.

---

# Das ist neu

---

## Version 15.500

### Teil der Route vermeiden

Sie können jetzt bestimmte Abschnitte wählen, die Sie auf Ihrer Route vermeiden möchten. Zugriff zu dieser Option erhalten Sie, wenn Sie „Aktuelle Route“ -> „Teil der Route vermeiden“ aufrufen und dann einen Routenabschnitt wählen. Die Route wird dann neu berechnet und der ausgewählte Abschnitt wird vermieden. Wenn Sie mehrere Abschnitte auf Ihrer Route vermeiden möchten, wiederholen Sie einfach die oben genannten Schritte.

Weitere Informationen finden Sie unter Das Menü „Aktuelle Route“ in diesem Handbuch.

### Vorschau für bestimmte Abschnitte auf Ihrer Route

Im Detail Bescheid wissen, wohin Sie Ihr Gerät führt. Wenn Sie „Aktuelle Route“ -> „Anweisungen anzeigen“ aufrufen, können Sie nun jede Anweisung auswählen und sich eine Vorschau dieses bestimmten Abschnitts der Route auf der Karte anzeigen lassen.

Weitere Informationen finden Sie unter Das Menü „Aktuelle Route“ in diesem Handbuch.

### Wählen Sie eine schnellere alternative Route, indem Sie sie einfach ansteuern.

Wenn Sie sich einer schnelleren alternativen Route nähern, erscheint eine zusätzliche Warnung in der Routenleiste und Sie sehen die alternative Route genau in der Routen- oder Kartenansicht. Sie müssen nicht mehr auf „Ja“ in der Routenleiste klicken, um die schnellere Route anzunehmen. Steuern Sie einfach in Richtung der vorgeschlagenen alternativen Route, sobald Sie sich dieser nähern, und das Gerät wählt diese aus.

Weitere Informationen finden Sie unter Info zu TomTom Traffic in diesem Handbuch.

### Neuer Sprachbefehl: „Alternative suchen“

Sagen Sie „Alternative suchen“ und Ihr TomTom PRO wird sofort zwei alternative Routen zu Ihrem aktuellen Ziel planen und anzeigen. Die Sprachsteuerung muss in den Einstellungen aktiviert werden.

Weitere Informationen finden Sie unter [Sprachsteuerung](#) in diesem Handbuch.

### Neue Display-Sprache: Russisch

Ihr TomTom-Gerät unterstützt jetzt auch Russisch. Sie können diese unter „Einstellungen“ -> „Sprache und Einheiten“ auswählen.

### Verbesserte Ankunftsbenachrichtigung

Von nun an gibt das Gerät die vollständige Adresse und Hausnummer an, wenn Sie sich in der Nähe des Ziels befinden. Die verbesserte Ankunftsbenachrichtigung wird auf dem Display angezeigt und über die Gerätelautsprecher vorgelesen.

Die Taste „Anweisungen anzeigen“ umfasst eine Liste von Turn-by-turn-Textanweisungen für Ihre geplante Route – nun auch mit der vollständigen Adresse und Hausnummer Ihres Ziels sowie sämtlichen Haltepunkten.

Weitere Informationen finden Sie unter Das Menü „Aktuelle Route“ in diesem Handbuch.

### **Weitere Fehlerbehebungen und Verbesserungen**

---

Es wurden verschiedene Leistungsverbesserungen und Fehlerbehebungen durchgeführt.

---

# Willkommen bei der Navigation mit TomTom

---

Dieses Referenzhandbuch enthält alles, was Sie über Ihre neues TomTom PRO-Driver Terminal wissen müssen.

Wenn Sie schnell die wichtigsten Dinge erfahren möchten, sollten Sie das Kapitel [Los geht's](#) lesen. In diesem Kapitel werden die Installation, das Einschalten, die Einstellung und die Planung Ihrer ersten Route erläutert.

Informationen zu den auf dem Display angezeigten Elementen finden Sie unter:

- [Elemente auf dem Display](#)
- [Gesten verwenden](#)

**Tipp:** Häufig gestellte Fragen (FAQs) finden Sie unter [telematics.tomtom.com/support](https://telematics.tomtom.com/support). Wählen Sie Ihr Produktmodell aus der Liste aus oder geben Sie einen Suchbegriff ein.

TomTom hofft, dass Sie gerne alles über Ihr neues Driver Terminal lesen und es natürlich auch gerne verwenden!

# Los geht's

---

## Im Auto befestigen

Verwenden Sie die mitgelieferte Halterung, um Ihr TomTom PRO im Fahrzeug zu installieren. Lesen Sie die Anweisungen zum Positionieren des Geräts, bevor Sie Ihr PRO installieren.

So bringen Sie Ihr PRO an:

1. Verbinden Sie das mitgelieferte USB-Kabel mit der Halterung. Wenn die Gerätehalterung bei Ihrem PRO integriert ist, verbinden Sie das USB-Kabel mit dem Gerät.

**Hinweis:** Verwenden Sie NUR das im Lieferumfang Ihres PRO enthaltene USB-Kabel. Andere USB-Kabel funktionieren möglicherweise nicht.

2. Verbinden Sie das USB-Kabel mit dem USB-Autoladegerät und schließen Sie dieses an die Stromversorgung an Ihrem Armaturenbrett an.
3. Wählen Sie eine glatte Fläche an Ihrer Windschutzscheibe oder am Seitenfenster, um Ihr TomTom PRO zu befestigen.

**Tipp:** Wenn die Gerätehalterung in Ihrem PRO integriert ist, können Sie ganz einfach die Drehrichtung Ihres Geräts ändern. Drücken Sie auf die Taste auf der Rückseite des Geräts, um die Halterung zu entfernen. Schieben Sie dann die Gerätehalterung heraus. Setzen Sie sie anschließend wieder auf der anderen Seite des Geräts ein.

4. Stellen Sie sicher, dass der Saugfuß der Halterung und die Windschutzscheibe sauber und trocken sind.
5. Drücken Sie den Saugfuß fest gegen die Windschutzscheibe.
6. Drehen Sie den Gummigriff am Fuß der Halterung im Uhrzeigersinn, bis er einrastet.
7. Wenn Ihre Halterung nicht in Ihr PRO integriert ist, setzen Sie das PRO so in die Halterung ein, dass es einrastet.

Haftscheiben sind als Zubehör für Ihr PRO erhältlich. Weitere Informationen erhalten Sie unter [telematics.tomtom.com/accessories](http://telematics.tomtom.com/accessories).

## Gerät positionieren

Gehen Sie bei der Installation Ihres PRO vorsichtig vor. Folgendes darf durch das PRO nicht blockiert oder behindert werden:

- Ihre freie Sicht auf die Straße.
- Die Steuerungselemente in Ihrem Fahrzeug.
- Ihre Rückspiegel.
- Die Airbags.

Sie sollten Ihr PRO einfach erreichen können, ohne sich vorbeugen oder strecken zu müssen. In einem Auto können Sie Ihr PRO an der Windschutzscheibe, am Seitenfenster oder mit einer Haftscheibe am Armaturenbrett anbringen.

## Ein- und ausschalten

### Gerät einschalten

Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, bis das Gerät gestartet wird. Wenn das Gerät ausgeschaltet war, wird die Kartenansicht angezeigt. Wenn sich das Gerät im Ruhemodus befunden hat, wird der zuletzt angezeigte Bildschirm angezeigt.

Wenn Ihr Gerät mit WEBFLEET verbunden ist, kann es so konfiguriert werden, dass Sie beim Ein- und Ausschalten aufgefordert werden, Ihre Arbeitszeit zu melden oder den Fahrtmodus auszuwählen.

### Gerät in den Ruhemodus versetzen

Um Ihr Navigationsgerät in den Ruhemodus zu versetzen, drücken Sie die Ein/Aus-Taste und lassen Sie sie wieder los.

Sie können alternativ die Ein/Aus-Taste mehr als zwei Sekunden lang gedrückt halten, bis die Tasten für den Ruhemodus und zum Ausschalten angezeigt werden. Wählen Sie die Taste für den **Ruhemodus** aus, um das Gerät in den Ruhemodus zu versetzen.

**Tipp:** Um Ihr Navigationsgerät in den Ruhemodus zu versetzen, wenn das USB-Kabel getrennt ist oder wenn es aus der Gerätehalterung genommen wird, öffnen Sie „Akkueinstellungen“ im [Einstellungsmenü](#).

### Gerät vollständig ausschalten

Gehen Sie wie folgt vor, um das Navigationsgerät vollständig auszuschalten:

- Halten Sie die Ein/Aus-Taste mehr als zwei Sekunden lang gedrückt, bis die Tasten für den Ruhemodus und zum Ausschalten angezeigt werden. Wählen Sie die Option zum **Ausschalten**, um das Gerät auszuschalten. Wenn Sie das Gerät nicht ausschalten möchten, wählen Sie die Taste „Zurück“.
- Halten Sie die Ein/Aus-Taste mehr als fünf Sekunden lang gedrückt, bis das Gerät ausgeschaltet wird.

## Sicherheitshinweis

Einige TomTom-Navigationsgeräte enthalten ein GSM/GPRS-Modul, das elektrische Geräte wie Herzschrittmacher, Hörgeräte und Luftfahrtinstrumente störend beeinflussen kann.

Die Störung solcher Geräte kann die Gesundheit oder das Leben anderer Menschen bzw. Ihre eigene Gesundheit oder Ihr eigenes Leben gefährden.

Ihr Gerät enthält ein GSM/GPRS-Modul. Verwenden Sie es nicht in der Nähe von nicht geschützten elektrischen Geräten oder an Orten, an denen die Verwendung eines Mobiltelefons verboten ist (z. B. in Krankenhäusern oder in Flugzeugen).

## Einrichten

---

**Hinweis:** Die ausgewählte Sprache wird für alle Bildschirmtexte verwendet. Sie können die Sprache später zu einem beliebigen Zeitpunkt im Menü **Einstellungen** unter [Sprache und Einheiten](#) ändern.

---

Beim ersten Einschalten müssen Sie zur Einrichtung Ihres TomTom PRO einige Fragen beantworten. Zur Beantwortung der Fragen können Sie einfach das Display berühren.

## GPS-Empfang

Wenn Sie Ihr TomTom PRO das erste Mal starten, kann es einige Minuten dauern, bis Ihre Position gefunden wird. Bei der späteren Verwendung wird Ihre Position deutlich schneller ermittelt.

Um einen guten Satellitenempfang zu gewährleisten, verwenden Sie Ihr PRO im Freien und halten Sie es aufrecht. Große Objekte wie Hochhäuser können den Empfang stören.

Wenn Sie in Ihrem Fahrzeug ein TomTom LINK-Gerät installiert haben, sollten Sie Ihr TomTom PRO-Gerät mit dem in Ihrem Auto installierten TomTom LINK verbinden, um das [GPS-Signal vom LINK-Gerät abzurufen](#).

---

**Wichtig:** Wenn Sie Ihr TomTom LINK-Gerät verbinden, kann Ihr TomTom PRO Ihre GPS-Position schneller finden.

---

## Verbindung mit LINK und WEBFLEET herstellen

Die folgenden Informationen gelten nur, wenn Sie Ihr TomTom PRO 7xxx mit einem TomTom LINK verbinden möchten. Um Ihr TomTom PRO 5xxx mit WEBFLEET zu verbinden, lesen Sie die Informationen unter Verbindung mit WEBFLEET herstellen.

Verbinden Sie Ihr TomTom PRO-Gerät mit Ihrem TomTom LINK, um die Vorteile von WEBFLEET voll auszuschöpfen.

1. Stellen Sie bitte sicher, dass der LINK an die Stromversorgung angeschlossen ist und über eine mobile Netzwerkverbindung verfügt (siehe Installationsanleitung TomTom LINK).
2. Schalten Sie Ihr PRO-Gerät ein.
3. Tippen Sie in der unteren linken Ecke auf die Hauptmenü-Taste.
4. Tippen Sie auf **WEBFLEET**.  
Sie werden aufgefordert, den Aktivierungsprozess zu starten. Nachdem Sie den Aktivierungsprozess gestartet haben, sucht Ihr PRO-Gerät nach Bluetooth-Geräten.
5. Wählen Sie Ihren LINK aus der Liste aus.  
Die Bezeichnung beginnt mit LINK, gefolgt von der Seriennummer Ihres LINK oder dem Kennzeichen Ihres Fahrzeugs. Die Seriennummer befindet sich auf der Außenseite Ihres LINK.
6. Geben Sie den in Ihren WEBFLEET-Vertragsinformationen enthaltenen Aktivierungscode ein und tippen Sie auf die Pfeiltaste.

Wenn Sie die beiden Geräte korrekt verbunden haben, erhalten Sie eine Willkommensnachricht von WEBFLEET, in der die Aktivierung bestätigt wird. In Zukunft wird die Verbindung automatisch hergestellt.

Um den Status der Verbindung zwischen zwei Geräten zu prüfen, öffnen Sie das Hauptmenü. Tippen Sie dann auf **Einstellungen** und **Hilfe** und wählen Sie **WEBFLEET-Verbindungsstatus** aus der Liste aus.

## Verbindung mit WEBFLEET herstellen

Im Nachfolgenden wird beschrieben, wie Sie Ihr TomTom PRO 5xxx mit WEBFLEET verbinden können. Um Ihr TomTom PRO 7xxx mit einem LINK zu verbinden, lesen Sie die Informationen unter [Mit LINK und WEBFLEET verbinden](#).

Aktivieren Sie Ihr PRO, um die Vorteile von WEBFLEET vollständig auszuschöpfen.

Wenn Sie Ihr PRO-Gerät zum ersten Mal einschalten, werden Sie aufgefordert, es zu aktivieren. Dies können Sie sofort oder zu einem späteren Zeitpunkt tun.

1. Schalten Sie Ihr PRO-Gerät ein.
2. Tippen Sie in der unteren linken Ecke auf die Hauptmenü-Taste.
3. Tippen Sie auf **WEBFLEET**.  
Sie werden aufgefordert, den Aktivierungsprozess zu starten.
4. Geben Sie den Aktivierungscode aus Ihrer WEBFLEET-Vertragsbestätigung ein.
5. Wählen Sie Ihr Abonnement aus der Liste aus.
6. Geben Sie einen Namen für Ihr Gerät ein.  
Ihr Gerät wird in WEBFLEET mit diesem Namen bezeichnet.

Wenn Sie Ihr PRO-Gerät erfolgreich aktiviert haben, erhalten Sie eine Willkommensnachricht von WEBFLEET, in der die Aktivierung bestätigt wird. In Zukunft wird die Verbindung automatisch hergestellt.

Um den Verbindungsstatus zwischen dem PRO und dem TomTom WEBFLEET-Onlinedienst zu prüfen, tippen Sie im WEBFLEET-Fensterbereich auf der linken Seite Ihres Navigationsgeräts auf die **Verbindungsstatus**-Taste.

## Informationen an TomTom senden

Wenn Sie die Navigationsfunktion das erste Mal nutzen oder Ihr PRO zurücksetzen, fragt Ihr PRO nach der Erlaubnis, einige Informationen zu Ihrem Nutzungsverhalten zu sammeln. Die Informationen werden auf dem PRO gespeichert, bis wir sie abrufen. Wir nutzen diese anonymen Daten, um unsere Produkte und Dienste zu verbessern. Wenn Sie TomTom-Dienste verwenden, werden Ihre Standortinformationen genutzt, um Ihnen die Dienste bereitzustellen.

Sie können jederzeit ändern, ob Sie diese Informationen an TomTom senden möchten oder nicht. Führen Sie dazu folgende Schritte aus:

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen**.
2. Wählen Sie **System**.
3. Wählen Sie **Ihre Informationen**.
4. Wählen Sie die entsprechende Taste, um das Senden von Informationen zu aktivieren bzw. deaktivieren.

**Hinweis:** Wenn Sie sich dazu entschließen, keine Positionsdaten an TomTom zu senden, können Sie die TomTom-Dienste nicht mehr nutzen. Dies liegt daran, dass die Dienste den Standort Ihres Geräts an TomTom senden müssen, um Verkehrsinformationen an Ihrer Position abzurufen. Das Enddatum Ihres Abonnements bleibt gleich, auch wenn Sie diese Informationen nicht an TomTom senden.

## Zusätzliche Informationen

Wenn Sie glauben, dass Ihre Informationen nicht zu dem Zweck verwendet werden, für den Sie sie TomTom zur Verfügung gestellt haben, wenden Sie sich an uns unter: [telematics.com/support](https://telematics.com/support).

Aktuelle und detailliertere Informationen finden Sie unter [tomtom.com/privacy](https://tomtom.com/privacy).

## Speicherkartenslot

Sie können eine Speicherkarte verwenden, um mehr Speicherplatz zu erhalten und Ihrem Gerät weitere Karten hinzuzufügen. Karten können auf [telematics.tomtom.com](https://telematics.tomtom.com) erworben werden. Sie können auch [benutzerdefinierte POIs](#) erstellen, die in der Sonderzielliste auf Ihrem PRO-Gerät angezeigt werden. Sie können auch eine Speicherkarte verwenden, um Software- und Karten-Updates durchzuführen. Weitere Informationen erhalten Sie von Ihrem TomTom Telematics-Partner.

## Wenn das Gerät nicht startet

In seltenen Fällen kann es vorkommen, dass Ihr TomTom PRO nicht richtig startet oder nicht mehr reagiert, wenn Sie den Touchscreen antippen.

Prüfen Sie zunächst, ob der Akku ausreichend geladen ist. Um den Akku aufzuladen, verbinden Sie Ihr PRO bitte mit dem Autoladegerät. Abhängig vom Gerät kann es 3 bis 5 Stunden dauern, um den Akku voll aufzuladen.

Wird das Problem dadurch nicht behoben, können Sie einen Reset durchführen. Halten Sie dazu die Ein/Aus-Taste gedrückt, bis Ihr PRO neu startet.

## Gerät aufladen

Der Akku in Ihrem TomTom PRO wird geladen, wenn Sie es mit dem Autoladegerät, Ihrem Computer oder einem USB-Ladegerät für zu Hause verbinden.

Wenn der Akkustand niedrig oder kritisch ist, wird eine Warnung ausgegeben. Wenn der Akkustand niedrig oder kritisch ist, geht die Verbindung zu einigen TomTom-Diensten verloren. Wenn der Akku leer ist, wechselt das PRO in den Ruhemodus.

**Hinweis:** Verwenden Sie NUR das im Lieferumfang Ihres PRO enthaltene USB-Kabel. Andere USB-Kabel funktionieren möglicherweise nicht.

## Pflege Ihres PRO

Es ist wichtig, dass Sie Ihr Gerät schützen:

- Öffnen Sie das Gehäuse Ihres Geräts unter keinen Umständen. Dies kann gefährlich sein und führt zum Erlöschen der Garantie.
- Verwenden Sie ein weiches Tuch, um das Display Ihres Geräts abzuwischen oder abzutrocknen. Verwenden Sie keine flüssigen Reinigungsmittel.

## Hilfe erhalten

Weitere Hilfe erhalten Sie unter [telematics.tomtom.com/support](https://telematics.tomtom.com/support).

Informationen zur Gewährleistung und zum Datenschutz finden Sie unter [telematics.tomtom.com/legal](https://telematics.tomtom.com/legal).

# Elemente auf dem Display

---

---

## Die Kartenansicht

Die Kartenansicht wird angezeigt, wenn keine geplante Route vorliegt. Ihr tatsächlicher Standort wird angezeigt, sobald Ihr PRO Ihre GPS-Position ermittelt hat.

Sie können die Kartenansicht auf die gleiche Weise nutzen wie eine herkömmliche Papierlandkarte. Sie können den angezeigten Kartenabschnitt mithilfe von [Gesten](#) verschieben und die Ansicht über die Zoomtasten vergrößern bzw. verkleinern.

---

**Wichtig:** Alle Elemente der Karte, einschließlich der Route und der Kartensymbole, sind interaktiv. Wählen Sie einfach ein Element aus und finden Sie heraus, was es kann!

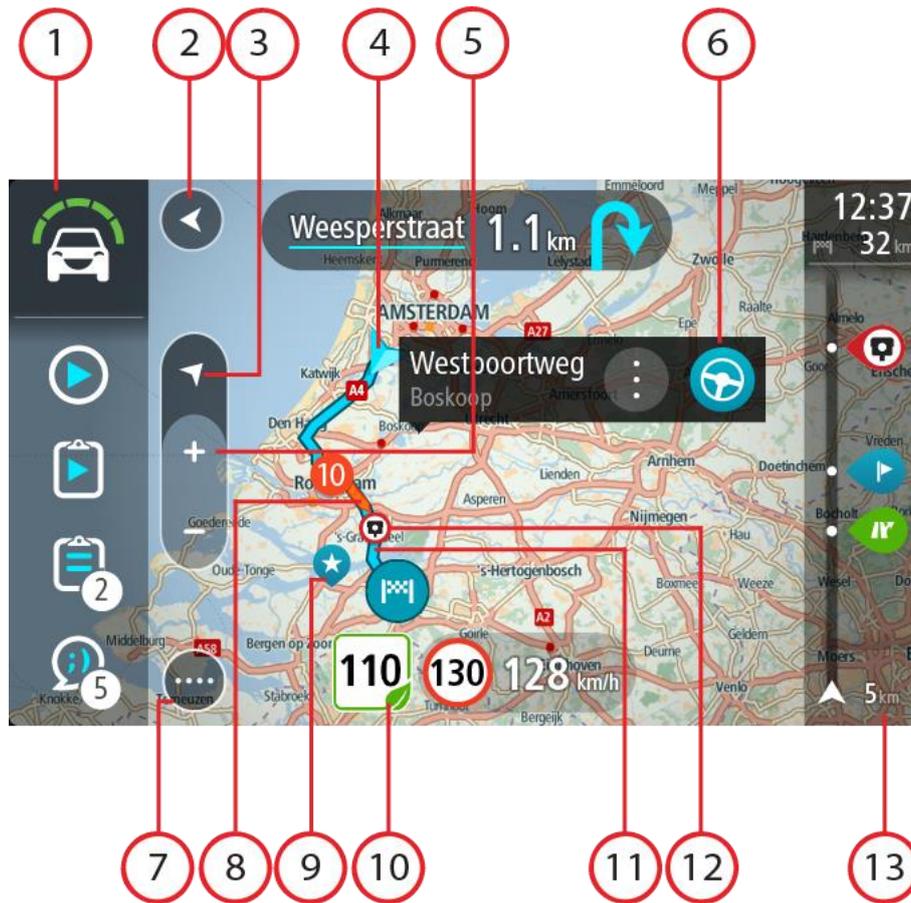
---

**Tipp:** Zum Öffnen eines Pop-up-Menüs für ein Element auf der Karte, wie zum Beispiel eine Route oder einen POI, wählen Sie das Element aus, um das Menü zu öffnen. Um einen Ort auf der Karte auszuwählen, wählen Sie den Ort aus und halten Sie ihn gedrückt, bis das Pop-up-Menü geöffnet wird.

Die Karte zeigt Ihre aktuelle Position und viele weitere Orte an, wie z. B. Ihre [Meine Orte](#)-Orte.

Wenn Sie keine Route geplant haben, ist die Kartenansicht vergrößert, um die Gegend um Ihre Position herum anzuzeigen.

Wenn Sie eine Route geplant haben, wird Ihre vollständige Route auf der Karte angezeigt. Sie können direkt über die Karte Ihrer Route [Stopp](#)s hinzufügen. Wenn Sie die Fahrt beginnen, wird die Routenansicht angezeigt.



1. WEBFLEET-Fensterbereich. Der WEBFLEET-Fensterbereich wird angezeigt, wenn Sie die Flottenmanagementlösung von WEBFLEET nutzen.
2. Taste „Zurück“: Diese Taste bringt Sie von der Karte aus zu einer Übersicht der gesamten Route oder verschiebt die Karte so, dass sich Ihre aktuelle Position in der Mitte befindet, wenn keine Route geplant ist.
3. Taste zum Wechseln der Ansicht. Wählen Sie die Taste zum Wechseln der Ansicht, um zwischen der Kartenansicht und der Routenansicht zu wechseln. In der Kartenansicht dreht sich während der Fahrt der kleine Pfeil, um Ihnen die aktuelle Fahrtrichtung anzuzeigen, wobei Norden oben ist.
4. Aktuelle Position. Dieses Symbol zeigt Ihre aktuelle Position an. Wählen Sie es aus, um die Position zu „Meine Orte“ hinzuzufügen oder in der Nähe der aktuellen Position zu suchen.

Hinweis: Wenn Ihr PRO Ihre Position über GPS oder eine andere Methode nicht bestimmen kann, wird das Symbol grau angezeigt.

5. Zoomtasten: Wählen Sie die Zoom-Tasten, um die Ansicht zu vergrößern bzw. verkleinern.
6. Ausgewählte Position: Halten Sie eine Position auf der Karte gedrückt, um sie [auszuwählen](#). Wählen Sie das Pop-up-Menü aus, um Optionen für die Position anzuzeigen, oder wählen Sie die Taste „Fahren“ aus, um eine Route zur Position zu planen.
7. Hauptmenü-Taste: Wählen Sie die Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.

8. Verkehrsinformationen: Wählen Sie die Verkehrsstörung aus, um Informationen zur [verkehrsbedingten Verzögerung](#) anzuzeigen.

Hinweis: Verkehrsinformationen sind nur verfügbar, wenn Ihr TomTom PRO über TomTom Traffic verfügt.

9. Kartensymbole: Auf der Karte werden Symbole verwendet, die Ihr Ziel und Ihre gespeicherten Orte anzeigen:

-  Ihr Ziel.
-  Ihre Heimatadresse. Sie können Ihre Heimatadresse unter [Meine Orte](#) einstellen.
-  Ein [Halt](#) auf Ihrer Route.
-  Ein in [Meine Orte](#) gespeicherter Ort.

Wählen Sie ein Kartensymbol, um das Pop-up-Menü zu öffnen, und wählen Sie dann die Menü-Taste, um eine Liste der verfügbaren Aktionen anzuzeigen.

10. Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit für einen umweltfreundlichen Fahrstil.

Hinweis: Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit sind nur verfügbar, wenn Ihr TomTom PRO mit einem TomTom LINK 5xx/4xx-Gerät verbunden ist, das wiederum mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

11. Ihre Route, falls Sie eine [Route geplant haben](#). Wählen Sie die Route aus, um sie zu löschen, den Routentyp zu ändern, einen Halt hinzuzufügen oder Änderungen an der Route zu speichern.
12. Radarkameras auf Ihrer Route. Wählen Sie eine [Radarkamera](#), um Informationen zu dieser Kamera anzuzeigen.
13. Routenleiste: Die Routenleiste wird angezeigt, wenn Sie eine Route geplant haben.

## Die Routenansicht

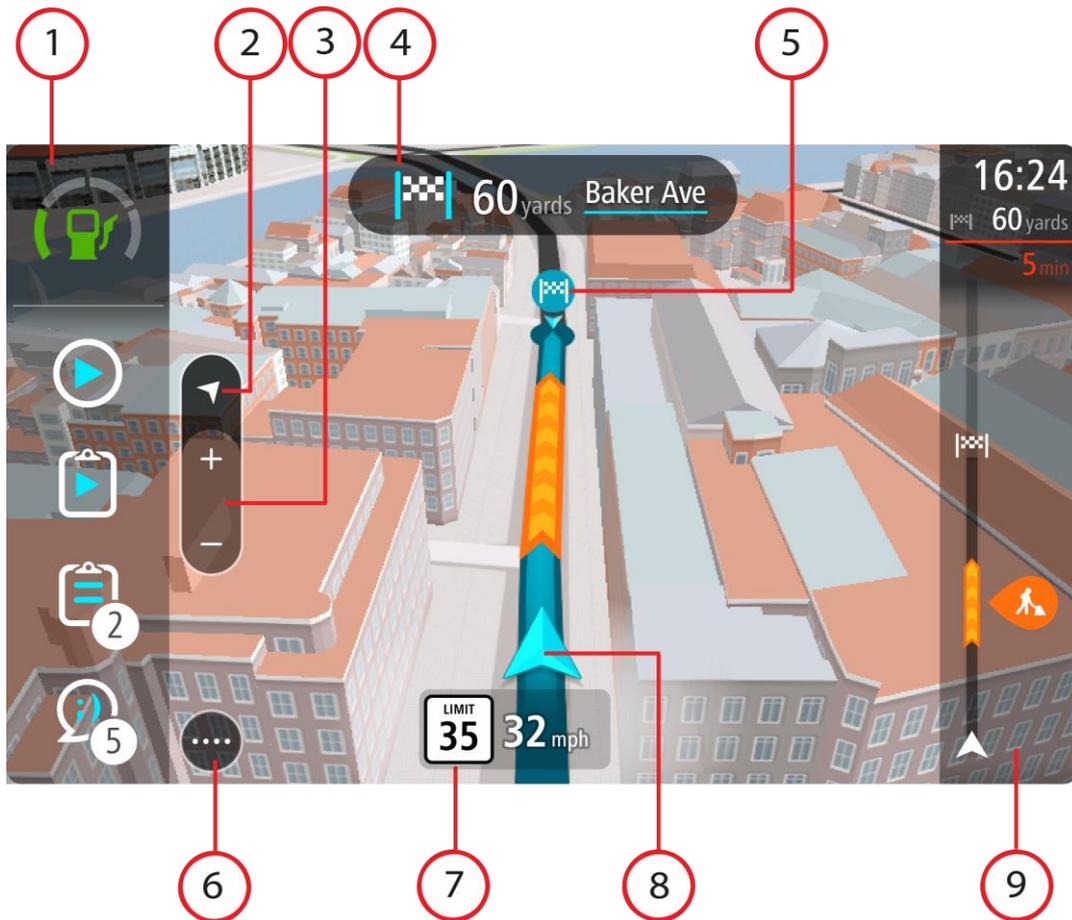
Die Routenansicht dient dazu, Sie entlang der Route zu Ihrem Ziel zu leiten. Die Routenansicht wird eingeblendet, wenn Sie mit der Fahrt beginnen. Ihre aktuelle Position sowie Details entlang der Route werden angezeigt, darunter in einigen Städten 3D-Gebäude.

**Hinweis:** 3D-Gebäude der Routenansicht sind nicht in allen Ländern und nur in ausgewählten Städten verfügbar.

Die Routenansicht wird standardmäßig in 3D dargestellt. Um eine 2D-Ansicht der Karte anzuzeigen, die sich in Ihre Verkehrsrichtung bewegt, ändern Sie die [2D- und 3D-StandardEinstellungen](#).

**Tipp:** Wenn Sie eine Route geplant haben und die 3D-Routenansicht angezeigt wird, wählen Sie die Taste zum Wechseln der Ansicht, um zur Kartenansicht zu wechseln und die interaktiven Funktionen zu nutzen.

Wenn Ihr PRO aus dem ausgeschalteten Ruhemodus gestartet wird und Sie eine Route geplant haben, wird die Routenansicht mit Ihrer aktuellen Position angezeigt.



1. WEBFLEET-Fensterbereich. Der WEBFLEET-Fensterbereich wird angezeigt, wenn Sie die Flottenmanagementlösung von WEBFLEET nutzen.
2. Taste zum Wechseln der Ansicht. Wählen Sie die Taste zum Wechseln der Ansicht, um zwischen der Kartenansicht und der Routenansicht zu wechseln. In der Routenansicht dreht sich während der Fahrt der kleine Pfeil, um Ihre aktuelle Kompasspeilung relativ zu Nord anzuzeigen, wobei Norden oben ist
3. Zoomtasten: Wählen Sie die Zoomtasten, um die Ansicht zu vergrößern bzw. verkleinern.
 

**Tipp:** Bei einigen Geräten können Sie auch [mit zwei Fingern](#) vergrößern oder verkleinern.
4. Fahrhinweisungsanzeige. Diese Anzeige enthält folgende Informationen:
  - Richtung Ihres nächsten Abbiegevorgangs
  - Distanz bis zu Ihrem nächsten Abbiegevorgang
  - Name der nächsten Straße auf Ihrer Route
  - Bei einigen Kreuzungen die [Spurführung](#)
5. Routensymbole Symbole entlang Ihrer Route zeigen Ihre Startposition, Ihre [Stops](#) und Ihr Ziel an.
6. Hauptmenü-Taste: Wählen Sie die Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.
7. Geschwindigkeitsanzeige. Diese Anzeige enthält folgende Informationen:
  - Tempolimit an Ihrer Position

- Ihre aktuelle Geschwindigkeit. Wenn Sie mehr als 5 km/h über dem Tempolimit liegen, färbt sich die Routenleiste rot. Wenn Sie weniger als 5 km/h über dem Tempolimit liegen, färbt sich die Routenleiste orange.
- Name der Straße, auf der Sie fahren.
- Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit für eine optimale Geschwindigkeit zum Kraftstoffsparen.

Hinweis: Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit sind nur verfügbar, wenn Ihr TomTom PRO mit einem TomTom LINK 5xx/4xx-Gerät verbunden ist, das wiederum mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

8. Aktuelle Position. Dieses Symbol zeigt Ihre aktuelle Position an. Wählen Sie das Symbol oder die Geschwindigkeitsanzeige aus, um das [Schnellzugriffsmenü](#) zu öffnen.

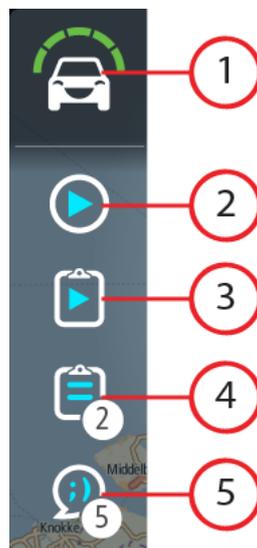
**Hinweis:** Wenn Ihr PRO Ihre Position nicht finden kann, wird das Symbol grau angezeigt.

9. Routenleiste: Die Routenleiste wird angezeigt, wenn Sie eine Route geplant haben.

**Wichtig:** Um eine breitere Routenleiste mit zusätzlichen Routeninformationen anzuzeigen, ändern Sie die Einstellung für Routeninformationen.

## Der WEBFLEET-Fensterbereich

Der WEBFLEET-Fensterbereich wird angezeigt, wenn Sie die Flottenmanagementlösung von WEBFLEET nutzen. Folgendes wird angezeigt.



1. Active Driver Feedback und Ratschläge zum sicheren und umweltfreundlichen bzw. kraftstoffeffizienten Fahren. Tippen Sie auf diese Taste, um sich Statistiken zur Kraftstoffeffizienz Ihres Fahrstils anzeigen zu lassen oder dazu, wie [sicher und umweltfreundlich](#) Sie aktuell fahren.
2. Ihr aktueller [Arbeitsstatus](#) oder der [Fahrtenbuchmodus](#). Tippen Sie auf diese Taste, um die [Arbeitszeit zu melden](#) oder den [Fahrtenbuchmodus zu ändern](#).
3. Der [aktuelle Auftragsstatus](#). Tippen Sie auf diese Taste, um den Fortschritt zu Ihrem aktuellen Auftrag zu melden.
4. Ihre Aufträge. Hier wird die Anzahl der neuen und ungelesenen [Aufträge](#) angezeigt. Tippen Sie auf diese Taste, um die Liste aller Aufträge aufzurufen.

5. Ihre Meldungen. Hier wird die Anzahl der neuen und ungelesenen [Meldungen](#) angezeigt. Tippen Sie auf diese Taste, um die Liste aller Meldungen aufzurufen.



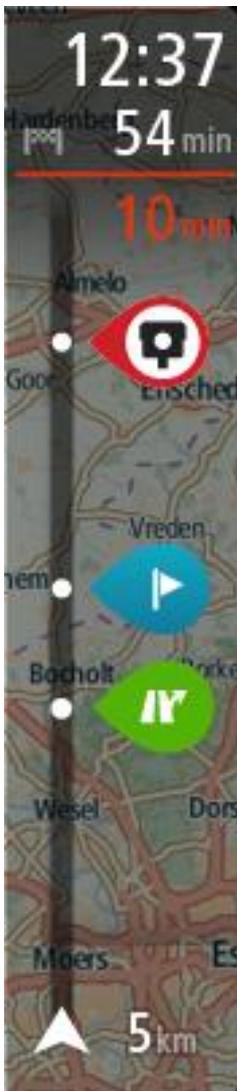
[Verbindungsstatus](#). Tippen Sie auf diese Taste, um den Verbindungsstatus anzuzeigen. Diese Taste wird angezeigt, wenn die Verbindung von Ihrem PRO zu WEBFLEET unterbrochen wurde.

## Die Routenleiste

Die Routenleiste wird angezeigt, wenn Sie eine Route geplant haben. Sie verfügt über eine Ankunftsinformationsanzeige im oberen Bereich und eine Leiste mit Symbolen darunter.

**Wichtig:** Um eine breitere Routenleiste mit zusätzlichen Routeninformationen anzuzeigen, ändern Sie die Einstellung für Routeninformationen.

**Hinweis:** Die [in der Routenleiste angezeigte Entfernung vor Ihnen](#) hängt von der Gesamtlänge der Route ab.



Die Ankunftsinformationsanzeige enthält folgende Informationen:

- Geschätzte Uhrzeit, zu der Sie am Ziel eintreffen
- Fahrzeit bis zum Ziel von Ihrer aktuellen Position aus
- Neben der Zielfahne wird ein Parksymbol angezeigt, wenn in der Nähe des Ziels Parkmöglichkeiten vorhanden sind.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationsbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

Wenn Sie [Stopp](#)s auf Ihrer Route festgelegt haben, wählen Sie diese Anzeige, um zwischen den Informationen zum nächsten Halt und Ihrem Endziel zu wechseln.

Sie können [die in der Ankunftsinformationsanzeige angezeigten Informationen auswählen](#).

**Verkehr**sstatus: Wenn Ihr PRO keine Verkehrsinformationen empfängt, wird unter dem Ankunftsinformationsbereich ein durchgestrichenes Verkehrssymbol angezeigt.

**Active Driver Feedback und Ratschläge** – bei Leerlauf, scharfen Bremsmanövern oder zu schnellem Fahren um Kurven wird eine [Warnung](#) angezeigt. [Ratschläge](#) zum Hochschalten oder Ausrollen\* werden angezeigt, um Ihnen einen umweltfreundlicheren Fahrstil zu empfehlen.

Hinweis: Active Driver Feedback und Ratschläge sind nur verfügbar, wenn Ihr TomTom PRO mit einem TomTom LINK 5xx/4xx/3xx-Gerät verbunden ist, das wiederum mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

\* „Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegetem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist

gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

Die Symbole auf der Leiste zeigen die folgenden Informationen an:

- Die nächsten beiden [Stopp](#)s auf Ihrer Route.
- [Tankstellen](#), die sich direkt auf Ihrer Route befinden.
- [TomTom Traffic](#), einschließlich starke Schnee- oder Regenfälle.
- TomTom [Radarkameras](#) und [Gefahrenstellen](#)
- Rastplätze, die sich direkt auf Ihrer Route befinden.
- Ausrollbereiche vor Ausfahrten, Kreuzungen, Kreisverkehren und Bereichen mit geringen Tempolimits.

Hinweis: Ausrollbereiche werden nur angezeigt, wenn Ihr TomTom PRO mit einem TomTom LINK 5xx/4xx-Gerät verbunden ist, das wiederum mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

„Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

Sie können die auf Ihrer Route angezeigten Informationen auswählen.

Die Symbole werden in der Reihenfolge angezeigt, in der sie auf Ihrer Route vorkommen. Bei Verkehrsstörungen zeigt das Symbol für jede Verkehrsstörung abwechselnd die Art der Verkehrsstörung und die Verzögerung in Minuten an. Wählen Sie ein Symbol aus, um weitere Informationen zu einem Halt, einer Verkehrsstörung oder einer Radarkamera anzuzeigen. Wenn ein Symbol ein anderes Symbol überlagert, vergrößern Sie die Ansicht mithilfe der Routenleiste, um die Symbole einzeln anzuzeigen. Sie können dann ein Symbol auswählen. Über den Symbolen wird die Gesamtverzögerung aufgrund von Staus und anderen Verkehrsstörungen auf Ihrer Route angezeigt, darunter auch von IQ Routes bereitgestellte Informationen.

Eine vollständige Liste der Verkehrsstörungstypen finden Sie unter [Verkehrsstörungen](#).

Das untere Ende der Routenleiste entspricht Ihrer aktuellen Position. Hier wird die Entfernung zur nächsten Verkehrsstörung auf Ihrer Route angezeigt. Zusätzlich können Sie sich die [aktuelle Zeit](#) anzeigen lassen, wenn Sie die Einstellung aktivieren.

**Hinweis:** Um die Routenleiste übersichtlicher zu gestalten, werden bestimmte Störungen möglicherweise nicht angezeigt. Diese Störungen sind stets von geringer Bedeutung und verursachen nur kurze Verzögerungen.

Die Routenleiste zeigt außerdem Statusmeldungen an, beispielsweise **Schnellste Route wird gesucht** oder **Routenvorschau wird wiedergegeben**....

## Entfernungen und die Routenleiste

Die auf der Routenleiste angezeigte Entfernung ist abhängig von der Länge Ihrer Route oder der verbleibenden Entfernung auf Ihrer Route.

- Bei mehr als 50 km verbleibender Entfernung werden nur die nächsten 50 km angezeigt. Das Zielsymbol wird nicht angezeigt.

**Tipp:** Sie können die Routenleiste verschieben, um die gesamte Route anzuzeigen.

- Bei verbleibenden Entfernungen zwischen 10 km und 50 km wird die gesamte Strecke angezeigt. Das Zielsymbol wird im oberen Bereich der Routenleiste angezeigt.
- Bei weniger als 10 km verbleibender Entfernung wird die vollständige Strecke angezeigt. Das Zielsymbol bewegt sich in Richtung des Pfeilsymbols nach unten, während Sie sich Ihrem Ziel nähern.

Wie an folgenden Beispielen ersichtlich wird, zeigt die obere Hälfte der Routenleiste die doppelte Entfernung der unteren Hälfte an:

- Eine verbleibende Entfernung von 50 km auf der Routenleiste wird aufgeteilt in 34 km in der oberen Hälfte und 16 km in der unteren Hälfte.
- Eine verbleibende Entfernung von 10 km auf der Routenleiste wird aufgeteilt in 6,6 km in der oberen Hälfte und 3,3 km in der unteren Hälfte.

Die Routenleiste wird während der Fahrt kontinuierlich aktualisiert.

## Die breite Routenleiste

Die breite Routenleiste wird angezeigt, wenn Sie eine Route geplant und die Einstellungen für Routeninformationen geändert haben. Wie in der Standard-Routenleiste befindet sich auch in dieser oben ein Bereich zur Ankunft sowie eine Leiste mit Symbolen darunter. Sie gibt ebenfalls Active Driver Feedback bei zu scharfen Lenk- und Bremsmanövern und gibt Ratschläge zum Hochschalten und Ausrollen, damit Sie umweltfreundlicher fahren und so Ihren Fahrstil verbessern können. Im [OptiDrive](#)-Menü können Sie sehen, wie sich Ihr Fahrstil im Laufe der Zeit verändert hat. Die breite Routenleiste zeigt zusätzlich dazu im oberen Bereich Informationen zum Kraftstoffverbrauch an und bietet weitere Informationen zu Ihrer geplanten Route.

---

**Wichtig:** Um die Standard-Routenleiste mit weniger Routeninformationen anzuzeigen, ändern Sie die Einstellung für Routeninformationen.

---



Die Ankunftsinformationsanzeige in der breiten Routenleiste stellt zusätzlich zu dem, was die Standard-Routenleiste anzeigt, die folgenden Informationen bereit:

- Die Menge an Kraftstoff, die Sie derzeit verwenden.
- Die Differenz zwischen Ihrem aktuellen Kraftstoffverbrauch und dem Referenzwert für den Kraftstoffverbrauch, der in WEBFLEET definiert ist. Wenn Sie mehr oder weniger Kraftstoff im Vergleich zum in WEBFLEET definierten Wert verbrauchen, wird die Differenz in Rot oder Grün angezeigt.
- Weitere Routeninformationen, die Sie optional auswählen können.

## Active Driver Feedback und Ratschläge

### Info zu Active Driver Feedback und Ratschläge

Ihr TomTom PRO hilft Ihnen, Ihr Fahrverhalten zu verbessern. Die Active Driver Feedback-Symbole und -Ratschläge im WEBFLEET-Fensterbereich und die Routenleiste in der Karten- und Routenansicht zeigen Echtzeitrat und Warnungen an, um Sie an eine sicherere und kraftstoffeffizientere Fahrweise zu erinnern.

### Fahrleistungsindikatoren im WEBFLEET-Fensterbereich

Es müssen ein TomTom LINK 105/ecoPLUS und LINK 4xx/5xx in Ihrem Fahrzeug installiert sein.

Wählen Sie in den **Einstellungen** [Tatsächlichen Fahrstil anzeigen](#) aus. In der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich werden die folgenden Symbole angezeigt, um Ihnen unmittelbar Feedback dazu zu geben, wie umweltfreundlich und sicher Sie aktuell fahren.

Die folgenden Symbole stehen bei allen Leistungsindikatoren für die Durchschnittsleistung während der jeweils letzten Fahrt.



**Sehr gut**



**Gut**



**Zufriedenstellend**



**Schlecht**



**Sehr schlecht**



**Keine Informationen verfügbar** – Dieses Symbol wird angezeigt, wenn kein TomTom LINK 105/ecoPLUS verbunden ist.

Tippen Sie auf diese Tasten, um eine [Übersicht über Ihre Fahrleistung](#) pro individuelm Leistungsindikator für die jeweils letzte Fahrt anzuzeigen.

### **Kraftstoffverbrauchsindikatoren im WEBFLEET-Fensterbereich**

Es müssen ein TomTom LINK 105/ecoPLUS und LINK 4xx/5xx in Ihrem Fahrzeug installiert sein.

Wählen Sie im Menü **Einstellungen Erscheinungsbild** und anschließend [Aktuellen Kraftstoffverbrauch anzeigen](#) im WEBFLEET-Fensterbereich aus, um mithilfe der folgenden Symbole unmittelbar Feedback dazu zu erhalten, wie kraftstoffeffizient Sie fahren.

**Hinweis:** Im Einstellungsmenü können Sie das [Erscheinungsbild](#) der Symbole festlegen und einstellen, ob der aktuelle oder der durchschnittliche Kraftstoffverbrauch angezeigt werden soll.



**Sehr effizienter Kraftstoffverbrauch** – dieses Symbol wird angezeigt, sobald Sie derzeit weniger Kraftstoff verbrauchen als den Durchschnittswert für Ihr Fahrzeug.



**Effizienter Kraftstoffverbrauch** – dieses Symbol wird angezeigt, sobald Sie derzeit so viel Kraftstoff verbrauchen wie der Durchschnittswert für Ihr Fahrzeug.



**Moderater Kraftstoffverbrauch** – dieses Symbol wird angezeigt, sobald Sie derzeit etwas mehr Kraftstoff verbrauchen als den Durchschnittswert für Ihr Fahrzeug.



**Ineffizienter Kraftstoffverbrauch** – dieses Symbol wird angezeigt, sobald Sie derzeit wesentlich mehr Kraftstoff verbrauchen als den Durchschnittswert für Ihr Fahrzeug.



**Keine Verbrauchsinformationen verfügbar** – Dieses Symbol wird angezeigt, wenn kein TomTom LINK 105/ecoPLUS verbunden ist.



**Durchschnittlicher Kraftstoffverbrauch** – dieses Symbol wird angezeigt, wenn Sie auf die Taste für den aktuellen Kraftstoffverbrauch tippen. Es zeigt Ihren Kraftstoffverbrauch als Durchschnittswert für die gesamte Tour an.



Um Symbole für den Durchschnittsverbrauch anzuzeigen, gehen Sie zum Menü **Einstellungen**, tippen Sie auf **Erscheinungsbild** und wählen Sie [Durchschnittlichen Kraftstoffverbrauch anzeigen](#) aus.



**Keine Verbrauchsinformationen verfügbar** – Dieses Symbol wird angezeigt, wenn kein TomTom LINK 105/ecoPLUS verbunden ist.

Diese Symbole zeigen Ihre Kraftstoffeffizienz im Vergleich zu einem Durchschnittswert an, der vom Disponenten konfiguriert wird.

Tippen Sie auf die Tasten für die Kraftstoffeffizienz, um sich [statistische Informationen zur sicheren Fahrweise und zum Kraftstoffverbrauch anzeigen zu lassen](#).

### Warnungen und Ratschläge in der Routenleiste

Es müssen ein TomTom LINK 105/ecoPLUS und LINK 4xx/5xx in Ihrem Fahrzeug installiert sein.

Die folgenden Warnungen und Ratschläge werden in der Routenleiste angezeigt.



**Scharfes Bremsen** – Sie bremsen zu stark ab. Die Anzahl der roten Quadrate zeigt die Schwere des auffälligen Fahrmanövers an.



**Scharfes Lenkmanöver** – Sie fahren zu schnell um die Kurve. Die Anzahl der roten Quadrate zeigt die Schwere des auffälligen Fahrmanövers an.



**Leerlauf** – das Fahrzeug steht still und der Motor läuft länger als fünf Minuten.



**Ausrollen** – Sie nähern sich einer Kreuzung, einer Ausfahrt oder einem Kreisverkehr. Nehmen Sie den Fuß vom Gas, um mit dem Ausrollen\* zu beginnen und umweltfreundlicher zu fahren.

\* „Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.



**Hochschalten** – Sie fahren nicht im optimalen Gang. Schalten Sie einen Gang hoch, um durch weniger Kraftstoffverbrauch und Kohlendioxid-Ausstoß die Umwelt zu schützen.

Hinweis: Tippen Sie auf die X-Taste, um die Warnung oder den Ratschlag zu verbergen und die Routenleiste wieder einzublenden.

## Arbeitszeit-Tasten

Mit den folgenden Tasten können Sie Ihre Arbeitszeit melden.



**Arbeit beginnen**



**Pause**



**Arbeit beenden**

## Fahrtenbuch-Tasten

Mit den folgenden Tasten können Sie den Fahrtenbuchmodus ändern.



**Geschäftlich**



**Arbeitsweg**



**Privat**

## Auftragsstatus-Tasten

Mit den folgenden Tasten können Sie den Fortschritt von Aufträgen melden.



**Auftrag begonnen**



**Ziel erreicht**



**Arbeit begonnen**



**Arbeit beendet**



**Abfahrt vom Ziel**



**Auftrag erledigt**



**Lieferung begonnen / Abholung beendet**



**Lieferung beendet / Abholung begonnen**

## Taste für den Verbindungsstatus

Das folgende Symbol zeigt an, dass Ihr PRO-Gerät nicht mit WEBFLEET verbunden ist. Wenn Sie auf dieses Symbol tippen, rufen Sie die Verbindungsstatusansicht auf. Die Verbindungsstatusansicht zeigt detaillierte Informationen zur Konnektivität Ihres Geräts mit mobilen Netzwerken, WEBFLEET, dem TomTom LINK 4xx/5xx und mehr an.



**Nicht verbunden**

## Das Schnellzugriffsmenü

Um das Schnellzugriffsmenü zu öffnen, wählen Sie das Symbol für die aktuelle Position oder die Geschwindigkeitsanzeige in der Routenansicht aus.

Sie haben dann folgende Möglichkeiten:

- [Standort markieren](#)
- [Neue Radarkamera melden](#)
- [Tempolimit ändern](#)
- [Gesperrte Straße vermeiden](#)
- Aktuelle Position und Längen- und Breitengrad anzeigen, wenn Sie sich nicht auf einer benannten Straße befinden.

## Navigationsschaltflächen

Wählen Sie in der Kartenansicht oder Routenansicht die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.

Folgende Navigationsschaltflächen sind im Hauptmenü verfügbar:

**Hinweis:** Nicht alle Funktionen werden auf allen Geräten unterstützt.

---

### Suchen



Wählen Sie diese Taste, um nach einer Adresse, einer Position oder einem Sonderziel zu suchen und dann eine [Route zu diesem Ort zu planen](#).

---

### Zum Heimatort fahren



Wählen Sie diese Taste aus, um zu Ihrer Heimatadresse zu navigieren. Wenn diese Taste nicht in Ihrem Hauptmenü enthalten ist, gehen Sie zu [Meine Orte](#), um Ihre Heimatadresse einzurichten.

---

### Zum Arbeitsort fahren



Wählen Sie diese Taste aus, um zu Ihrer Arbeitsadresse zu navigieren. Wenn diese Taste nicht in Ihrem Hauptmenü enthalten ist, gehen Sie zu [Meine Orte](#), um Ihre Arbeitsadresse einzurichten.

---

---

**Letztes Ziel**

Wählen Sie diese Taste aus, um eine Liste Ihrer letzten Ziele zu öffnen. Wählen Sie eines der letzten Ziele aus, um eine Route zu diesem Ziel zu planen.

---

**Meine Orte**

Wählen Sie diese Taste, um Ihre [gespeicherten Orte](#) anzuzeigen.

---

**Aktuelle Route /  
Aktueller Track**

Wählen Sie diese Taste, um die geplante Route zu [löschen oder ändern](#).

---

**Arbeitszeiten**

Wählen Sie diese Taste, um [Arbeitszeiten an die Zentrale zu melden](#).  
Je nach Konfiguration in WEBFLEET werden entweder **Fahrtenbuch** oder **Arbeitszeiten** angezeigt.

---

**Fahrtenbuch**

Wählen Sie diese Taste, um den Modus Ihrer Tour zur Pflege eines [Fahrtenbuchs](#) an die Zentrale zu melden.  
Je nach Konfiguration in WEBFLEET werden entweder **Fahrtenbuch** oder **Arbeitszeiten** angezeigt.

---

**Aufträge**

Wählen Sie diese Taste, um die Liste der Aufträge anzuzeigen, die Ihnen zugewiesen sind, und die [Arbeit an den Aufträgen](#) zu beginnen.

---

---

**Meldungen**

Wählen Sie diese Taste, um eine Liste von Meldungen anzuzeigen, die Sie von der Zentrale erhalten haben, um [auf diese Meldungen zu antworten oder neue Meldungen zu senden](#).

---

**OptiDrive**

Wählen Sie diese Taste, um Tipps und Tricks zum umweltfreundlichen und sicheren Fahren sowie Statistiken zu Ihrer allgemeinen [Fahrleistung](#) und den einzelnen Leistungsindikatoren anzuzeigen.

---

**Radarkamera  
melden**

Wählen Sie diese Taste, um eine [Radarkamera zu melden](#).

---

**Meine Routen**

Wählen Sie diese Taste, um Ihre [gespeicherten Routen](#) anzuzeigen.

---

**Parken**

Wählen Sie diese Taste, um [Parkplätze zu finden](#).

---

**Tankstelle**

Wählen Sie diese Taste, um [Tankstellen zu finden](#).

---

**Sprachsteuerung**

Wählen Sie diese Taste, um die [Sprachsteuerung](#) zu starten.

**Tipp:** Sie können auch den Aktivierungssatz sagen, um die Sprachsteuerung zu starten.

## Andere Tasten

Wählen Sie in der Karten- oder Routenansicht die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.

Neben den Navigationsschaltflächen sind die folgenden Tasten im Hauptmenü-Bildschirm verfügbar:



Wählen Sie diese Taste, um das Menü [Einstellungen](#) zu öffnen.



Wählen Sie diese Taste, um das Menü Hilfe zu öffnen. Das Menü „Hilfe“ bietet Hilfestellungen zur Verwendung der Sprachsteuerung, wenn Ihr Gerät diese unterstützt, zusammen mit anderen Informationen zu Ihrem PRO, wie z. B. die Version der Karte, die Seriennummer des Geräts sowie rechtliche Hinweise.



Wählen Sie diese Taste aus, um die [Tasten](#) im Hauptmenü neu zu ordnen.



Wählen Sie diese Taste, um zur vorherigen Seite zurückzukehren.



Wählen Sie diese Taste, um zur Kartenansicht oder Routenansicht zurückzukehren.



Dieses Symbol zeigt den Status der Bluetooth-Verbindung an, wenn Sie die Verbindung zu TomTom-Diensten über ein Smartphone herstellen.



Dieses Symbol zeigt den Akkustand Ihres Geräts an.



Dieses Symbol zeigt, dass der TomTom Traffic-Service aktiv ist.



Dieses Symbol zeigt, dass der TomTom Traffic-Service inaktiv ist.



Dieses Symbol zeigt an, dass Sie Sprachanweisungen erhalten werden. Wählen Sie diese Taste, um die Sprachanweisungen auszuschalten. Sie erhalten dann keine gesprochenen Navigationsanweisungen mehr. Andere Informationen wie Verkehrsmeldungen und Warntöne werden jedoch weiterhin wiedergegeben.

**Tipp:** Sie können auswählen, welche Anweisungstypen wiedergegeben werden sollen. Wählen Sie im Einstellungsmenü [Stimmen](#) und dann die Anweisungen aus, die wiedergegeben werden sollen.



Dieses Symbol zeigt an, dass Sie keine Sprachanweisungen erhalten werden. Wählen Sie diese Taste, um die Sprachanweisungen einzuschalten.



Diese Taste zeigt an, dass die Anzeige Nachtfarben verwendet. Wählen Sie diese Taste aus, um die Helligkeit des Displays zu erhöhen und die Karte mit helleren Farben anzuzeigen.



Diese Taste zeigt an, dass die Anzeige Tagesfarben verwendet. Wählen Sie diese Taste aus, um die Helligkeit des Displays zu verringern und die Karte mit dunkleren Farben anzuzeigen.

Wenn Sie nachts oder durch einen dunklen Tunnel fahren, können Sie das Display einfacher ablesen und werden weniger vom Verkehrsgeschehen abgelenkt, wenn die Helligkeit des Displays reduziert ist.

**Tipp:** Ihr Gerät wechselt automatisch je nach Tageszeit zwischen Nacht- und Tagesfarben. Um diese Funktion zu deaktivieren, wählen Sie im Einstellungsmenü [Erscheinungsbild](#) und deaktivieren Sie **Bei Dunkelheit zu Nachtansicht wechseln**.



Wählen Sie diese Taste, um das Display zu aktualisieren.

---

## Lautstärkeregelung

Wählen Sie in der Karten- oder Routenansicht die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.

Wählen Sie den Schieberegler für die Lautstärke aus, um die Lautstärke der Sprachanweisungen und Warnungen zu ändern. Wenn die Sprachanweisungen deaktiviert sind, ändert der Lautstärkereglere weiterhin die Lautstärke von Warnungen.



## Gesten verwenden

Sie steuern Ihr PRO mit Gesten.

Dieses Referenzhandbuch erläutert an verschiedenen Stellen, welche Gesten zu verwenden sind. Nachfolgend finden Sie jedoch eine vollständige Liste aller Gesten, die zur Verfügung stehen.

### Doppeltippen



Tippen Sie mit dem Finger zwei Mal schnell hintereinander auf das Display.

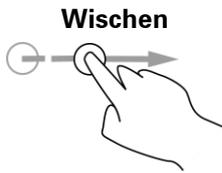
Verwendungsbeispiel: zur Vergrößerung der Kartenansicht



### Ziehen

Legen Sie einen Finger auf das Display und ziehen Sie ihn über den Bildschirm.

Verwendungsbeispiel: zum Verschieben des angezeigten Kartenausschnitts



### Wischen

Wischen Sie mit der Fingerspitze eines einzelnen Fingers schnell über das Display.

Verwendungsbeispiel: zum Verschieben des angezeigten Kartenausschnitts um ein großes Stück

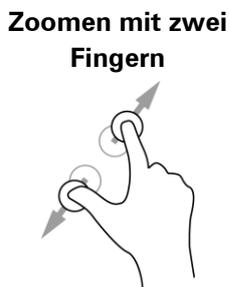
**Tipp:** Wischen ist nicht auf allen Geräten verfügbar.



### Gedrückt halten

Legen Sie einen Finger mindestens eine halbe Sekunde lang auf das Display.

Verwendungsbeispiel: zum Öffnen des Pop-up-Menüs für einen Ort auf der Karte



### Zoomen mit zwei Fingern

Berühren Sie das Display mit dem Daumen und einem Finger. Bewegen Sie Daumen und Finger voneinander weg, um die Ansicht zu vergrößern, bzw. aufeinander zu, um die Ansicht zu verkleinern.

Verwendungsbeispiel: zur Vergrößerung bzw. Verkleinerung der Kartenansicht

**Tipp:** Zoomen mit zwei Fingern ist nicht auf allen Geräten verfügbar. Wenn Zoomen mit zwei Fingern auf Ihrem PRO nicht verfügbar ist, verwenden Sie die Zoom-Tasten zum Vergrößern bzw. Verkleinern der Ansicht.



### Tippen oder auswählen

Tippen Sie mit einem Finger auf das Display.

Verwendungsbeispiel: zum Auswählen eines Elements im Hauptmenü

**Tipp:** Um ein Pop-up-Menü für ein Element auf der Karte zu öffnen, halten Sie das Element gedrückt, bis das Menü angezeigt wird.

## Änderung der Text- und Tastengröße

Sie können die Größe von Text und Tasten auf dem Display ändern, z. B. damit der Text leichter zu lesen und die Tasten leichter zu verwenden sind.

**Hinweis:** Diese Funktion ist nur auf Geräten mit einer Displaygröße von mindestens 6 Zoll/15 cm verfügbar.

Wählen Sie für die Änderung der Text- und Tastengröße im Hauptmenü die Taste **Einstellungen** und wählen Sie anschließend **Erscheinungsbild** und **Größe von Text und Tasten** aus. Sie müssen Ihr Gerät neu starten, damit die Änderung übernommen wird.

## Neuanordnen der Hauptmenütasten

Um die Tasten im Hauptmenü nach Ihren eigenen Präferenzen neu anzuordnen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Halten Sie die Taste, die Sie verschieben möchten, zwei Sekunden lang gedrückt.

**Tipp:** Alternativ können Sie auch die Taste „Bearbeiten“ ganz rechts im Hauptmenü auswählen.



Die Menütaste wird mit Pfeilen nach links und rechts angezeigt.

3. Drücken Sie auf der Menütaste den Pfeil nach rechts oder links, um die Taste auf eine neue Position im Menü zu verschieben.
4. Wählen und verschieben Sie die anderen Tasten in die gewünschte Reihenfolge.
5. Wählen Sie **Fertig** aus.

# Verkehr

---

---

## Info zu TomTom Traffic

TomTom Traffic ist ein TomTom-Dienst, der Sie mit Echtzeit-Verkehrsinformationen versorgt.

Zusammen mit IQ Routes hilft Ihnen TomTom Traffic dabei, die optimale Route zu Ihrem Ziel unter Berücksichtigung der aktuellen örtlichen Verkehrssituation und des Wetters zu planen.

Ihr TomTom PRO empfängt regelmäßige Aktualisierungen zur Verkehrssituation. Falls auf Ihrer Route Staus, starke Niederschläge oder Verkehrsstörungen vorliegen, bietet Ihnen Ihr PRO an, Ihre Route neu zu berechnen, damit Sie Verzögerungen vermeiden können.

Um TomTom-Dienste auf Ihrem PRO zu erhalten, müssen Sie zunächst Ihr Driver Terminal verbinden.

**Hinweis:** PRO-Geräte, die eine WEBFLEET-Verbindung verwenden, um Zugriff auf TomTom-Dienste zu erhalten, erfordern ein Abonnement, das LIVE-Dienste unterstützt.

**Hinweis:** TomTom-Dienste sind nicht in allen Ländern oder Regionen verfügbar und nicht alle Dienste sind in allen Ländern oder Regionen verfügbar. Weitere Informationen zu den in jeder Region verfügbaren Diensten finden Sie unter [tomtom.com/services](https://tomtom.com/services).

## Was ist RDS-TMC?

Der auch als RDS-TMC bekannte Verkehrsinformationsdienst Traffic Message Channel (TMC) ist in vielen Ländern kostenlos per Rundfunksignal verfügbar.

TMC ist kein TomTom-Dienst, kann jedoch mit dem TomTom RDS/TMC-Verkehrsinformationsempfänger empfangen werden.

**Hinweis:** Der RDS/TMC-Empfänger ist nicht in allen Ländern verfügbar. TomTom ist nicht für die Verfügbarkeit oder die Qualität der TMC-Verkehrsinformationen verantwortlich.

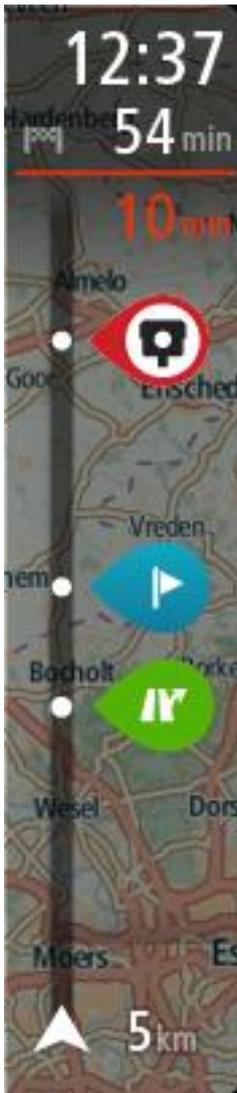
TMC-Verkehrsinformationen sind nicht in allen Ländern verfügbar. Um zu überprüfen, ob TMC-Verkehrsinformationen in Ihrem Land verfügbar sind, besuchen Sie [tomtom.com/5826](https://tomtom.com/5826).

## Die Routenleiste

Die Routenleiste wird angezeigt, wenn Sie eine Route geplant haben. Sie verfügt über eine Ankunftsinformationsanzeige im oberen Bereich und eine Leiste mit Symbolen darunter.

**Wichtig:** Um eine breitere Routenleiste mit zusätzlichen Routeninformationen anzuzeigen, ändern Sie die Einstellung für Routeninformationen.

**Hinweis:** Die [in der Routenleiste angezeigte Entfernung vor Ihnen](#) hängt von der Gesamtlänge der Route ab.



Die Ankunftsinformationsanzeige enthält folgende Informationen:

- Geschätzte Uhrzeit, zu der Sie am Ziel eintreffen
- Fahrzeit bis zum Ziel von Ihrer aktuellen Position aus
- Neben der Zielfahne wird ein Parksymbol angezeigt, wenn in der Nähe des Ziels Parkmöglichkeiten vorhanden sind.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationsbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

Wenn Sie [Stopp](#)s auf Ihrer Route festgelegt haben, wählen Sie diese Anzeige, um zwischen den Informationen zum nächsten Halt und Ihrem Endziel zu wechseln.

Sie können [die in der Ankunftsinformationsanzeige angezeigten Informationen auswählen](#).

**Verkehrstatus:** Wenn Ihr PRO keine Verkehrsinformationen empfängt, wird unter dem Ankunftsinformationsbereich ein durchgestrichenes Verkehrssymbol angezeigt.

**Active Driver Feedback und Ratschläge** – bei Leerlauf, scharfen Bremsmanövern oder zu schnellem Fahren um Kurven wird eine [Warnung](#) angezeigt. [Ratschläge](#) zum Hochschalten oder Ausrollen\* werden angezeigt, um Ihnen einen umweltfreundlicheren Fahrstil zu empfehlen.

Hinweis: Active Driver Feedback und Ratschläge sind nur verfügbar, wenn Ihr TomTom PRO mit einem TomTom LINK 5xx/4xx/3xx-Gerät verbunden ist, das wiederum mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

\* „Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

Die Symbole auf der Leiste zeigen die folgenden Informationen an:

- Die nächsten beiden [Stopp](#)s auf Ihrer Route.
- [Tankstellen](#), die sich direkt auf Ihrer Route befinden.
- [TomTom Traffic](#), einschließlich starke Schnee- oder Regenfälle.
- TomTom [Radarkameras](#) und [Gefahrenstellen](#)
- Rastplätze, die sich direkt auf Ihrer Route befinden.
- Ausrollbereiche vor Ausfahrten, Kreuzungen, Kreisverkehren und Bereichen mit geringen Tempolimits.

Hinweis: Ausrollbereiche werden nur angezeigt, wenn Ihr TomTom PRO mit einem TomTom LINK 5xx/4xx-Gerät verbunden ist, das wiederum mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

„Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies

ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

Sie können die auf Ihrer Route angezeigten Informationen auswählen. Die Symbole werden in der Reihenfolge angezeigt, in der sie auf Ihrer Route vorkommen. Bei Verkehrsstörungen zeigt das Symbol für jede Verkehrsstörung abwechselnd die Art der Verkehrsstörung und die Verzögerung in Minuten an. Wählen Sie ein Symbol aus, um weitere Informationen zu einem Halt, einer Verkehrsstörung oder einer Radarkamera anzuzeigen. Wenn ein Symbol ein anderes Symbol überlagert, vergrößern Sie die Ansicht mithilfe der Routenleiste, um die Symbole einzeln anzuzeigen. Sie können dann ein Symbol auswählen. Über den Symbolen wird die Gesamtverzögerung aufgrund von Staus und anderen Verkehrsstörungen auf Ihrer Route angezeigt, darunter auch von IQ Routes bereitgestellte Informationen.

Eine vollständige Liste der Verkehrsstörungstypen finden Sie unter [Verkehrsstörungen](#).

Das untere Ende der Routenleiste entspricht Ihrer aktuellen Position. Hier wird die Entfernung zur nächsten Verkehrsstörung auf Ihrer Route angezeigt. Zusätzlich können Sie sich die [aktuelle Zeit](#) anzeigen lassen, wenn Sie die Einstellung aktivieren.

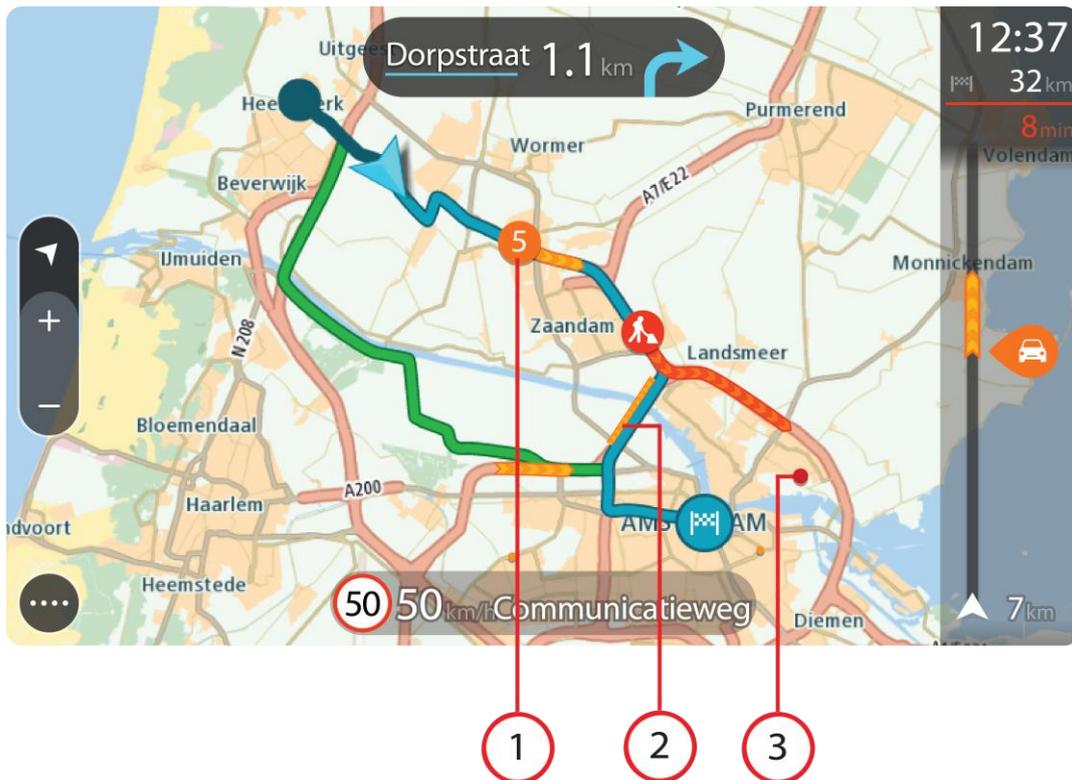
**Hinweis:** Um die Routenleiste übersichtlicher zu gestalten, werden bestimmte Störungen möglicherweise nicht angezeigt. Diese Störungen sind stets von geringer Bedeutung und verursachen nur kurze Verzögerungen.

Die Routenleiste zeigt außerdem Statusmeldungen an, beispielsweise **Schnellste Route wird gesucht** oder **Routenvorschau wird wiedergegeben....**

## Verkehr auf der Karte anzeigen

Auf der Karte werden Verkehrsstörungen angezeigt. Wenn sich mehrere Verkehrsstörungen überschneiden, wird die Störung mit der höchsten Priorität angezeigt. Eine Straßensperrung hat beispielsweise eine höhere Priorität als Baustellen oder eine gesperrte Fahrspur.

**Tipp:** Wählen Sie eine Verkehrsstörung auf der Karte aus, um detaillierte Informationen dazu anzuzeigen.



1. Verkehrsstörungen, die Ihre Route in Verkehrsrichtung betreffen:

Ein Symbol oder eine Zahl am Anfang der Verkehrsstörung zeigt den Störungstyp oder die Verzögerung in Minuten (beispielsweise fünf Minuten) an.

Die Farbe der Verkehrsstörung zeigt die Geschwindigkeit des Verkehrs im Verhältnis zur maximal zulässigen Geschwindigkeit an der jeweiligen Position an, wobei die Farbe Rot für die langsamste Geschwindigkeit steht. Die Streifen bei Staus sind außerdem animiert, um die Geschwindigkeit des Verkehrs anzuzeigen (falls zutreffend).

Eine vollständige Liste der Verkehrsstörungstypen finden Sie unter [Verkehrsstörungen](#).

**Tipp:** Bei schlechtem Wetter, wie etwa starken Schnee- oder Regenfällen sehen Sie Wetter-symbole auf der Karte.

- 2. Verkehrsstörung auf Ihrer Route in der entgegengesetzten Verkehrsrichtung
- 3. Verkehrsstörungen auf Straßen, die bei Ihren aktuellen Zoom-Einstellungen nicht angezeigt werden

### Verkehr auf der Route anzeigen

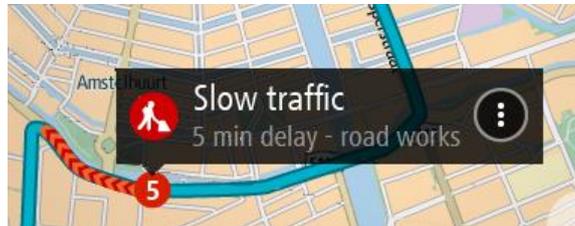
Informationen zu Verkehrsstörungen auf Ihrer Route werden in der Routenleiste auf der rechten Seite der Karte angezeigt.

Die Routenleiste informiert Sie während der Fahrt über verkehrsbedingte Verzögerungen, wobei jede Verkehrsstörung mit Symbolen auf der Route markiert wird.

**Hinweis:** Wenn Ihr PRO keine Verkehrsinformationen empfängt, wird unter dem Ankunfts-informationsbereich ein durchgestrichenes Verkehrssymbol angezeigt.

**Hinweis:** Um die Routenleiste übersichtlicher zu gestalten, werden bestimmte Störungen möglicherweise nicht angezeigt. Diese Störungen sind stets von geringer Bedeutung und verursachen nur kurze Verzögerungen.

Um weitere Informationen zu einer Verkehrsstörung zu erhalten, wählen Sie eine Störung in der Routenleiste aus. Die Karte wird mit einer vergrößerten Ansicht der Verkehrsstörung geöffnet und eine Informationsanzeige zeigt detaillierte Informationen zur Verkehrsstörung an.



Zu den angezeigten Informationen gehören:

- Art der Verkehrsstörung: allgemein, Unfall, Baustelle, Fahrspursperrung oder Wetter wie schwere Schnee- oder Regenfälle.
- Schweregrad der Verkehrsstörung: langsamer Verkehr, stockender Verkehr oder stehender Verkehr.
- Verzögerungszeit.
- Länge der Verkehrsstörung.

Eine vollständige Liste der Verkehrsstörungstypen finden Sie unter [Verkehrsstörungen](#).

Wählen Sie die Taste „Zurück“, um zur Routenansicht zurückzukehren.

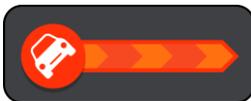
## Verkehrsstörungen

Verkehrsstörungen und Warnungen bezüglich des Wetters werden in der Kartenansicht und in der Routenleiste angezeigt.

Symbole für Verkehrsstörungen:



**Stehender Verkehr**



**Stockender Verkehr**



**Stockender Verkehr**



**Unbekannter Unfall**



**Unbekannte Verkehrsstörung**

---



**Baustelle**



**Fahrspursperrung**



**Straßensperrung**

Wettersymbole:



**Wind**



**Regen**



**Nebel**



**Schnee**



**Eisglätte**

## Fahrspurassistent

**Hinweis:** Der Fahrspurassistent ist nicht für alle Kreuzungspunkte und nicht in allen Ländern verfügbar.

Der Fahrspurassistent zeigt Ihnen vor Autobahnausfahrten und -kreuzen an, welche Fahrspur Sie nehmen müssen, damit Sie sich rechtzeitig einordnen können.

Wenn Sie sich einer Ausfahrt oder einem Kreuzungspunkt nähern, wird Ihnen die richtige Fahrspur auf dem Display und in der Fahrhinweisungsanzeige angezeigt.



**Tipp:** Um das Spurbild zu schließen, tippen Sie auf das Display.

Um Spurbilder auszuschalten, wählen Sie im Hauptmenü die Taste **Einstellungen** und dann **Erscheinungsbild**. Deaktivieren Sie die Einstellung **Vorschau von Autobahnausfahrten anzeigen**.

### **Zeitabhängige Tempolimits**

Einige Tempolimits ändern sich je nach Tageszeit. Beispielsweise kann das Tempolimit in der Nähe von Schulen zwischen 08:00 und 09:00 Uhr am Morgen und 15:00 und 16:00 Uhr am Abend auf 40 km/h (25 mph) herabgesetzt sein. Wo dies möglich ist, ändert sich das in der Geschwindigkeitsanzeige angezeigte Tempolimit entsprechend diesen variablen Werten.

Einige Tempolimits ändern sich je nach Fahrtbedingungen. Beispielsweise sinkt das Tempolimit, wenn starker Verkehr oder schlechte Witterungsbedingungen vorliegen. Diese variablen Tempolimits werden nicht in der Geschwindigkeitsanzeige angezeigt. Das in der Geschwindigkeitsanzeige angezeigte Tempolimit ist die bei guten Fahrtbedingungen maximal zulässige Geschwindigkeit.

---

**Wichtig:** Das in der Geschwindigkeitsanzeige angezeigte Tempolimit gilt nur als Hinweis. Sie müssen immer das tatsächliche Tempolimit für Ihre aktuelle Straße und die herrschenden Fahrtbedingungen beachten.

---

# Schnellsuche verwenden

---

## Informationen zur Suche

Mit der Suche können Sie eine große Bandbreite an Orten suchen und anschließend dorthin navigieren. Sie können nach Folgendem suchen:

- Nach einer bestimmten Adresse, z. B. **Unter den Linden 1, Berlin**.
- Nach einem Teil einer Adresse, z. B. **Unter Linden Ber**.
- Nach einem bestimmten Typ von Ort, z. B. **Tankstelle** oder **Restaurant**.
- Nach einem Ort nach Namen, z. B. **Starbucks**.
- Nach einer Postleitzahl, z. B. **W1D 1LL** für Oxford Street, London.
- Nach einer Stadt, um zum Stadtzentrum zu navigieren, z. B. **Berlin**.
- Nach einem Sonderziel in der Nähe der aktuellen Position, z. B. **Restaurant in der Nähe**.
- Nach einem Mapcode, z. B. **WH6SL.TR10**
- Längen- und Breitengradkoordinaten, z. B.  
**N 51°30'31" W 0°08'34"**.

**Tipp:** Um nach einer bestimmten Straße im Vereinigten Königreich oder den Niederlanden zu suchen, geben Sie eine Postleitzahl ein, anschließend ein Leerzeichen und danach die Hausnummer. Beispiel: **1017CT 35**. In anderen Ländern sind die Postleitzahlen gebietsbasiert. Sie erhalten in den Suchergebnissen eine Liste übereinstimmender Städte, Orte und Straßen.

## Mithilfe der Suche eine Route zu einem Sonderziel planen

---

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

---

Gehen Sie wie folgt vor, um mithilfe der Suche eine Route zu einem Sonderzieltyp oder einem bestimmten Sonderziel zu planen:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Suchen**.



Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

3. Geben Sie über die Tastatur den Namen des Ortes ein, zu dem Sie eine Route planen möchten.

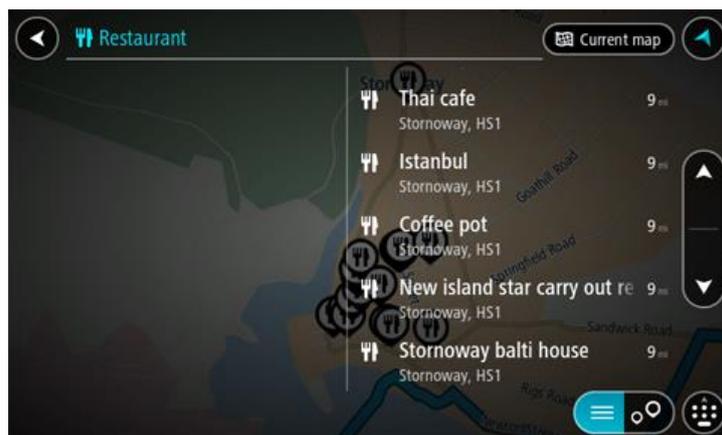
**Tipp:** Wenn Sie eine Buchstabentaste auf der Tastatur **gedrückt halten**, werden zusätzliche Zeichen angezeigt, falls verfügbar. Wenn Sie beispielsweise den Buchstaben „e“ gedrückt halten, werden die Zeichen „3 e è é ê ë“ usw. angezeigt.



Sie können nach einem Sonderzieltyp suchen, z. B. einem Restaurant oder einer Sehenswürdigkeit. Alternativ können Sie auch nach einem bestimmten Sonderziel suchen, z. B. „Rosies Pizzeria“.

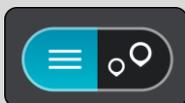
**Hinweis:** Bei der Suche wird auf der gesamten Karte gesucht. Wenn Sie ändern möchten, wie die Suche ausgeführt wird, verwenden Sie die Taste auf der rechten Seite des Suchfelds. Sie können dann ändern, wo eine Suche ausgeführt werden soll, beispielsweise entlang der Route oder in einer Stadt.

4. Während der Eingabe werden Ihnen Vorschläge auf Grundlage der Eingabe in Spalten angezeigt. Sie können einen Vorschlag auswählen oder mit der Eingabe fortfahren.



**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

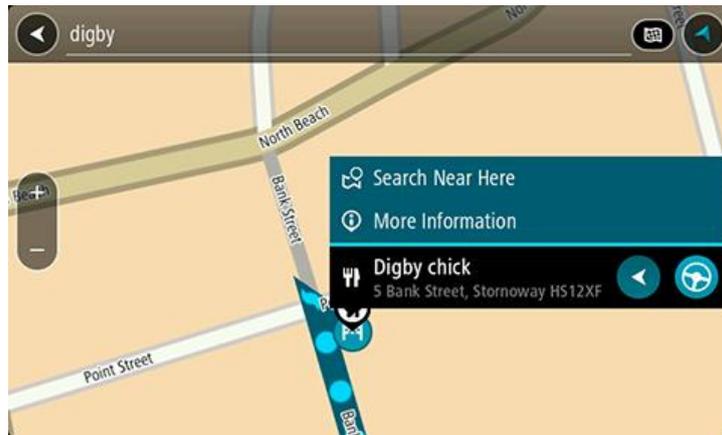
**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



5. Wählen Sie einen POI-Typ oder ein bestimmtes POI aus. Wenn Sie einen POI-Typ ausgewählt haben, wählen Sie das gewünschte POI aus.

Der Ort wird auf der Karte angezeigt.

- Um mehr Informationen zu einem Sonderziel anzuzeigen, wählen Sie das Sonderziel auf der Karte aus und wählen Sie dann die Taste des Pop-up-Menüs. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Weitere Informationen** aus.



Es werden weitere Informationen zum POI angezeigt, darunter die Telefonnummer, vollständige Adresse und E-Mail-Adresse.

- Zum Planen einer Route zu diesem Ziel wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus. Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationsbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Suchbegriffe eingeben

Wählen Sie im Hauptmenü **Suchen** aus, um mit der Suche nach einer Adresse oder einem POI zu beginnen. Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur sowie folgende Tasten an:



### 1. Taste „Zurück“:

Wählen Sie diese Taste, um zum vorherigen Bildschirm zurückzukehren.

### 2. Sucheingabefeld:

Geben Sie hier Ihren Suchbegriff ein. Während der Eingabe werden übereinstimmende Adressen und POIs angezeigt.

**Tipp:** Wenn Sie eine Buchstabentaste auf der Tastatur gedrückt halten, werden zusätzliche Zeichen angezeigt, falls verfügbar. Wenn Sie beispielsweise den Buchstaben „e“ gedrückt halten, werden die Zeichen „3 e è é ê ë“ usw. angezeigt.

**Tipp:** Wählen Sie zum Bearbeiten ein Wort aus, das Sie bereits eingegeben haben, um den Cursor zu platzieren. Nun können Sie Zeichen einfügen oder löschen.

### 3. Suchtyp:

Sie können jetzt die gesamte aktuelle Karte oder einen bestimmten Bereich wie eine Stadt oder in der Nähe Ihres Ziels durchsuchen. Wählen Sie diese Taste, um als Suchtyp eine der folgenden Optionen auszuwählen:



#### **Gesamte Karte**

Wählen Sie diese Option aus, um auf der gesamten aktuellen Karte ohne eingeschränkten Suchradius zu suchen. Ihre aktuelle Position bildet die Mitte der Suche. Die Ergebnisse werden nach ihrer Übereinstimmung angezeigt.



#### **In der Nähe**

Wählen Sie diese Option aus, um eine Suche mit Ihrer aktuellen GPS-Position als Suchmittelpunkt durchzuführen. Die Ergebnisse werden nach Entfernung geordnet angezeigt.



#### **In Ort oder Stadt**

Wählen Sie diese Option, um einen Ort oder eine Stadt als Suchmittelpunkt zu verwenden. Sie müssen den Namen des Ortes oder der Stadt über die Tastatur eingeben. Nachdem Sie die Stadt oder den Ort in der Ergebnisliste ausgewählt haben, können Sie nach einer Adresse oder einem POI in dieser Stadt suchen.



#### **Entlang der Route**

Wenn Sie eine Route geplant haben, können Sie diese Option auswählen, um entlang der Route nach einem bestimmten Ortstyp zu suchen, beispielsweise nach Tankstellen. Geben Sie bei Aufforderung den Ortstyp ein und wählen Sie ihn dann in der Spalte auf der rechten Seite aus, um die Suche durchzuführen.



#### **In der Nähe des Ziels**

Wenn eine Route geplant wurde, können Sie diese Option auswählen, um Ihr Ziel als Suchmittelpunkt zu verwenden.



#### **Längen- und Breitengrad**

Wählen Sie diese Option aus, um ein Paar aus Längen- und Breitenkoordinaten einzugeben.

#### **4. Taste zum Wechseln der Ansicht:**

Wählen Sie diese Taste, um zur Kartenansicht oder Routenansicht zurückzukehren.

#### **5. 123?!-Taste:**

Wählen Sie diese Taste, um Zahlen und Symbole auf der Tastatur zu verwenden. Wählen Sie die =\<-Taste, um zwischen den Zahlen und weiteren Symbolen zu wechseln. Wählen Sie die Taste **ABC**, um zur regulären Tastatur zurückzukehren.

#### **6. Tastaturlayout-Taste:**

Wählen Sie diese Taste, um zum Tastaturlayout für eine andere Sprache zu wechseln. Sie können bis zu vier Layouts aus der Liste auswählen. Wenn Sie mehr als ein Layout ausgewählt haben, können Sie über die Tastaturlayout-Taste ein Pop-up öffnen, um schnell zwischen den ausgewählten Layouts zu wechseln. [Halten Sie diese Taste gedrückt](#), um direkt zur Liste aller Layouts zu wechseln.

#### **7. Listen-/Kartentaste:**

Wählen Sie diese Taste, um zwischen der Anzeige von Ergebnissen in einer Liste oder auf der Karte zu wechseln.

#### **8. Tastatur ein-/ausblenden:**

Wählen Sie diese Taste aus, um die Tastatur ein- bzw. auszublenden.

**Tipp:** Berühren Sie einmal die **Umschalttaste**, um den nächsten eingegeben Buchstaben groß zu schreiben. [Doppeltippen](#) Sie auf die **Umschalttaste**, um die Großschreibung festzustellen, also alle eingegebenen Buchstaben groß zu schreiben. Wählen Sie die **Umschalttaste** einmal, um den Feststellmodus zu beenden.

**Tipp:** Um eine Suche abzubrechen, wählen Sie die Taste „Kartenansicht/Routenansicht“ rechts oben auf dem Display.

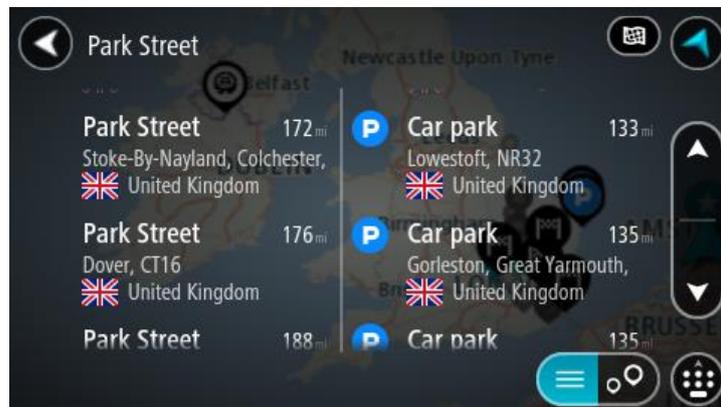
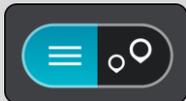
## Mit Suchergebnissen arbeiten

Ihre Suchergebnisse werden in zwei Spalten angezeigt.

Die Treffer für die Adresse und die Stadt finden Sie in der linken Tabellenspalte, die POI-Typen und Orte finden Sie in der rechten Spalte. Letzte Ziele und gespeicherte Orte werden ebenfalls in Ihren Suchergebnissen angezeigt.

**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

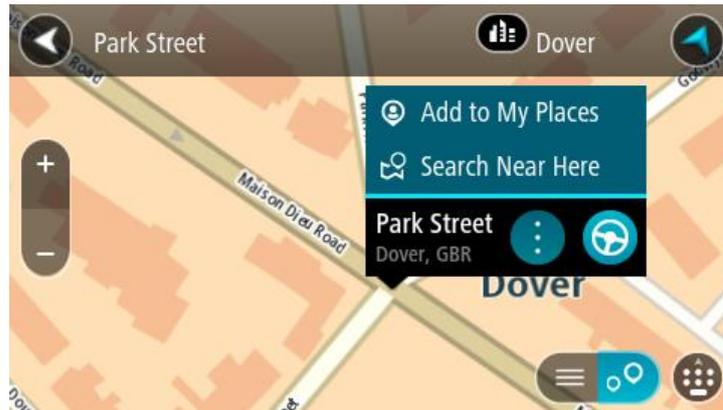
**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



Wenn Sie eine Adresse in den Suchergebnissen auswählen, können Sie diese auf der Karte anzeigen, eine Kreuzung hinzufügen oder eine Route zum ausgewählten Ort planen. Um eine genaue Adresse abzurufen, können Sie die Hausnummer hinzufügen.



Falls Sie das Ergebnis auf der Karte anzeigen, können Sie [den Ort](#) über das Pop-up-Menü zu „Meine Orte“ hinzufügen. Falls Sie bereits eine Route geplant haben, können Sie den Ort der aktuellen Route hinzufügen.



**Hinweis:** Die besten Suchergebnisse werden auf der Karte angezeigt. Wenn Sie die Ansicht vergrößern, werden die Ergebnisse mit einer niedrigeren Übereinstimmung nach und nach angezeigt.

## Informationen zu Postleitzahlen

Wenn Sie eine Suche mithilfe einer Postleitzahl durchführen, hängt das Ergebnis von der Art der Postleitzahl ab, die im jeweiligen Land gebräuchlich ist.

Es werden die folgenden Arten von Postleitzahlen verwendet:

- Postleitzahlen, die Sie zu einer Straße oder einem Teil einer Straße führen.
- Postleitzahlen, die Sie in ein Gebiet führen, das in ländlichen Gegenden beispielsweise mehrere Dörfer oder in einer großen Stadt einen Stadtteil umfasst.

### Postleitzahlen für Straßen

Länder wie die Niederlande oder das Vereinigte Königreich verwenden diese Art Postleitzahlen. Wenn Sie eine Suche mit einer solchen Postleitzahl durchführen, geben Sie die Postleitzahl gefolgt von einem Leerzeichen ein und fügen Sie anschließend ggf. die Hausnummer hinzu. Beispiel: „1017CT 35“. Ihr Gerät plant dann eine Route zu einem bestimmten Haus oder Gebäude in einer bestimmten Straße.

### Postleitzahlen für Gebiete

Länder wie Deutschland, Frankreich und Belgien verwenden diese Art Postleitzahlen. Wenn Sie eine Suche mit einer Postleitzahl für ein Gebiet durchführen, umfassen die Ergebnisse alle Straßen in einem Stadtteil, die gesamte Stadt oder die Dörfer innerhalb dieser Postleitzahl.

Bei der Eingabe einer Postleitzahl für ein Gebiet erhalten Sie möglicherweise Ergebnisse aus mehreren Ländern.

**Hinweis:** Wenn Sie anhand einer Postleitzahl für ein Gebiet suchen, ist das Ergebnis niemals eine spezifische Adresse.

Diese Art der Postleitzahl ist dennoch sehr hilfreich, um die Anzahl an Suchergebnissen zu reduzieren. Eine Suche nach Neustadt in Deutschland führt beispielsweise zu einer sehr langen Ergebnisliste. Wenn Sie ein Leerzeichen hinzufügen und danach die Postleitzahl für ein Gebiet eingeben, erhalten Sie als Ergebnis nur das Neustadt, das Sie suchen.

Weiteres Beispiel: Wenn Sie in einer Stadt suchen möchten, geben Sie eine Postleitzahl für ein Gebiet ein und wählen Sie in den Ergebnissen das Stadtzentrum aus, das Sie suchen.

## Informationen zu Mapcodes

In Ländern, in denen Straßen und Häuser nicht über Namen oder Adressen verfügen, können Sie stattdessen einen Mapcode verwenden. Ein Mapcode steht für einen Standort.

Jeder existierende Standort, auch solche im Meer wie z. B. Inseln und Ölbohrtürme, können durch einen Mapcode wiedergegeben werden. Mapcodes sind kurz und einfach zu erkennen, zu merken und zu kommunizieren. Sie sind bis auf ein paar Meter genau, was für den Alltagsgebrauch mehr als ausreicht.

Wie Sie den Mapcode für einen Standort finden, erfahren Sie auf [mapcode.com](http://mapcode.com).

Mapcodes sind genauer und flexibler als die Adressen auf Visitenkarten. Sie können einen Standort, den Sie mit Ihrer Adresse verknüpfen möchten, auswählen, beispielsweise den Haupteingang oder den Eingang zu einem Parkplatz.

## Liste der Symbole für POI-Typen

### Juristische und Finanzdienstleistungen



Gerichtsgebäude



Bankautomat



Juristische Dienstleistungen –  
Anwälte



Finanzinstitut



Juristische Dienstleistungen –  
Sonstige

### Gastronomie



Nachbarschaftsladen



Schnellrestaurant



Restaurant



Chinesisches Restaurant

### Unterbringung



Hotel oder Motel



Luxushotel



Campingplatz



Hotel einer Economy-Kette

### Katastrophendienste



Krankenhaus oder Poliklinik



Zahnarzt



Polizeiwache



Tierarzt



Arzt



Feuerwache

### KFZ-Dienstleistungen



Außenparkplatz



Tankstelle



Parkhaus



Autowaschanlage



Autohändler



Fahrzeuginspektionszentrum (TÜV)



Autovermietung



Ladepunkt(e) für elektrische Autos



Mietautoparkplätze



Autoreparaturdienste

### Andere Dienste



Botschaft



Tierbedarf



Behörde



Telekommunikation



Firma



Kommunaler Dienst



Postamt



Apotheke



Einkaufszentrum



Beauty-Dienstleistungen



Touristeninformation



Shop

### Bildungswesen



Universität



Schule



Bibliothek



Kongresszentrum

### Freizeit



Kasino



Weingut



Theater



Touristenattraktion



Kino



Zoo



Konzerthalle



Vergnügungspark



Museum



Messezentrum



Oper



Kulturzentrum



Nachtleben



Freizeitzentrum



Kinderbauernhof

### Sport



Spielwiese



Schwimmbad



Berggipfel



Wassersport



Strand



Tennisplatz



Park oder Erholungsgebiet



Eislaufbahn



Jachthafen



Sportzentrum



Stadion



Golfplatz

### Religion



Kirche



Andachtsstätte

### Reisen



Bahnhof



Bergpass



Flughafen



Aussichtspunkt



Fährhafen



Postleitzahl

**Hinweis:** Wird nicht in allen Ländern verwendet.



Grenzübergang



Wohngebiet



Bushaltestelle



Stadtzentrum



Mautstelle



Ladestationen für elektrische Autos



Rastplatz



Lkw-Rastplatz

# Route planen

## Mithilfe der Suche eine Route zu einer Adresse planen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

Um eine Route zu einer Adresse mithilfe der Suchfunktion zu planen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Suchen**.



Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

3. Geben Sie über die Tastatur den Namen des Ortes ein, zu dem Sie eine Route planen möchten.

**Tipp:** Wenn Sie eine Buchstabentaste auf der Tastatur gedrückt halten, werden zusätzliche Zeichen angezeigt, falls verfügbar. Wenn Sie beispielsweise den Buchstaben „e“ gedrückt halten, werden die Zeichen „3 e è é ê ë“ usw. angezeigt.



Sie können nach einer Adresse, einem Ort, einer Stadt, einer Postleitzahl oder einem Map-code suchen.

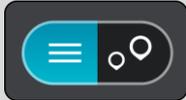
**Tipp:** Um nach einer bestimmten Straße im Vereinigten Königreich oder den Niederlanden zu suchen, geben Sie eine Postleitzahl ein, anschließend ein Leerzeichen und danach die Hausnummer. Beispiel: **1017CT 35**. In anderen Ländern sind die Postleitzahlen gebietsbasiert. Sie erhalten in den Suchergebnissen eine Liste übereinstimmender Städte, Orte und Straßen.

**Hinweis:** Bei der Suche wird auf der gesamten Karte gesucht. Wenn Sie ändern möchten, wie die Suche ausgeführt wird, verwenden Sie die Taste auf der rechten Seite des Suchfelds. Sie können dann ändern, wo eine Suche ausgeführt werden soll, beispielsweise entlang der Route oder in einer Stadt.

4. Während der Adresseingabe werden abhängig von dem bereits Eingegebenen in mehreren Spalten Vorschläge angezeigt. Sie können einen Vorschlag auswählen oder mit der Eingabe fortfahren.

**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



5. Wählen Sie einen Adressvorschlag aus.



6. Geben Sie ggf. die Hausnummer ein, sofern noch nicht geschehen.



**Tipp:** Eingegebene Hausnummern, die nicht gefunden werden, werden in Rot angezeigt. Auf der Taste „Fahren“ wird die nächste gefundene Hausnummer angezeigt. Sie können entweder eine andere Hausnummer eingeben oder auf **Fahren** tippen, um zur nächstgelegenen Hausnummer zu fahren.

7. Wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.

Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Eine Route zu einem Stadtzentrum planen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

Um eine Route zu einem Stadtzentrum mithilfe der Suchfunktion zu planen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.

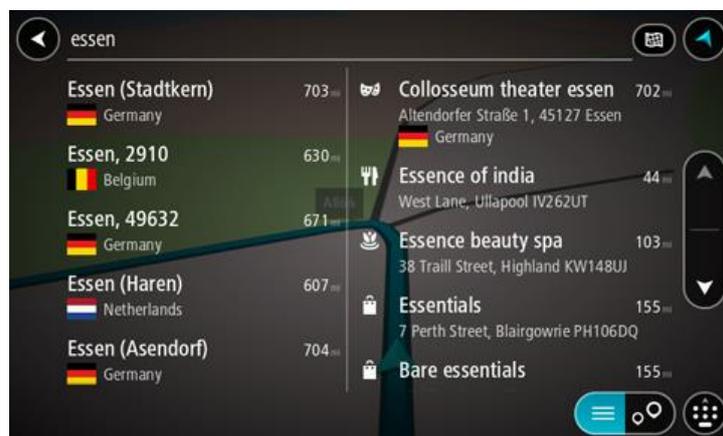


2. Wählen Sie **Suchen**.



Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

3. Geben Sie über die Tastatur den Namen der Stadt oder des Ortes ein, zu der bzw. dem Sie eine Route planen möchten.



Sie können nach einem Ort, einer Stadt oder einer Postleitzahl suchen.

**Tipp:** Um nach einer bestimmten Stadt zu suchen, können Sie ihre Postleitzahl oder das entsprechende Land verwenden. Wenn Sie beispielsweise nach Essen suchen, erhalten Sie mehrere Ergebnisse. Wenn Sie nach Essen 2910 oder Essen Belgien suchen, wird diese Stadt in der Ergebnisliste ganz oben angezeigt. Sie können dann innerhalb der Stadt suchen.

**Tipp:** Bei der Suche wird auf der gesamten Karte gesucht. Wenn Sie ändern möchten, wie die Suche ausgeführt wird, verwenden Sie die Taste auf der rechten Seite des Suchfelds. Sie können dann ändern, wo eine Suche ausgeführt werden soll, beispielsweise entlang der Route oder in einer Stadt.

4. Während der Adresseingabe werden abhängig von dem bereits Eingegebenen in mehreren Spalten Vorschläge angezeigt. Sie können einen Vorschlag auswählen oder mit der Eingabe fortfahren.

**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

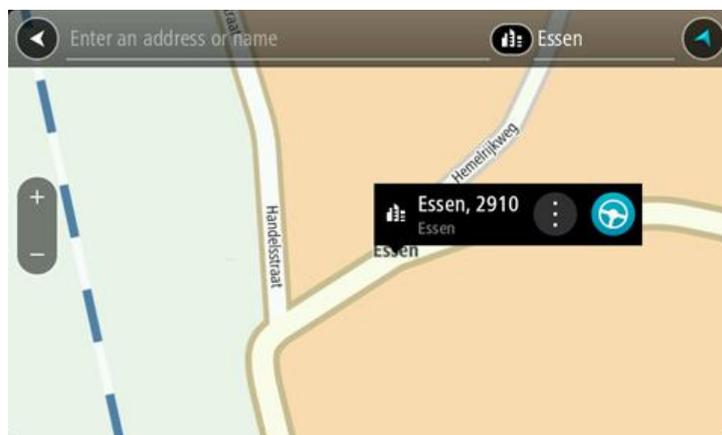
**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



5. Wählen Sie die Stadt in der linken Tabellenspalte aus.  
Der Name der Stadt wird auf der rechten Seite des Eingabefelds angezeigt, der Stadtzentrums-POI in der unteren rechten Tabellenspalte.



6. Wählen Sie den Stadtzentrums-POI aus.  
Die Position im Stadtzentrum wird auf der Karte angezeigt.



7. Wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.

Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Mithilfe der Suche eine Route zu einem Sonderziel planen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

Gehen Sie wie folgt vor, um mithilfe der Suche eine Route zu einem Sonderzieltyp oder einem bestimmten Sonderziel zu planen:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



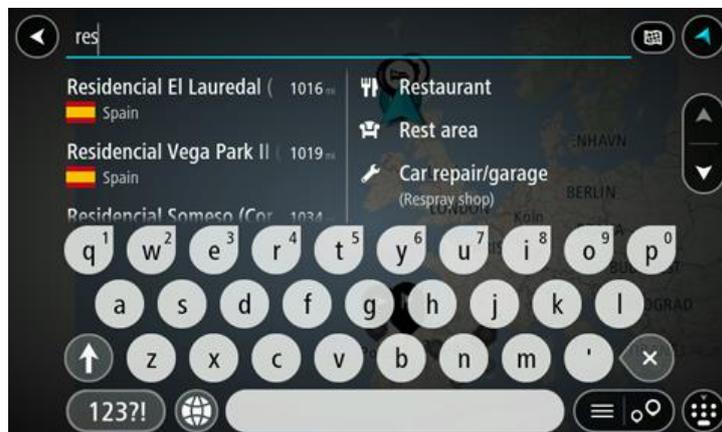
2. Wählen Sie **Suchen**.



Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

3. Geben Sie über die Tastatur den Namen des Ortes ein, zu dem Sie eine Route planen möchten.

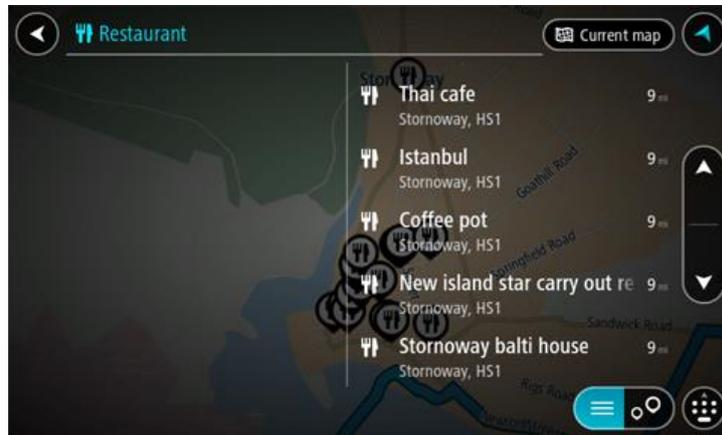
**Tipp:** Wenn Sie eine Buchstabentaste auf der Tastatur [gedrückt halten](#), werden zusätzliche Zeichen angezeigt, falls verfügbar. Wenn Sie beispielsweise den Buchstaben „e“ gedrückt halten, werden die Zeichen „3 e è é ê ë“ usw. angezeigt.



Sie können nach einem Sonderzieltyp suchen, z. B. einem Restaurant oder einer Sehenswürdigkeit. Alternativ können Sie auch nach einem bestimmten Sonderziel suchen, z. B. „Rosies Pizzeria“.

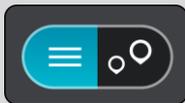
**Hinweis:** Bei der Suche wird auf der gesamten Karte gesucht. Wenn Sie ändern möchten, wie die Suche ausgeführt wird, verwenden Sie die Taste auf der rechten Seite des Suchfelds. Sie können dann ändern, wo eine Suche ausgeführt werden soll, beispielsweise entlang der Route oder in einer Stadt.

4. Während der Eingabe werden Ihnen Vorschläge auf Grundlage der Eingabe in Spalten angezeigt. Sie können einen Vorschlag auswählen oder mit der Eingabe fortfahren.

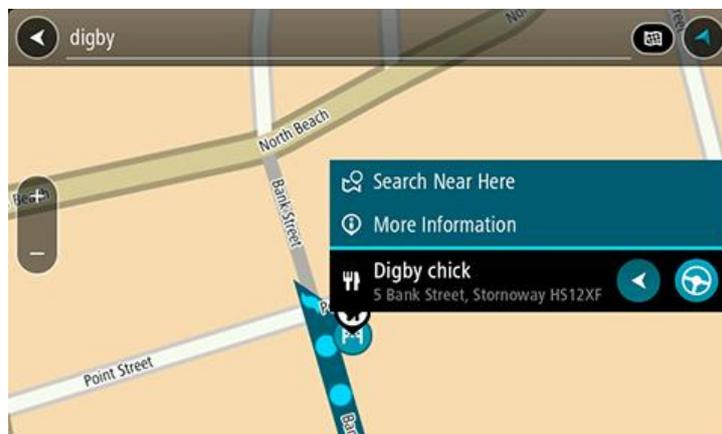


**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



5. Wählen Sie einen POI-Typ oder ein bestimmtes POI aus. Wenn Sie einen POI-Typ ausgewählt haben, wählen Sie das gewünschte POI aus.  
Der Ort wird auf der Karte angezeigt.
6. Um mehr Informationen zu einem Sonderziel anzuzeigen, wählen Sie das Sonderziel auf der Karte aus und wählen Sie dann die Taste des Pop-up-Menüs. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Weitere Informationen** aus.



Es werden weitere Informationen zum POI angezeigt, darunter die Telefonnummer, vollständige Adresse und E-Mail-Adresse.

7. Zum Planen einer Route zu diesem Ziel wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.  
Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Eine Route über die Karte planen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

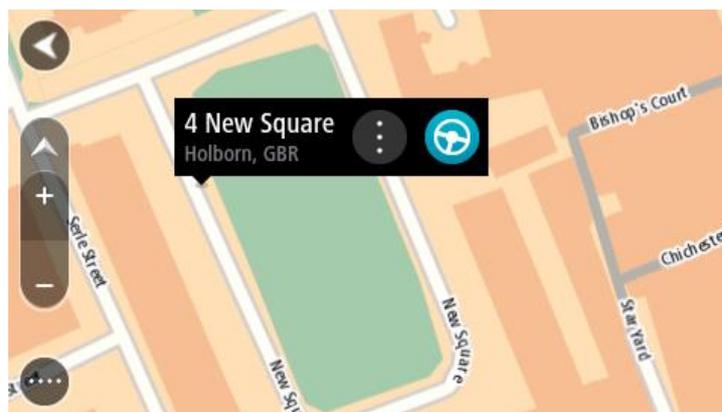
Gehen Sie wie folgt vor, um eine Route über die Karte zu planen:

1. [Verschieben Sie die Karte](#) und vergrößern Sie den Kartenausschnitt, bis das gewünschte Ziel angezeigt wird.

**Tipp:** Sie können auch ein Kartensymbol auswählen, um das Pop-up-Menü zu öffnen. Wählen Sie dann die Taste **Fahren** aus, um eine Route hin zu diesem Standort zu planen.



2. Wenn Sie das gewünschte Ziel auf der Karte gefunden haben, wählen Sie es aus, indem Sie es ca. eine Sekunde lang auf dem Display gedrückt halten.  
Ein Pop-up-Menü zeigt die nächstgelegene Adresse an.



3. Zum Planen einer Route zu diesem Ziel wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.  
Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Sie können den ausgewählten Ort auch auf andere Weise verwenden, beispielsweise um ihn zu [Meine Orte](#) hinzuzufügen. Wählen Sie dazu die entsprechende Option im Pop-up-Menü aus.



**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationsbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Eine Route über „Meine Orte“ planen

Gehen Sie wie folgt vor, um von Ihrer aktuellen Position aus zu einem der unter [Meine Orte](#) gespeicherten Orte zu navigieren:

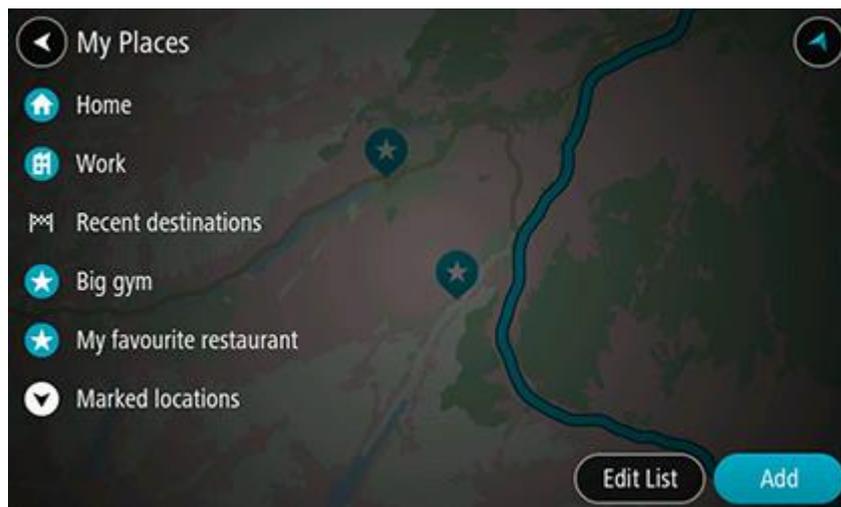
1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



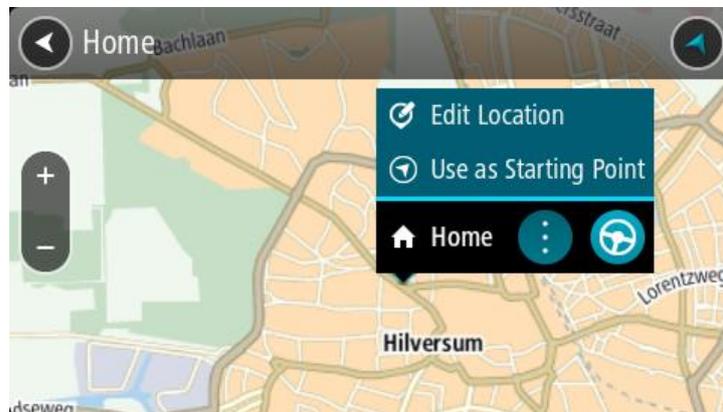
2. Wählen Sie **Meine Orte**.



Es wird eine Liste all Ihrer Orte angezeigt.



3. Wählen Sie den Ort aus, zu dem Sie navigieren möchten, beispielsweise den Heimatort. Der ausgewählte Ort wird zusammen mit einem Pop-up-Menü auf der Karte angezeigt.



4. Zum Planen einer Route zu diesem Ziel wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus. Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationsbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Eine Route über Koordinaten planen

---

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

---

Gehen Sie wie folgt vor, um eine Route über ein Koordinatenpaar zu planen:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Suchen**.



Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

3. Wählen Sie die Taste für die Art der Suche rechts neben dem Suchfeld.



4. Wählen Sie **Längen- und Breitengrad** aus.

5. Geben Sie das Koordinatenpaar ein. Folgende Koordinatentypen sind als Eingabe zulässig:

- Dezimalwerte, z. B.:  
N 51.51000 W 0.13454  
51.51000 -0.13454

**Tipp:** Bei Dezimalwerten sind keine Buchstaben erforderlich, um den Längen- und Breitengrad anzugeben. Für Positionen westlich des Nullmeridians und Positionen südlich des Äquators wird ein Minuszeichen (-) vor der Koordinate verwendet.

- Grad, Minuten und Sekunden, z. B.:  
N 51°30'31" W 0°08'34"
- GPS-Standardkoordinaten, z. B.:  
N 51 30.525 W 0 08.569

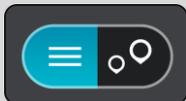
**Hinweis:** Die Leiste unter den Koordinaten färbt sich rot, wenn Sie Koordinaten eingeben, die Ihr PRO nicht erkennt.

6. Während Sie die Koordinaten eingeben, werden Ihnen Vorschläge auf Grundlage der Eingabe angezeigt. Sie können einen Vorschlag auswählen oder mit der Eingabe fortfahren.

Orte und Straßen werden auf der linken Seite angezeigt, POIs werden auf der rechten Seite angezeigt.

**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



7. Wählen Sie einen Vorschlag als Ziel aus.

Der Ort wird auf der Karte angezeigt.

8. Zum Planen einer Route zu diesem Ziel wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.

Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

## Eine Route über einen Mapcode planen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

Gehen Sie wie folgt vor, um eine Route über einen Mapcode zu planen:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Suchen**.



Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

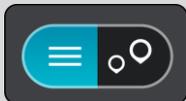
3. Geben Sie den Mapcode ein. Folgende Mapcode-Typen sind als Eingabe zulässig:
  - International, z. B. „WH6SL.TR10“.
  - Länderspezifisch, z. B. „GBR 8MH.51“.
  - Länderspezifische Alternativen, z. B. „GBR 28.Y6VH“ oder „GBR LDGZ.VXR“.

**Tipp:** Alle Mapcodes in diesem Beispiel stehen für denselben Ort: Edinburgh Castle im Vereinigten Königreich. Informationen darüber, wie Sie einen Mapcode für einen Standort erhalten, finden Sie unter [Informationen zu Mapcodes](#).

4. Während Sie den Mapcode eingeben, werden Ihnen Vorschläge auf Grundlage der Eingabe angezeigt. Sie können einen Vorschlag auswählen oder mit der Eingabe fortfahren. Orte und Straßen werden auf der linken Seite angezeigt, POIs werden auf der rechten Seite angezeigt.

**Tipp:** Um mehr Ergebnisse angezeigt zu bekommen, können Sie die Tastatur ausblenden oder in der Ergebnisliste nach unten scrollen.

**Tipp:** Sie können zwischen der Anzeige der Ergebnisse auf der Karte und in einer Liste wechseln, indem Sie die entsprechende Taste auswählen:



5. Wählen Sie einen Vorschlag als Ziel aus.
6. Zum Planen einer Route zu diesem Ziel wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.

Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Wenn Ihr Ziel in einer anderen Zeitzone liegt, werden im [Ankunftsinformationsbereich](#) ein Plus (+) oder ein Minus (-) und der Zeitunterschied in Stunden und halben Stunden angezeigt. Die geschätzte Ankunftszeit ist die lokale Zeit am Ziel.

**Tipp:** Sie können [einen Halt zu einer Route hinzufügen](#), die Sie bereits geplant haben.

**Tipp:** Sie können eine Route in [Meine Routen](#) speichern.

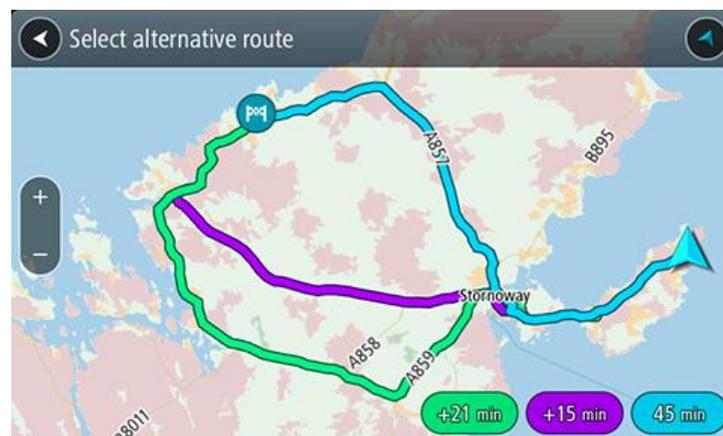
## Alternative Route suchen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

Gehen Sie wie folgt vor, um eine alternative Route zu finden:

1. Planen Sie wie gewohnt eine Route.
2. Wählen Sie in der Kartenansicht die Route aus.
3. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.
4. Wählen Sie **Alternative Route** und dann **Alternative suchen** aus.

In der Kartenansicht werden bis zu drei alternative Routen angezeigt. Bei jeder alternativen Route wird der Unterschied bei der Reisezeit in einer Sprechblase angezeigt.



5. Wählen Sie eine Route aus, indem Sie auf die Sprechblase mit der Zeit tippen.
6. Wählen Sie **Los geht's** aus.
7. Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Hinweis:** Sie können auch alternative Routen suchen, indem Sie im Hauptmenü **Aktuelle Route** und dann **Alternative suchen** auswählen.

## Routen im Voraus planen

Sie können eine Route im Voraus planen, bevor Sie sie fahren. Sie können die Route als Teil Ihrer Liste [Meine Routen](#) speichern.

Gehen Sie wie folgt vor, um eine Route im Voraus zu planen:

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Suchen**.

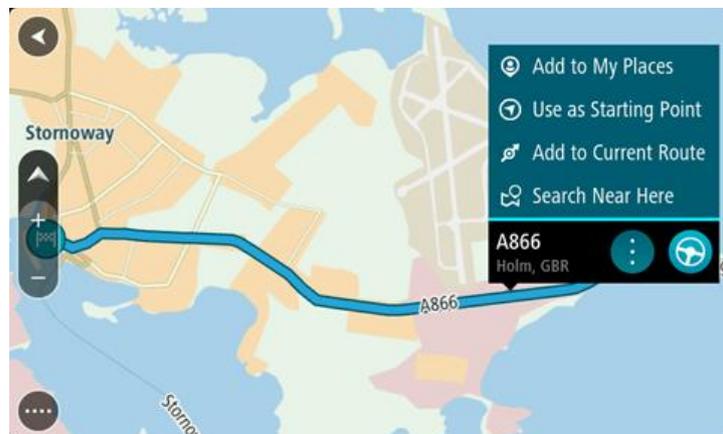


Der Suchbildschirm wird geöffnet und zeigt die Tastatur an.

**Tipp:** Wenn Sie Ausgangspunkt und Ziel nicht über die Suche auswählen möchten, wechseln Sie zur Kartenansicht und drücken Sie, um einen Standort auszuwählen.

3. Geben Sie über die Tastatur den Namen des Ortes ein, den Sie als Ausgangspunkt verwenden möchten.
4. Wählen Sie einen Adressen- oder POI-Vorschlag.
5. Wählen Sie **Auf Karte zeigen**.
6. Wählen Sie das Pop-up-Menü aus.

Im Pop-up-Menü wird eine Liste mit Optionen angezeigt.



7. Wählen Sie **Als Ausgangspunkt verwenden**.
8. Wiederholen Sie die Suchschritte zur Auswahl Ihres Ziels und wählen Sie anschließend **Fahren** im Pop-up-Menü.

Ihre Route wird anhand dem von Ihnen gewählten Ausgangspunkt und Ziel geplant. Die geschätzte Fahrtzeit wird im oberen Bereich der Routenleiste angezeigt.

**Tipp:** Stopps, POIs, Orte und das Ziel können über das jeweilige Pop-up-Menü als Ausgangspunkte ausgewählt werden.

**Tipp:** Sie können [die Route in „Meine Routen“ speichern](#).

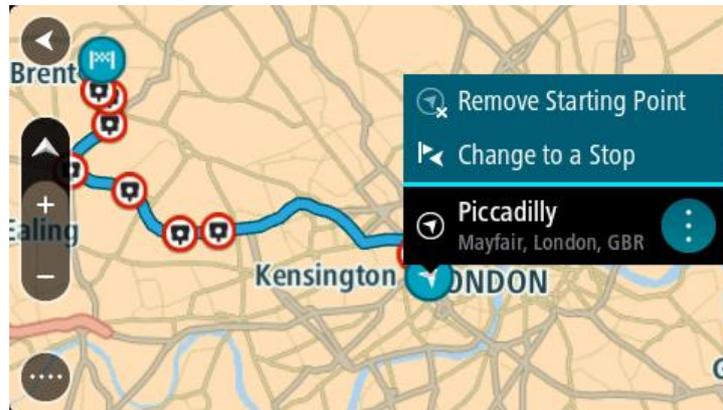
9. Um zum Ausgangspunkt zu fahren, wählen Sie oben im Display **Fahren** aus.

Der Ausgangspunkt der Route wird in Ihren ersten Stopp umgewandelt. Dann wird Ihre Route geplant. Die Route zu Ihrem Ziel beginnt an Ihrer aktuellen Position. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

### Ausgangspunkt in aktuelle Position ändern

1. Wählen Sie den Ausgangspunkt der Route in der Kartenansicht aus.
2. Wählen Sie das Pop-up-Menü aus.

Im Pop-up-Menü wird eine Liste mit Optionen angezeigt.



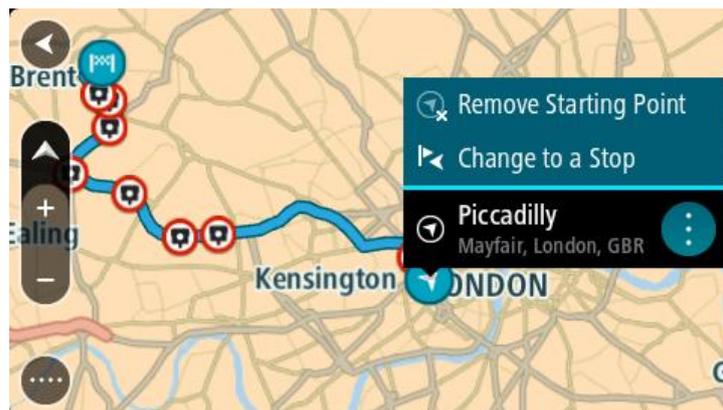
3. Wählen Sie **Ausgangspunkt entfernen**.

Ihre Route wird mit der aktuellen Position als Ausgangspunkt neu geplant. Der ursprüngliche Ausgangspunkt wird von Ihrer Route entfernt.

### Ausgangspunkt in Halt ändern

1. Wählen Sie den Ausgangspunkt der Route in der Kartenansicht aus.
2. Wählen Sie das Pop-up-Menü aus.

Im Pop-up-Menü wird eine Liste mit Optionen angezeigt.



3. Wählen Sie **Zu einem Stopp ändern**.

Ihre Route wird mit dem Ausgangspunkt als Haltepunkt neu geplant.

### Parkplätze suchen

---

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

---

Gehen Sie wie folgt vor, um einen Parkplatz zu finden:

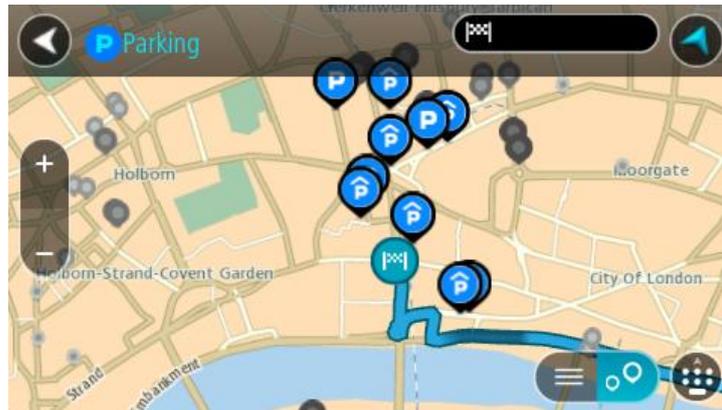
1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Parken**.

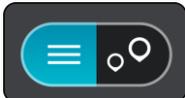


Die Karte zeigt die Positionen von Parkplätzen an.



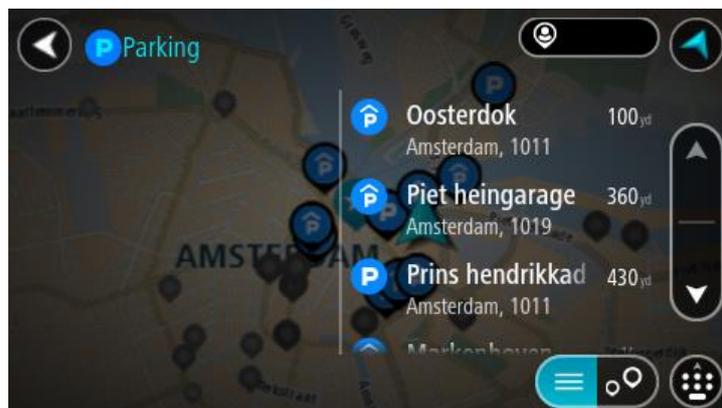
Falls Sie eine Route geplant haben, zeigt die Karte Parkplätze in der Nähe Ihres Ziels an. Falls Sie keine Route geplant haben, zeigt die Karte Parkplätze in der Nähe Ihrer aktuellen Position an.

Sie können die Anzeige ändern, um eine Liste der Parkplätze anzuzeigen. Wählen Sie dazu die folgende Taste:

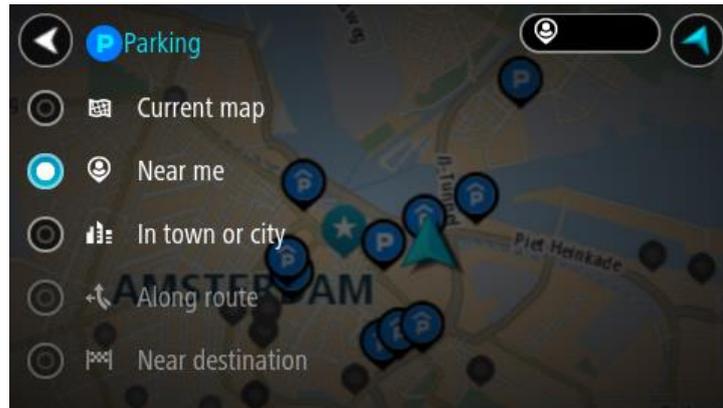


Sie können einen Parkplatz in der Liste auswählen, um seine Position auf der Karte anzuzeigen.

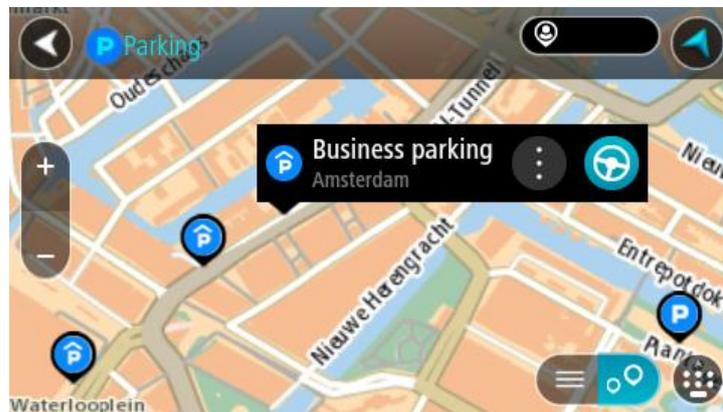
**Tipp:** Sie können mit der Bildlaufleiste auf der rechten Seite in der Ergebnisliste nach unten blättern.



Wenn Sie ändern möchten, wie die Suche ausgeführt wird, verwenden Sie die Taste auf der rechten Seite des Suchfelds. Sie können dann ändern, wo eine Suche ausgeführt werden soll, beispielsweise in der Nähe Ihrer Position oder auf der gesamten Karte.



3. Wählen Sie einen Parkplatz auf der Karte oder in der Liste aus.  
Auf der Karte wird ein Pop-up-Menü geöffnet, das den Namen des Parkplatzes anzeigt.



4. Wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.  
Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Sie können über das Pop-up-Menü einen Parkplatz als Haltepunkt auf Ihrer Route auswählen.

## Tankstellen suchen

**Wichtig:** Aus Sicherheitsgründen und zur Vermeidung von Ablenkungen sollten Sie Ihre Route stets vor Reisebeginn planen.

Gehen Sie wie folgt vor, um eine Tankstelle zu finden:

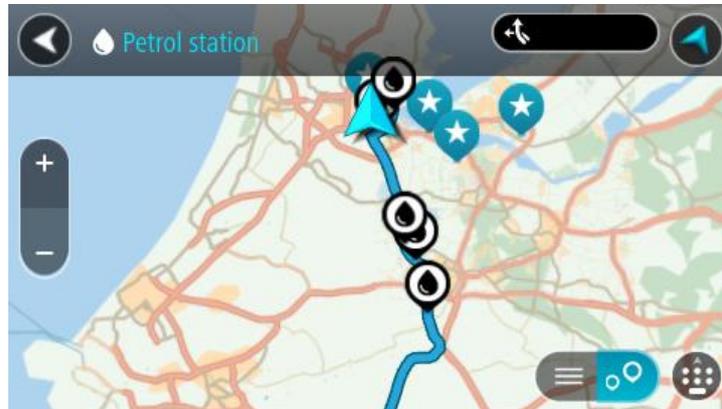
1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



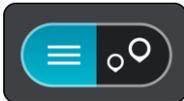
## 2. Wählen Sie **Tankstelle**.



Die Karte zeigt die Positionen von Tankstellen an.

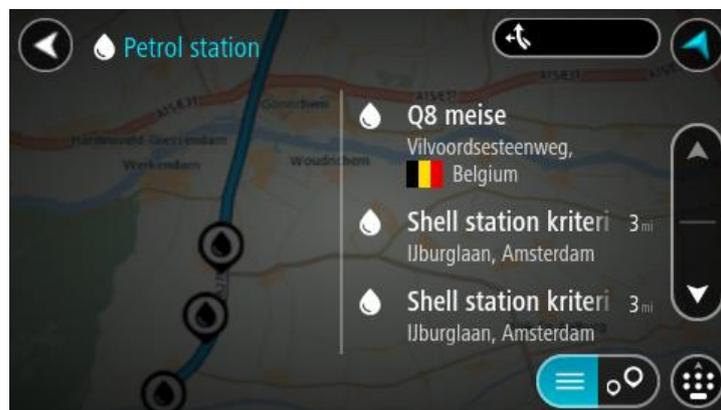


Falls Sie eine Route geplant haben, zeigt die Karte Tankstellen entlang Ihrer Route an. Falls Sie keine Route geplant haben, zeigt die Karte Tankstellen in der Nähe Ihrer aktuellen Position an. Sie können die Anzeige ändern, um eine Liste der Tankstellen anzuzeigen. Wählen Sie dazu die folgende Taste:

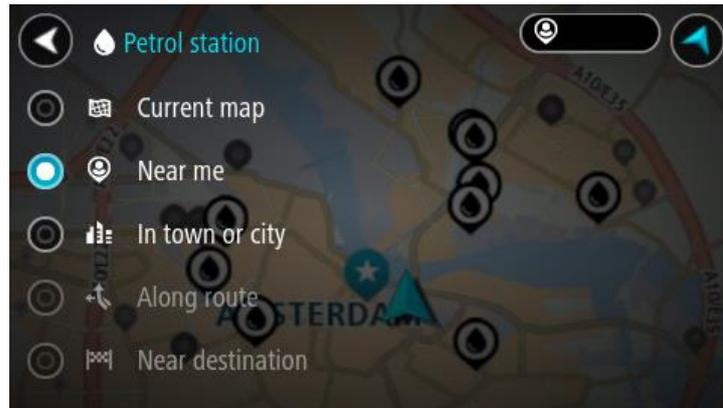


Sie können eine Tankstelle in der Liste auswählen, um ihre Position auf der Karte anzuzeigen.

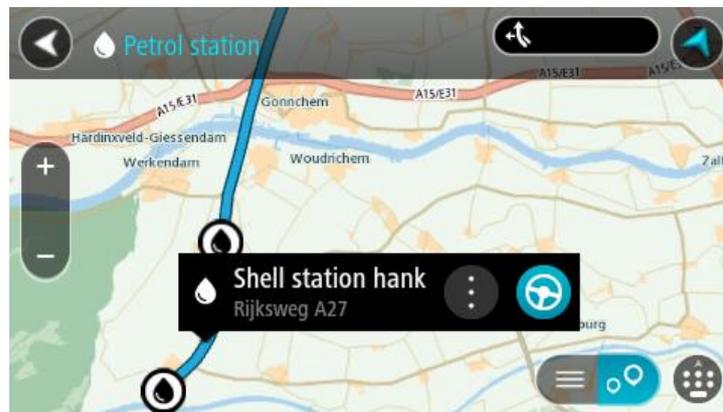
**Tipp:** Sie können mit der Bildlaufleiste auf der rechten Seite in der Ergebnisliste nach unten blättern.



Wenn Sie ändern möchten, wie die [Suche](#) ausgeführt wird, wählen Sie die Taste auf der rechten Seite des Suchfelds aus. Sie können dann ändern, wo eine Suche ausgeführt werden soll, beispielsweise in der Nähe Ihrer Position oder auf der gesamten Karte.



3. Wählen Sie eine Tankstelle auf der Karte oder in der Liste aus.  
Auf der Karte wird ein Pop-up-Menü geöffnet, das den Namen der Tankstelle anzeigt.



4. Wählen Sie **Fahren** auf Ihrem Gerät aus.  
Die Route wird geplant und Sie werden zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

**Tipp:** Sie können über das Pop-up-Menü eine Tankstelle als Haltepunkt auf Ihrer Route auswählen. Eine Tankstelle, die als Haltepunkt auf der Route ausgewählt wurde, wird mit einem blauen Symbol angezeigt.

# Route ändern

---

---

## Das Menü „Aktuelle Route“

Falls Sie eine Route oder einen Track geplant haben, wählen Sie im Hauptmenü die Taste **Aktuelle Route** oder **Aktueller Track** aus, um das Menü „Aktuelle Route“ oder „Aktueller Track“ zu öffnen.

Folgende Tasten sind im Menü verfügbar:

---

### Route löschen/Track löschen



Wählen Sie diese Taste aus, um die aktuell geplante Route oder den aktuell geplanten Track zu löschen.

Das Menü „Aktuelle Route“ wird geschlossen und Sie kehren zur Kartenansicht zurück.

---

### Nächsten Stopp überspringen



Wählen Sie diese Taste [Nächsten Stopp überspringen](#), um auf Ihrer Route den nächsten Stopp zu überspringen.

---

### Alternative suchen



Diese Taste wird angezeigt, wenn Sie eine Route geplant haben. Wählen Sie diese Taste, um bis zu drei [alternative Routen](#) in der Kartenansicht anzuzeigen.

---

### Gesperrte Straße vermeiden



Wählen Sie diese Taste, um [ein unerwartetes Hindernis zu vermeiden](#), das die Straße auf Ihrer Route blockiert.

---

### Maut vermeiden und mehr



Wählen Sie diese Taste aus, um einige [Routenoptionen](#) zu vermeiden, die sich auf der aktuell geplanten Route befinden. Dazu gehören Fähren, Mautstraßen und unbefestigte Straßen.

---

---

**Anweisungen anzeigen**

Wählen Sie diese Taste, um eine Liste der Turn-by-turn-Anweisungen für Ihre geplante Route anzuzeigen.

Die Anweisungen umfassen Folgendes:

- Ihre aktuelle Position.
- Straßennamen.
- Bis zu zwei Straßennummern, die in Straßenschildern angezeigt werden, wenn verfügbar.
- Einen Anweisungspfeil.
- Eine Beschreibung der Anweisung.
- Die Entfernung zwischen zwei aufeinanderfolgenden Anweisungen.
- Ausfahrtsnummer.
- Die vollständige Adresse von Stopps auf Ihrer Route.

**Tipp:** Wählen Sie eine Anweisung, um eine Vorschau dieses Routenabschnitts in der Kartenansicht anzuzeigen.

Sie können die Fahrhinweisungsanzeige in der Routenansicht auswählen, um Turn-by-turn-Textanweisungen anzuzeigen.

---

**Stopp hinzufügen**

Wählen Sie diese Taste aus, um der aktuell geplanten Route einen Halt hinzuzufügen. Sie können auch [direkt über die Karte Ihrer Route einen Halt hinzufügen](#).

---

**Zu „Meine Routen“ hinzufügen**

Wenn Sie eine neue Route planen, die noch nicht gespeichert wurde, wird diese Taste angezeigt. Wählen Sie diese Taste, um diese Route als Teil Ihrer Liste [Meine Routen](#) zu speichern.

---

**Änderungen an Route speichern**

Wenn Sie eine Änderung an einer [Meine Route](#) vornehmen, wird diese Taste angezeigt. Wählen Sie diese Taste, um die Änderungen zu speichern.

---

**Routentyp ändern**

Wählen Sie diese Taste, um den [Routentyp](#) zu ändern, mit dem Ihre Route geplant wird. Ihre Route wird unter Verwendung des neuen Routentyps neu berechnet.

---

**Stopps neu sortieren**

Wählen Sie diese Taste, um die Liste von Haltepunkten für Ihre aktuelle Route anzuzeigen. Sie können dann [die Reihenfolge der Haltepunkte auf Ihrer Route ändern](#).

Bei einer Route ohne Haltepunkte können Sie mit dieser Taste die Route auch umkehren.

---

---

**Zur Route oder zum Track fahren**



Wählen Sie **Zur Route fahren**, um eine Route von Ihrer aktuellen Position zum Ausgangspunkt einer Route unter [Meine Route](#) zu planen. Der Ausgangspunkt wird in einen Halt geändert.

Über **Zum Track fahren** können Sie von Ihrer aktuellen Position aus eine Route zum nächstgelegenen Punkt entlang des Tracks planen.

---

**Zum Ausgangspunkt fahren**



Wählen Sie im Menü „Aktueller Track“ diese Taste aus, um eine Route zum Ausgangspunkt des Tracks zu planen. Der Ausgangspunkt wird in einen Halt geändert. Weitere Informationen unter Anhand eines Tracks navigieren

---

**Routen oder Track-Vorschau wiedergeben**



Wählen Sie diese Taste aus, um eine Vorschau der aktuell geplanten Route oder des aktuell geplanten Tracks anzuzeigen.

---

**Routen oder Track-Vorschau anhalten**



Wählen Sie diese Taste aus, um die Vorschau der aktuell geplanten Route oder des Tracks anzuhalten.

---

## Vermeidung gesperrter Straßen

Wenn es auf Ihrer Route eine gesperrte Straße gibt, können Sie die Route ändern, um diese zu vermeiden.

1. Wählen Sie in der Routenansicht das Symbol für die aktuelle Position oder die Geschwindigkeitsanzeige.

**Tipp:** Die Geschwindigkeitsanzeige wird nur angezeigt, wenn Sie die Fahrt auf Ihrer Route begonnen haben.

2. Wählen Sie **Gesperrte Straße vermeiden** aus.

Es wurde eine neue Route gefunden, bei der die gesperrte Straße vermieden wird. Es werden Ihnen möglicherweise zwei Alternativen angezeigt, abhängig vom Straßennetz zwischen Standort und Ziel.

Die neue Route wird in der Kartenansicht mit dem Unterschied bei der Reisezeit in einer Sprechblase angezeigt.

**Hinweis:** Es ist nicht immer möglich, eine alternative Route um die gesperrte Straße herum zu finden, wenn es keine andere Straße gibt.

3. Wählen Sie die neue Route aus, indem Sie die Sprechblase mit der Zeit auswählen.  
Sie werden nun unter Vermeidung der gesperrten Straße wieder zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

### Teil einer Route vermeiden

Wenn ein Teil einer Straße gesperrt ist oder Sie den Teil einer Route vermeiden möchten, können Sie einen bestimmten Abschnitt auswählen, der auf der Route vermieden wird.

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Aktuelle Route**.



3. Wählen Sie **Teil der Route vermeiden**.



Es wird ein Bildschirm mit einer Liste mit Abschnitten Ihrer aktuellen Route angezeigt.

4. Wählen Sie den Routenabschnitt, den Sie vermeiden möchten.  
Eine Vorschau zeigt Ihnen ihren ausgewählten Abschnitt auf der Karte an.
5. Wählen Sie **Vermeiden**

Es wird eine neue Route gesucht, bei der Ihr ausgewählter Routenabschnitt vermieden wird. Die neue Route wird in der Kartenansicht angezeigt.

**Hinweis:** Es ist nicht immer möglich, eine alternative Route um den Straßenabschnitt herum zu finden, wenn es keine andere Straße gibt.

Sie werden nun unter Vermeidung des ausgewählten Abschnitts wieder zu Ihrem Ziel geleitet. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.

### Routentypen

Wählen Sie **Routentyp ändern**, um den Typ der geplanten Route zu Ihrem aktuellen Ziel zu ändern. Ihre Route wird unter Verwendung des neuen Routentyps neu berechnet.

Folgende Routentypen stehen zur Verfügung:

- **Schnellste Route** – Die schnellste Route zu Ihrem Ziel. Ihre Route wird fortlaufend unter Berücksichtigung der Verkehrssituation geprüft.
- **Kürzeste Route** – Die kürzeste Route zu Ihrem Ziel. Diese könnte jedoch deutlich länger als die schnellste Route dauern.
- **Umweltfreundlichste Route** – Die Route mit der besten Kraftstoffeffizienz.
- **Autobahnen vermeiden** – eine Route, die alle Autobahnen vermeidet.

- **Kurvenreiche Route** – die Route mit den meisten Kurven.

**Hinweis:** Kurvenreiche Routen sind nur auf TomTom Rider-Navigationsgeräten verfügbar.

- **Fußgängeroute** – Eine für Fußgänger optimierte Route.
- **Fahrradroute** – Eine für Fahrradfahrten optimierte Route.

Sie können den Standard-Routentyp im Menü [Einstellungen](#) festlegen.

## Routenoptionen

Sie können einige Optionen vermeiden, die sich auf Ihrer aktuell geplanten Route befinden. Folgende Routenoptionen können vermieden werden:

- **Mautstraßen**
- **Fähren und Autozüge**
- **Fahrgemeinschaftsspuren**
- **Unbefestigte Straßen**

**Hinweis:** Fahrgemeinschaftsspuren werden auch manchmal als „High Occupancy Vehicle Lanes“ (HOV-Spuren) bezeichnet und sind nicht in allen Ländern verfügbar. Um auf diesen Spuren fahren zu können, muss sich z. B. mehr als eine Person im Fahrzeug befinden, oder das Fahrzeug muss möglicherweise umweltfreundlichen Kraftstoff verwenden.

Wenn Sie eine Routenoption auswählen, um diese Spuren zu vermeiden, wird eine neue Route geplant.

Sie können im Einstellungsmenü unter „Routenplanung“ einstellen, wie die einzelnen Routenoptionen gehandhabt werden, wenn eine neue Route geplant wird.

## Über das Menü „Aktuelle Route“ einen Stopp zur Route hinzufügen

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Aktuelle Route**.
2. Wählen Sie **Stopp hinzufügen**.  
Die Kartenansicht wird angezeigt.
3. Gehen Sie wie folgt vor, um einen Halt auszuwählen:
  - Vergrößern Sie die Karte und halten Sie dann eine Position gedrückt, um sie auszuwählen. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Zu „Aktuelle Route“ hinzufügen**.



- Wählen Sie die Taste **Suchen**, um nach einem Standort zu suchen. Wenn Sie den Ort gefunden haben, wählen Sie die Taste **Stopp hinzufügen**.

Ihre Route wird mit dieser Station neu berechnet.

## Route über die Karte einen Halt hinzufügen

1. Wählen Sie die Taste zum Wechseln der Ansicht, um die Karte anzuzeigen.  
Die vollständige Route wird auf der Karte angezeigt.
2. Vergrößern Sie die Karte und halten Sie dann eine Position gedrückt, um sie auszuwählen.
3. Wählen Sie das Pop-up-Menü aus.
4. Wählen Sie **In Route verwenden**.

5. Wählen Sie **Zu „Aktuelle Route“ hinzufügen**.



Ihre Route wird mit dem Halt berechnet.

### Einen Halt aus der Route löschen

1. Wählen Sie die Taste zum Wechseln der Ansicht, um die Karte anzuzeigen.  
Die vollständige Route wird auf der Karte angezeigt.
2. Wählen Sie in der Routenleiste den Halt aus, den Sie löschen möchten.  
Die Kartenansicht wird auf den Halt vergrößert und zeigt ein Pop-up-Menü an.

**Tipp:** Wenn Sie den falschen Halt ausgewählt haben, drücken Sie die Taste „Zurück“, um zur Karte zurückzukehren.

3. Wählen Sie **Diesen Stopp löschen**.  
Der Haltepunkt wird gelöscht und die Route wird neu berechnet.

### Den nächsten Stopp auf Ihrer Route überspringen

**Tipp:** [Verschieben Sie die Taste Nächsten Stopp überspringen](#) auf den ersten Bildschirm des Hauptmenüs, um einen Stopp schnell zu überspringen.

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Aktuelle Route**.
2. Wählen Sie **Nächsten Stopp überspringen**.  
Die Kartenansicht wird angezeigt. Der nächster Stopp wird gelöscht und die Route wird neu berechnet.

### Haltepunkte auf einer Route neu sortieren

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Aktuelle Route**.
2. Wählen Sie **Stops neu sortieren**.  
Die Kartenansicht wird mit gelöschter Route angezeigt. Der Ausgangspunkt, das Ziel und alle Zwischenstationen werden angezeigt.
3. Wählen Sie die Haltepunkte nacheinander in der gewünschten Reihenfolge aus.  
Das Symbol ändert sich jeweils in eine Fahne, wenn Sie einen Halt auswählen. Der letzte Haltepunkt, den Sie auswählen, wird Ihr Ziel.  
Ihre Route wird mit den Haltepunkten in der geänderten Reihenfolge neu berechnet.

# Arbeitszeit erfassen

---

## Info zur Arbeitszeit-Erfassung

Sie können die Uhrzeit bei Arbeitsbeginn und -ende sowie Ihre Pausenzeiten erfassen.

Hinweis: Je nach Konfiguration in WEBFLEET können Sie entweder Ihre [Arbeitszeit melden](#) oder ein [Fahrtenbuch](#) führen.

Um Arbeitszeiten zu melden, müssen Sie zunächst Ihren [Fahrernamen festlegen](#).

## Fahreridentifikation

Für die Erstellung personenbezogener Arbeitszeitberichte müssen Sie sich mit Ihrem PIN-Code ausweisen.

**Hinweis:** Die Zentrale kann über WEBFLEET festlegen, dass Sie Ihren PIN-Code jedes Mal eingeben müssen, wenn Sie Ihr TomTom PRO einschalten.

1. Tippen Sie auf die **Hauptmenü**-Taste.



2. Tippen Sie auf die **Arbeitszeiten**-Taste.



3. Tippen Sie auf **Fahrer ändern**.
4. Tippen Sie auf Ihren Namen in der Fahrerliste, um ihn auszuwählen.
5. Geben Sie den vierstelligen PIN-Code ein, den Sie von Ihrem WEBFLEET-Administrator erhalten haben und tippen Sie auf die Pfeiltaste.

Ihr PIN-Code ist nun gespeichert und wird für alle Berichte verwendet, bis Sie ihn wieder ändern.

## Arbeitszeit melden

Um Ihre Arbeitszeiten an WEBFLEET zu melden, gehen Sie wie folgt vor:

1. Tippen Sie auf die **Hauptmenü**-Taste und dann auf **Arbeitszeiten**.



Alternativ können Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die Taste mit dem aktuell ausgewählten Arbeitsstatus tippen.

2. Tippen Sie auf die entsprechende Taste, um Ihren [Arbeitsstatus](#) zu ändern.

Sie können zwischen **Start**, **Pause** und **Ende** auswählen. Beim Antippen von **Start** wird der Beginn Ihrer Arbeitszeit erfasst. Um den Beginn einer Arbeitspause zu melden, tippen Sie auf **Pause**. Wenn Sie die Arbeit nach einer Pause wieder aufnehmen, tippen Sie auf **Start**. Um das Ende Ihrer Arbeitszeit zu melden, tippen Sie auf **Ende**.

**Hinweis:** Ihnen stehen entweder **Arbeitszeiten** oder **Fahrtenbuch** zur Verfügung. Diese Funktionen werden von der Zentrale über WEBFLEET aktiviert.

## Arbeitszeit-Tasten

Mit den folgenden Tasten können Sie Ihre Arbeitszeit melden.



**Arbeit beginnen**



**Pause**



**Arbeit beenden**

## Driver Terminal ein-/ausschalten

Wenn Sie Ihr Driver Terminal einschalten, werden Sie unter Umständen aufgefordert, Ihren Arbeitsbeginn oder das Ende einer Pause zu melden. Dies ist der Fall, wenn der letzte gemeldete Status vor dem Ausschalten des Geräts **Ende** oder **Pause** war.

Wenn Sie Ihr Driver Terminal ausschalten, ohne vorher **Ende** oder **Pause** ausgewählt zu haben, erscheint ein Menü mit folgenden Optionen auf Ihrem Gerät: **Ende**, **Pause** und **Start**. Sie können dann Ihren Status an WEBFLEET melden, bevor Sie Ihr Gerät ausschalten.

**Hinweis:** Die Aufforderung zur Eingabe von Statusmeldungen im Rahmen der Funktion **Arbeitszeit erfassen** wird von der Zentrale über WEBFLEET aktiviert.

# Fahrtenbuch verwenden

---

## Fahrtenbuchmodus ändern

Sie können mit Ihrem TomTom PRO ein Fahrtenbuch erstellen. Um diese Funktion nutzen zu können, müssen Sie zunächst in den Fahrzeugdetails den Kilometerzähler anpassen. Tippen Sie dazu im **Fahrtenbuch**-Menü auf **Kilometerzähler abgleichen**.

Um den Fahrtenbuchmodus bzw. den Fahrttyp zu ändern, gehen Sie wie folgt vor:

1. Tippen Sie auf die **Hauptmenü**-Taste und dann auf **Fahrtenbuch**.



Tippen Sie alternativ in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf der linken Seite auf die Taste mit dem aktuellen Fahrtenbuchmodus.

2. Wählen Sie den entsprechenden Fahrtenbuchmodus aus.

**Hinweis:** Ihnen stehen entweder die **Arbeitszeiten** oder das **Fahrtenbuch** zur Verfügung. Diese Funktionen werden von der Zentrale über WEBFLEET aktiviert.

## Fahrtenbuch-Tasten

Mit den folgenden Tasten können Sie den Fahrtenbuchmodus ändern.



**Geschäftlich**



**Arbeitsweg**



**Privat**

# Aufträge

---

## Info zu Aufträgen

Die Zentrale kann Service-, Liefer- und Abholaufträge versenden. Diese werden auf Ihrem TomTom PRO gespeichert.

Sie können diese jederzeit lesen oder bearbeiten, indem Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die **Aufträge**-Taste tippen. Alternativ können Sie auf die **Hauptmenü**-Taste und dann auf **Aufträge** tippen.



Um den derzeit ausgeführten Auftrag zurückzurufen, tippen Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die Taste mit dem aktuellen Status Ihres Auftrags.

## Auftragsstatus-Tasten

Mit den folgenden Tasten können Sie den Fortschritt von Aufträgen melden.



**Auftrag begonnen**



**Ziel erreicht**



**Arbeit begonnen**



**Arbeit beendet**



**Abfahrt vom Ziel**



**Auftrag erledigt**



**Lieferung begonnen / Abholung beendet**



**Lieferung beendet / Abholung begonnen**

## Aufträge ausführen

Um die vollständige Auftragsliste anzuzeigen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Tippen Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die **Aufträge**-Taste, um die Liste der Aufträge aufzurufen.



2. Wählen Sie einen Auftrag aus der Liste aus. Um den Auftrag vom PRO-Gerät vorlesen zu lassen, tippen Sie auf **Vorlesen**.  
Aufträge können nur bei Auswahl einer Computerstimme vorgelesen werden.
3. Um diesen Auftrag auszuführen, tippen Sie auf **Start**. Um den Auftrag abubrechen, tippen Sie auf die Pop-up-Menütaste und dann auf **Auftrag abbrechen**. Sie können einen Grund für den Abbruch des Auftrags eingeben.

Enthält der Auftrag Zielortangaben, werden Sie aufgefordert, die Navigation zu starten.

Sobald Sie mit der Ausführung des Auftrags beginnen, können Sie den aktuellen Status melden. Die Auftragsansicht zeigt den aktuellen und den nächsten Schritt sowie die Auftragsdaten an.

Um den Beginn der nächsten Aktivität zu melden, tippen Sie auf **Nächster Schritt**.

Sie können das Protokoll des aktuellen Auftrags anzeigen, ihn abbrechen oder [unterbrechen](#). Tippen Sie dazu auf die Pop-up-Menütaste und wählen Sie die gewünschte Option in der Liste aus.

## Statusmeldungen zu einem Auftrag senden

Wenn Sie einen Auftrag ausführen, können Sie Statusmeldungen zum Auftrag an die Zentrale senden. Gehen Sie dazu wie folgt vor.

1. Tippen Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die Taste mit dem aktuellen Status Ihres Auftrags, um den aktuell ausgeführten Auftrag zu öffnen.  
Tippen Sie alternativ in der Karten- oder Routenansicht auf die **Hauptmenü**-Taste und dann auf **Aufträge**. Wählen Sie den ausgeführten Auftrag in der Liste aus.
2. Tippen Sie auf **Meldung senden**.
3. Wählen Sie eine Meldungsvorlage in der Liste aus.  
Wenn Sie der vordefinierten Nachricht Text hinzufügen möchten, tippen Sie auf die **Tastatur**-Taste und geben Sie Ihren Text ein.
4. Tippen Sie auf **Senden**, um die Nachricht an die Zentrale zu senden.

## Aufträge unterbrechen oder ändern

Sie können den Auftrag, den Sie aktuell bearbeiten, jederzeit unterbrechen.

1. Tippen Sie im WEBFLEET-Fensterbereich auf die Auftragsstaus-Taste oder wählen Sie den aktuellen Auftrag in der Liste der Aufträge aus.
2. Tippen Sie auf die Pop-up-Menütaste.  
Eine Liste wird geöffnet.



3. Tippen Sie in der Liste auf **Auftrag unterbrechen**.

## Zu einem anderen Auftrag wechseln

Sie können zu einem anderen Auftrag wechseln, selbst wenn der aktuell bearbeitete Auftrag noch nicht abgeschlossen ist.

1. Tippen Sie im WEBFLEET-Fensterbereich auf die **Aufträge**-Schaltfläche, um die Liste der Aufträge zu öffnen und einen neuen Auftrag auszuwählen.



2. Tippen Sie auf **Start**.  
Sie werden aufgefordert, die Arbeit am aktuellen Auftrag zu unterbrechen und mit der Ausführung des neuen Auftrags zu beginnen.
3. Tippen Sie auf **OK**.

Sie können die Bearbeitung des unterbrochenen Auftrags jederzeit fortsetzen. Wählen Sie dazu den unterbrochenen Auftrag aus der Liste aus und tippen Sie auf **Weiter**.

## Aufträge abbrechen

Sie können einen Auftrag jederzeit abbrechen. Gehen Sie wie folgt vor, um einen Auftrag abzubrechen.

1. Wählen Sie den Auftrag in der Auftragsliste aus.
2. Tippen Sie auf die Pop-up-Menütaste.  
Eine Liste wird geöffnet.



3. Tippen Sie auf **Auftrag abbrechen**.  
Sie werden aufgefordert, den Grund für den Abbruch einzugeben. Anschließend werden Sie gefragt, ob Sie den Auftrag löschen möchten. Um den abgebrochenen Auftrag aus der Liste zu löschen, tippen Sie auf **Löschen**.

# Meldungen

---

## Info zu Meldungen

Die Zentrale kann Ihnen Textmeldungen senden. Diese werden in Ihrem Driver Terminal gespeichert. Sie können diese jederzeit lesen, indem Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die **Meldungen**-Taste tippen.

Die **Meldungen**-Taste im WEBFLEET-Fensterbereich zeigt die Anzahl der ungelesenen Meldungen. Ungelesene Meldungen werden in der Liste mit einem Abwärtspfeil angezeigt.

## Meldungen verwenden



Gehen Sie wie folgt vor, um die Meldungenliste anzuzeigen:

1. Tippen Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die **Meldungen**-Taste.  
Tippen Sie alternativ in der Karten- oder Routenansicht auf die **Hauptmenü**-Taste und dann auf **Meldungen**.
2. Tippen Sie auf eine Nachricht in der Liste.  
Um sich die Meldungen vorlesen zu lassen, tippen Sie auf **Vorlesen**.  
Um auf diese Nachricht zu antworten, tippen Sie auf **Antworten**.  
Um diese Nachricht zu löschen, tippen Sie auf **Löschen**.

## Meldungen senden

Sie können Textmeldungen und vorgegebene Meldungen an die Zentrale senden. Vorgegebene Meldungen müssen von der Zentrale festgelegt werden. Sie können einer vorgegebenen Nachricht jedoch auch weitere Informationen hinzufügen.

1. Tippen Sie in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich auf die **Meldungen**-Taste, um die Liste der Meldungen aufzurufen.  
Tippen Sie alternativ in der Karten- oder Routenansicht auf die **Hauptmenü**-Taste und dann auf **Meldungen**.
2. Tippen Sie auf **Neue Meldung**.
3. Tippen Sie auf die **Tastatur**-Taste, um die Tastatur zu öffnen und eine neue Meldung einzugeben.  
Wenn Sie eine vorgegebene Meldung senden und ggf. eigenen Text hinzufügen möchten, tippen Sie auf **Vorlagen**. Wählen Sie eine Vorlage in der Liste aus. Um der Vorlage Text hinzuzufügen, tippen Sie auf die **Tastatur**-Taste und geben Sie die Nachricht ein.
4. Tippen Sie auf **Senden**, um die Nachricht an die Zentrale zu senden.

# OptiDrive

---

## Info zu OptiDrive

In Ihrem Fahrzeug müssen ein TomTom LINK 105/ecoPLUS und ein LINK 4xx/5xx installiert sein.



OptiDrive hilft Ihnen dabei, sicherer und umweltfreundlicher zu fahren. Sie erhalten historische und aktuelle statistische Informationen über Ihren Fahrstil sowie Hintergrundinformationen zu Ihrer Fahrleistung.

Sie müssen als Fahrer angemeldet sein, um Statistiken zu Ihrer Fahrleistung angezeigt zu bekommen.

Um OptiDrive-Informationen anzuzeigen, tippen Sie in der Karten- oder Routenansicht auf die Hauptmenü-Taste und dann auf **OptiDrive**.

Im OptiDrive-Menü können Sie aus folgenden Optionen auswählen:



**Fahrtergebnisse** – Wählen Sie diese Taste, um sich eine [Übersicht und Statistiken](#) zu Ihrer letzten Fahrt anzeigen zu lassen. Diese Informationen geben Ihnen einen Einblick, wie sicher und kraftstoffeffizient Sie fahren, sodass Sie Ihren Fahrstil verbessern können.



**Trends bei der Fahrleistung** – Sehen Sie [Statistiken](#) dazu, wie sicher und kraftstoffeffizient Sie im Verlauf der Zeit gefahren sind.



**Tipps und Tricks** – Finden Sie Tipps und Tricks zu verschiedenen Aspekten einer sicheren und umweltfreundlichen Fahrweise, um sicherer und umweltfreundlicher fahren zu können.

## Fahrtergebnisse

In der Ansicht „Fahrtergebnisse“ stehen die folgenden Symbole für die durchschnittliche Leistung für Ihre jeweilige letzte Fahrt im Hinblick auf alle Leistungsindikatoren.

Die Leistungsindikatoren:

- **Tempoverstöße**
- **Leerlauf**
- **Umweltfreundliche Geschw.**

- **Ausrollen \***
- **Auffällige Fahrmanöver**
- **Kraftstoffverbrauch**
- **Konstante Geschwindigkeit**
- **Schalten**

\* „Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

Ihre Leistung pro Indikator wird durch die folgenden Symbole dargestellt.



**Sehr gut**



**Gut**



**Zufriedenstellend**



**Schlecht**



**Sehr schlecht**

Tippen Sie auf die einzelnen Leistungsindikatoren in der Liste, um historische Leistungsinformationen anzuzeigen.

Tippen Sie auf die Taste **Fahrtstatistiken**, um die Ansicht [Fahrtstatistiken](#) anzuzeigen.

### **Fahrtstatistiken**



Sie können detaillierte statistische Informationen zu Folgendem sehen:

- Gefahrene Kilometer
- Fahrzeit
- Durchschnittsverbrauch
- Kraftstoffverbrauch
- Auffällige Fahrmanöver
- Durchschnittliche Schwere von auffälligen Fahrmanövern
- Gesamtleerlaufzeit

- Vergeudeter Kraftstoff im Leerlauf

Um [Informationen dazu anzuzeigen, wie umweltfreundlich Sie aktuell fahren](#) oder bei Ihrer letzten Fahrt gefahren sind, tippen Sie auf die Taste **Fahrtergebnisse**.

Um die statistischen Informationen zu löschen, tippen Sie auf die Taste **Zurücksetzen**.

## Trends bei der Fahrleistung



Im Menü **Trends bei der Fahrleistung** können Sie sich Statistiken zur Entwicklung Ihres individuellen Fahrstils anzeigen lassen. Sie müssen sich daher [als Fahrer](#) auf dem Driver Terminal registrieren.

Im Menü „Trends bei der Fahrleistung“ können Sie sich Statistiken zu allen Leistungsindikatoren insgesamt oder zu den einzelnen Indikatoren für einen bestimmten Zeitraum anzeigen lassen. Unter den grafisch dargestellten Statistiken finden Sie eine Zusammenfassung der Analyse Ihrer Leistung für die ausgewählten Leistungsindikatoren.

Sie können zwischen Folgendem auswählen:



**Mein Profil** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie Sie sich bei allen relevanten Leistungsindikatoren verbessert haben.



**Tempoverstöße** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie oft Sie schneller als das Tempolimit gefahren sind.



**Auffällige Fahrmanöver** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie oft Sie zu stark abgebremst haben und zu schnell um die Kurve gefahren sind.



**Leerlauf** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie lange Ihr Fahrzeug bei laufendem Motor stillstand.



**Kraftstoffverbrauch** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie viel Kraftstoff Sie verbraucht haben.



**Konstante Geschwindigkeit** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie gut Sie während der Fahrt bei gleichbleibender Geschwindigkeit gefahren sind.



**Ausrollen** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie oft Sie vom Gas gegangen sind, den Gang dabei eingelegt lassen und das Fahrzeug ausrollen lassen haben, um Ihre Geschwindigkeit zu verringern.



**Umweltfreundliche Geschwindigkeit** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie gut Sie die Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit während der Fahrt umgesetzt haben.



**Schalten** – Tippen Sie auf diese Taste, um eine Grafik und die Statistiken für einen bestimmten Zeitraum aufzurufen, die zeigen, wie gut Sie die Ratschläge zum Schalten während der Fahrt umgesetzt haben.

### Auswählen des Zeitraums für die Grafik

Sie können für die Anzeige der Statistiken aus einer Liste von Zeiträumen wählen.

1. Tippen Sie auf die Pop-up-Menütaste in der Grafikanzeige.



2. Wählen Sie aus der Pop-up-Liste einen Zeitraum aus.

### Anzeigen von detaillierten Statistiken

Tippen Sie in der Grafikanzeige auf die Taste **Statistiken**, um detaillierte statistische Informationen anzuzeigen.

# Wichtige Hinweise

---

## Wichtige Hinweise

Dieser Abschnitt enthält wichtige Hinweise zur Nutzung Ihres TomTom PRO in Verbindung mit dem TOMTOM LINK bzw. WEBFLEET.

### Verbindung zum LINK aufrechterhalten

Die folgenden Informationen gelten nur, wenn Sie ein PRO 7xxx in Verbindung mit einem TomTom LINK verwenden.

Wenn Sie Ihr PRO zusammen mit einem LINK verwenden, müssen Sie die beiden Geräte miteinander verbinden, um die Zusatzfunktionen von WEBFLEET nutzen zu können.

Ihre Meldungen an die Zentrale werden erst dann versendet, wenn Ihr PRO und der LINK miteinander verbunden sind. Wenn die beiden Gerät nicht verbunden sind, werden Sie Meldungen auf Ihrem PRO gespeichert und an WEBFLEET gesendet, sobald Ihr PRO wieder verbunden ist.

### Verbindung zu WEBFLEET aufrechterhalten

Die folgenden Informationen gelten nur, wenn Sie ein PRO 5xxx in Verbindung mit WEBFLEET verwenden.

Wenn Sie Ihr PRO-Gerät zusammen mit WEBFLEET verwenden, muss das PRO-Gerät die Verbindung zum WEBFLEET-Dienst aufrechterhalten, um die Zusatzfunktionen von WEBFLEET nutzen zu können.

Mitteilungen werden nur dann an Ihre Zentrale gesendet, wenn Ihr PRO mit WEBFLEET verbunden ist. Wenn keine Verbindung besteht, werden die Meldungen auf Ihrem PRO-Gerät gespeichert.

### Konfiguration durch die Zentrale

Die Konfiguration der Statusmeldungen und die Auswahl zwischen **Fahrtenbuchmodus ändern** und **Arbeitszeit erfassen** kann nur durch die Zentrale erfolgen.

# Meine Routen

---

## Informationen zu „Meine Routen“

„Meine Routen“ bietet Ihnen eine einfache Art, Routen und Tracks zu speichern und wiederzufinden.

„Meine Routen“ kann Ihnen u. a. in folgenden Situationen nützlich sein:

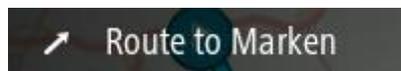
- **Bei der Arbeit:** Ihr Job erfordert, dass Sie täglich mehrere Routen mit mehreren Haltepunkten fahren. Die Routen können sich verändern und Sie müssen flexibel sein und die Reihenfolge Ihrer Haltepunkte oder die geplante Route verändern können.
- **Im Urlaub:** Sie fahren in den Urlaub und möchten eine Route planen und speichern. Die Route enthält Panoramastraßen, Haltepunkte an verschiedenen Hotels und andere Orte, z. B. Sehenswürdigkeiten.
- **Während einer Tour** - Sie wollen einer Tour folgen, die Sie vom Internet heruntergeladen haben.
- **Für die Fahrt zur Arbeit:** Sie möchten einen oder zwei reguläre Haltepunkte zwischen Zuhause und Ihrer Arbeitsstelle einplanen. Ihre abendliche Route nach Hause ist der umgekehrte Weg der morgendlichen Route zur Arbeit.

Routen können auf Ihrem PRO oder in MyDrive erstellt und gespeichert werden. Tracks können nur über MyDrive importiert werden.

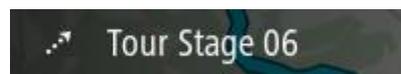
## Informationen zu Routen und Tracks

Der Begriff „Route“ bezieht sich auf zwei Arten von Strecken von einem Ort zu einem anderen:

- **Routen** verfügen über einen Ausgangspunkt und ein Ziel und eventuell über Stopps. Ihr Gerät berechnet die von Ihnen bevorzugte Art der Route zwischen allen diesen Punkten, zum Beispiel die schnellste oder die günstigste Route. Sie können eine Route bearbeiten, indem Sie zum Beispiel Stopps hinzufügen oder den Ausgangspunkt verschieben. Routen können auf Ihr Gerät importiert, aber nicht von diesem exportiert werden.



- **Tracks** haben ebenfalls einen Ausgangspunkt und ein Ziel, jedoch keine Stopps. Ihre Route folgt dem Track so nah wie möglich und ignoriert Ihre bevorzugte Routenart und Einstellungen zum Verkehr. Sie können Tracks nur mit Tools wie Tyre Pro bearbeiten. Tracks können von Ihrem Gerät importiert und exportiert werden.



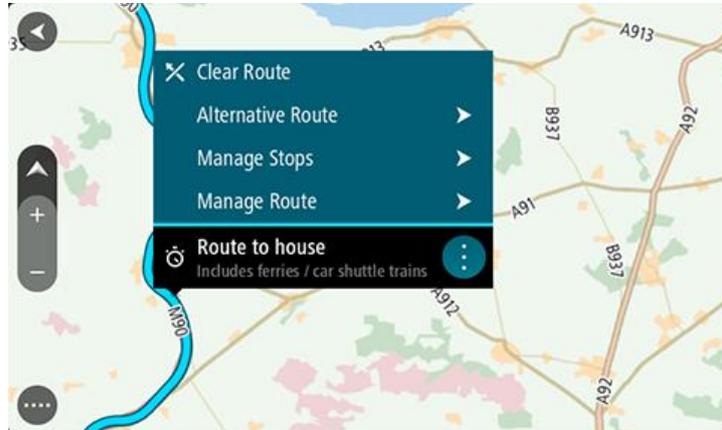
**Tipp:** Tracks sind mit einem gestrichelten Pfeil gekennzeichnet!

## Route speichern

1. [Planen Sie Ihre Route im Voraus.](#)

**Tipp:** Wenn Sie Ihre geplante Route in der Kartenansicht nicht sehen können, wählen Sie die Taste „Zurück“, um Ihre Route anzuzeigen.

2. Wählen Sie die Route aus.
3. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.



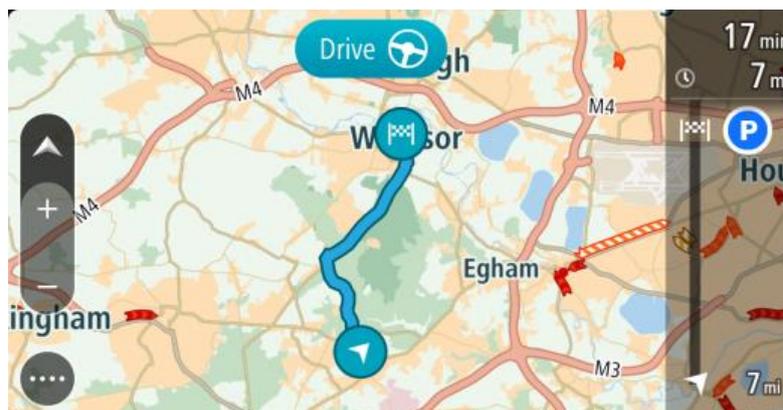
4. Wählen Sie **Route verwalten**.
5. Wählen Sie **Zu „Meine Routen“ hinzufügen** aus.  
Der Name der Route wird auf dem Bearbeitungsbildschirm angezeigt.
6. Bearbeiten Sie den Namen der Route, sodass Sie sie einfach wiedererkennen können.
7. Wählen Sie **Hinzufügen**, um Ihre Route in der Liste „Meine Routen“ zu speichern.

**Tipp:** Sie können eine Route auch über die Taste **Zu „Meine Routen“ hinzufügen** im Menü „Aktuelle Route“ speichern.

## Anhand einer gespeicherten Route navigieren

Gehen Sie wie folgt vor, um anhand einer zuvor gespeicherten Route zu navigieren:

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Routen**.
2. Wählen Sie eine Route aus der Liste aus.  
Die Route wird in der Kartenansicht angezeigt.



3. Wählen Sie auf Ihrem Gerät **Fahren** aus, um zum Ausgangspunkt der gespeicherten Route zu navigieren.

Der Ausgangspunkt der gespeicherten Route wird in Ihren ersten Haltepunkt umgewandelt. Dann wird Ihre Route geplant. Die Route zu Ihrem Ziel beginnt an Ihrer aktuellen Position. Sobald Sie mit der Fahrt beginnen, wird automatisch die Routenansicht angezeigt.



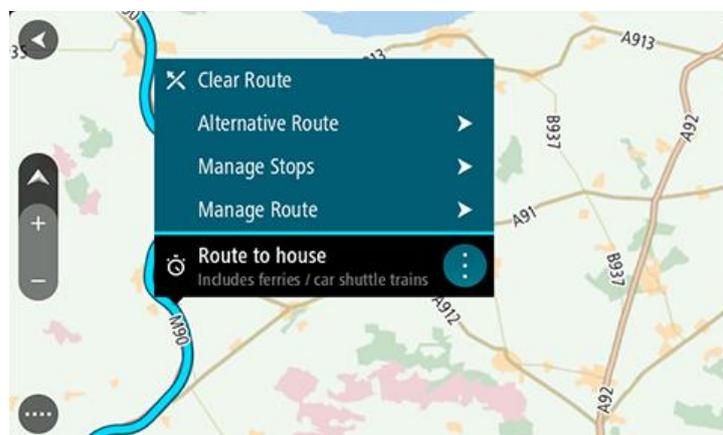
**Tipp:** Es gibt noch zwei weitere Wege, anhand einer gespeicherten Route zu navigieren: Wählen Sie den Ausgangspunkt der Route. Wenn das Pop-up-Menü angezeigt wird, wählen Sie **Zu einem Stopp ändern**.

Alternativ können Sie auch im Menü „Aktuelle Route“ **Zur Route fahren** wählen.

### Gespeicherter Route über die Karte einen Halt hinzufügen

**Hinweis:** Sie können eine Position auf der Karte auch gedrückt halten und im Pop-up-Menü **Zur aktuellen Route hinzufügen** auswählen.

1. Wählen Sie die Taste zum Wechseln der Ansicht, um die Karte anzuzeigen.  
Die vollständige Route wird auf der Karte angezeigt.
2. Wählen Sie die Route aus.
3. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.



4. Wählen Sie **Stops verwalten**
5. Wählen Sie **Stopp hinzufügen**.
6. Wählen Sie den neuen Halt auf der Karte aus.

**Tipp:** Wenn Sie den Namen des neuen Halts kennen, können Sie die **Suche** statt der Karte zur Auswahl des Halts verwenden.

7. Wählen Sie die Taste **Halt hinzufügen**, um diesen Standort als Haltepunkt hinzuzufügen. Ihre Route wird mit dieser Station neu berechnet.

**Tipp:** Um die gespeicherte Route in der Liste „Meine Routen“ mit den Änderungen zu aktualisieren, wählen Sie die Route in der Karte aus und wählen Sie dann im Pop-up-Menü **Änderungen an Route speichern**.

### **Eine Route oder einen Track aus „Meine Routen“ löschen**

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Routen**.
2. Wählen Sie **Liste bearbeiten**.
3. Wählen Sie die Routen aus, die Sie löschen möchten.
4. Wählen Sie **Löschen**.

# Sprachsteuerung (Speak & Go)

---

## Was ist die Sprachsteuerung?

**Hinweis:** Sprachsteuerung wird nicht auf allen Geräten oder in allen Sprachen unterstützt.

Statt Elemente auf dem Display zur Steuerung Ihres TomTom PRO auszuwählen, können Sie Ihrem PRO jetzt auch gesprochene Anweisungen geben.

Sie können mithilfe der Sprachsteuerung viele Navigationsfunktionen auf Ihrem PRO steuern oder Änderungen an den Einstellungen vornehmen. Sie können beispielsweise das Display auf Tagesfarben umstellen, eine gesperrte Straße umfahren oder die Lautstärke des Geräts verringern – ganz einfach über Ihre Stimme.

Die Sprachsteuerung ist in der Kartenansicht, der Routenansicht und auf dem Sprachsteuerungsbildschirm aktiv.

**Wichtig:** Für die Sprachsteuerung muss eine Stimme ausgewählt sein, die die Straßennamen spricht. Wenn auf Ihrem TomTom PRO keine Stimme installiert und ausgewählt ist, die die Straßennamen spricht, ist diese Funktion nicht verfügbar.

Um eine Stimme auszuwählen, die die Straßennamen laut vorliest, wählen Sie im Einstellungs Menü **Stimmen** und dann **Stimme auswählen**. Wählen Sie anschließend eine Computerstimme, die die Straßennamen laut vorlesen soll.

## Sprachsteuerung starten

Sagen Sie den Aktivierungssatz, wenn Sie sich in der Karten- oder Routenansicht befinden, um die Sprachsteuerung zu starten. Der standardmäßige Aktivierungssatz lautet „Hallo TomTom“, jedoch können Sie [Ihren eigenen Aktivierungssatz erstellen](#).

**Tipp:** Die Sprachsteuerung ist standardmäßig ausgeschaltet. Sie können den Aktivierungssatz im Menü [Einstellungen](#) aktivieren bzw. deaktivieren.

Alternativ können Sie im Hauptmenü **Sprachsteuerung** auswählen:



Wenn die Sprachsteuerung bereit zur Verwendung ist, wird der Sprachsteuerungsbildschirm angezeigt und das PRO sagt „Ich höre“. Sagen Sie Ihre Befehle nach dem Signalton.

**Hinweis:** Wenn die [Lautstärkeregelung](#) auf 20 % oder niedriger eingestellt ist, wechselt die Lautstärke automatisch zu 50 %, wenn Sie die Sprachsteuerung starten.

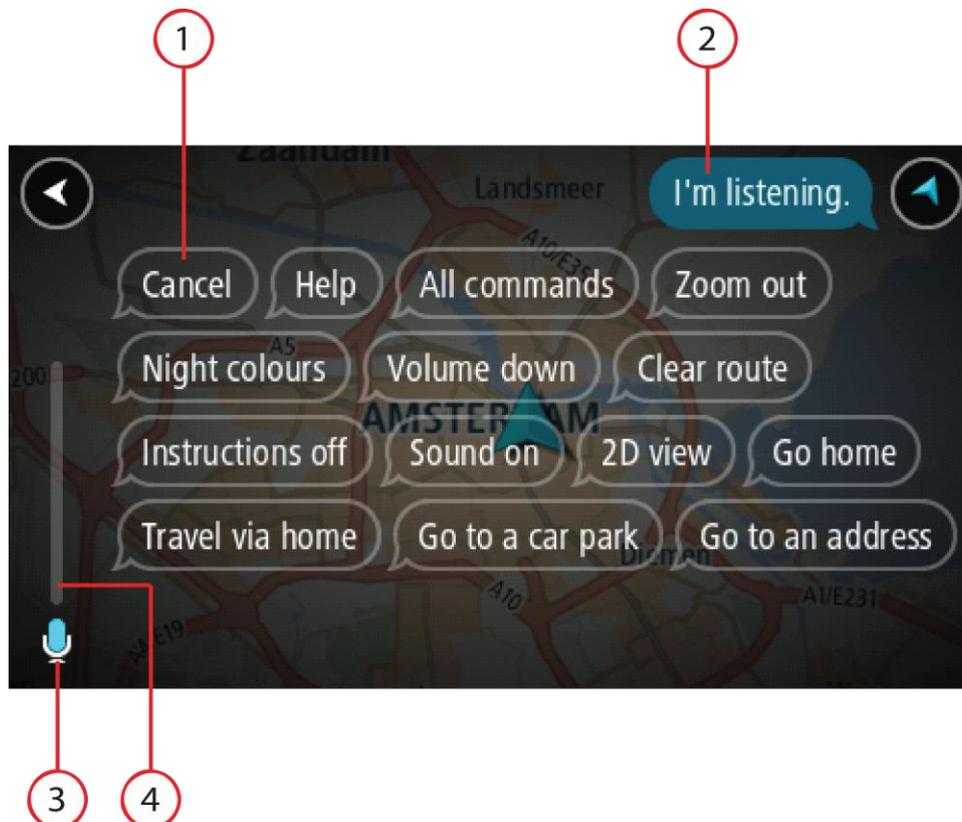
## Erstellen Ihres eigenen Aktivierungssatzes

Sie können Ihren eigenen Aktivierungssatz erstellen, um die Sprachsteuerung zu starten. Sie können Wörter nach Belieben auswählen, um Ihren Aktivierungssatz lustig oder unkompliziert zu gestalten.

Gehen Sie wie folgt vor, um Ihren eigenen Aktivierungssatz zu erstellen:

1. Wählen Sie **Sprachsteuerung** im Menü [Einstellungen](#) aus.
2. Wählen Sie **Aktivierungssatz ändern** aus.
3. Geben Sie Ihren Aktivierungssatz über die Tastatur ein.  
Ihr Satz sollte mindestens drei Silben enthalten. Wählen Sie keinen Satz, den Sie oft sagen oder hören.  
Der Indikator zeigt an, wie gut Ihr Satz geeignet ist:
  - Rot bedeutet, dass Ihr Satz nicht funktioniert.
  - Orange bedeutet, dass Ihr Satz möglicherweise funktionieren könnte.
  - Grün bedeutet, dass Ihr Satz funktioniert.
4. Wählen Sie **Anhören** aus, um Ihren Aktivierungssatz wiederzugeben.
5. Wählen Sie **Fertig** und anschließend **Ja** aus, um Ihren Aktivierungssatz zu speichern.  
Sie können Ihren neuen Aktivierungssatz nun verwenden. [Starten Sie die Sprachsteuerung](#) und versuchen Sie es.

## Der Sprachsteuerungsbildschirm



1. Beispiele möglicher Befehle.

**Tipp:** Sagen Sie „Alle Befehle“, um eine Liste aller Befehle anzuzeigen, die Sie sagen können. Wählen Sie alternativ im Hauptmenü „Hilfe“ aus. Wählen Sie anschließend **Sprachsteuerung** und **Welche Befehle kann ich sagen?** aus.

2. Der Status der Sprachsteuerung auf Ihrem PRO. Sobald Ihr PRO „Ich höre“ gesagt hat und das Mikrofonsymbol in der linken Ecke an gezeigt wird, können Sie Ihre Befehle sagen.  
Die Statusnachricht informiert Sie darüber, wenn die Sprachsteuerung nicht verstanden hat, was Sie gesagt haben. Und sie gibt Ihnen Anweisungen zur Verwendung der Sprachsteuerung. Gleichzeitig wird über die Sprachsteuerung die Nachricht laut vorgelesen.
3. Das Mikrofonsymbol zeigt Ihnen an, wann Sie Ihren Befehl sagen können:
  -  Dieses Symbol zeigt Ihnen an, dass die Sprachsteuerung nun verwendet werden kann. Sagen Sie Ihre Befehle nach dem Signalton.
  -  Dieses Symbol zeigt Ihnen an, dass die Sprachsteuerung beschäftigt ist.
4. Die Mikrofon-Pegelanzeige. Während Sie sprechen, zeigt Ihnen die Mikrofon-Pegelanzeige an, wie gut die Sprachsteuerung Ihre Stimme versteht:
  - Ein hellblauer Balken bedeutet, dass die Sprachsteuerung Ihre Stimme erfassen kann.
  - Ein roter Balken bedeutet, dass Ihre Stimme zu laut für die Sprachsteuerung ist, um einzelne Wörter zu erkennen.
  - Ein dunkelblauer Balken bedeutet, dass Ihre Stimme zu leise für die Sprachsteuerung ist, um einzelne Wörter zu erkennen.

## Tipps zur Verwendung der Sprachsteuerung

Befolgen Sie diese Tipps, um Ihr PRO zu unterstützen, Ihre Befehle besser zu verstehen:

- Befestigen Sie Ihr PRO vor Ihnen im Abstand einer Armlänge, nicht in der Nähe von Lautsprechern oder Lüftungsschlitzen.
- Minimieren Sie Hintergrundgeräusche wie Stimmen oder Radiogeräusche. Wenn zu viele Straßengeräusche vorliegen, müssen Sie möglicherweise in das Mikrofon sprechen.
- Sprechen Sie fließend und natürlich, als ob Sie sich mit einem Freund unterhalten würden.
- Wenn Sie eine Adresse sagen, versuchen Sie zwischen den Aussagen keine Pausen zu machen und fügen Sie keine zusätzlichen Wörter hinzu.
- Wenn Sie ein Element in einer Liste auswählen, wie beispielsweise eine Hausnummer, sagen Sie „Nummer eins“ oder „Nummer zwei“, statt nur „Eins“ oder „Zwei“.
- Versuchen Sie nicht, Fehler zu korrigieren, z. B.: „Nummer vier, ähm, ich meinte Nummer fünf“.

---

**Wichtig:** Die Sprachsteuerung auf Ihrem PRO ist auf Muttersprachler der ausgewählten Sprache ausgerichtet, die keinen Akzent haben. Wenn Sie einen starken lokalen oder ausländischen Akzent haben, versteht die Sprachsteuerung unter Umständen nicht alles, was Sie sagen.

---

## Mögliche Verwendung der Sprachsteuerung

Um eine Liste aller verfügbaren Befehle anzuzeigen, wählen Sie im Hauptmenü **Hilfe** und anschließend **Sprachsteuerung** und dann **Welche Befehle kann ich sagen?**

Wenn die Sprachsteuerung eingeschaltet ist, können Sie auch „Alle Befehle“ sagen, um die Liste aller verfügbaren Befehle anzuzeigen.

Hier sind einige der Befehle aufgelistet, die Sie sagen können, wenn die Sprachsteuerung aktiviert ist:

### **Globale Befehle**

- „Hilfe“, „Zurück“ und „Abbrechen“

### **Navigation und Route**

- „Fahre zur Heimatadresse“ und „Reisen über die Heimatadresse“
- „Fahre zu einem Parkplatz“ und „Fahre zu einer Tankstelle“
- „Fahre über einen Parkplatz“ und „Fahre über eine Tankstelle“
- „Meine Orte anzeigen“ und „Letzte Ziele“
- „Reisen über eines der letzten Ziele“ und „Über einen gespeicherten Ort reisen“
- „Radarkamera melden“
- „Wann komme ich an?“
- „Aktuelle Position markieren“
- „Aktuelle Position zu Meine Orte hinzufügen“
- „Route löschen“
- „Wie lautet die nächste Anweisung?“

### **Geräteeinstellungen**

- „Lautstärke 70 %“, „Lauter“ und „Leiser“
- „Ton aus“ und „Ton ein“
- „Anweisungen ein“ und „Anweisungen aus“
- „Tagesfarben“ und „Nachtfarben“
- „2D-Ansicht“ und „3D-Ansicht“
- „Vergrößern“ und „Verkleinern“

### **Befehle auf unterschiedliche Weise sagen**

Ihr PRO erkennt viel mehr Wörter, als die in der Liste mit Befehlen aufgelisteten. Probieren Sie es daher auch mit Ihren eigenen Worten. Sie können andere Wörter mit der gleichen Bedeutung verwenden, zum Beispiel:

- „OK“, „Korrekt“ oder „Richtig“ anstelle von „Ja“, wenn Sie bestätigen möchten, was Sie gesagt haben.
- „Navigieren zu“, „Suchen nach“ oder „Nächstgelegene“ anstelle von „Fahre zu“, wenn Sie zu einer Tankstelle fahren möchten.
- „Abbrechen“ oder „Entfernen“ anstelle von „Löschen“, wenn Sie Ihre aktuelle Route löschen möchten.

### **Eine Adresse mithilfe der Sprachsteuerung eingeben**

**Hinweis:** Wenn die Eingabe einer gesprochenen Adresse im aktuellen Land nicht unterstützt wird, wird die Sprachsteuerung angehalten und der Bildschirm zur Adresseingabe wird angezeigt. Sie können die Adresse wie gewohnt über die Tastatur eingeben.

Das folgende Beispiel erläutert Ihnen die Verwendung der Sprachsteuerung beim Planen einer Fahrt zu einer Adresse oder zu einem Ort:

1. Sagen Sie den Aktivierungssatz, wenn Sie sich in der Karten- oder Routenansicht befinden, um die Sprachsteuerung zu starten.

Der Sprachsteuerungsbildschirm wird angezeigt und Ihr PRO sagt „Ich höre“. Wenn die Sprachsteuerung bereit zur Verwendung ist, wird Mikrofonsymbol in der linken unteren Ecke angezeigt und Sie hören einen Signalton.



2. Sagen Sie „Fahre zu einer Adresse“ oder „Fahre zu einer gespeicherten Position“.

**Tipp:** Sagen Sie „Alle Befehle“, um eine Liste aller Befehle anzuzeigen, die Sie sagen können. Wählen Sie alternativ im Hauptmenü „Hilfe“ aus. Wählen Sie anschließend **Sprachsteuerung** und **Welche Befehle kann ich sagen?** aus.

Manchmal wiederholt Ihr PRO die von Ihnen gesprochenen Eingaben und fordert Sie auf, diese zu bestätigen.

3. Wenn der Befehl korrekt ist, sagen Sie „Ja“.  
Wenn der Befehl falsch ist, sagen Sie „Nein“, und wiederholen Sie den Befehl nach „Ich höre“.
4. Sagen Sie die Adresse oder die Position.

Sie können auch den Namen eines Ortes oder eines Stadtzentrums sagen. Ihr PRO wiederholt die von Ihnen gesprochenen Eingaben und fordert Sie auf, diese zu bestätigen.

**Wichtig:** Wenn Sie ein Element in einer Liste auswählen, wie beispielsweise eine Hausnummer, sagen Sie „Nummer eins“ oder „Nummer zwei“, statt nur „Eins“ oder „Zwei“.

5. Wenn die Adresse oder der Ort korrekt ist, sagen Sie „Ja“.  
Wenn die Adresse oder der Ort falsch ist, sagen Sie „Nein“ und wiederholen Sie den Befehl nach „Ich höre“.

**Tipp:** Wenn Sie die Hausnummer oder die Straße ändern möchten, können Sie „Hausnummer ändern“ oder „Straße ändern“ sagen.

Ihr PRO plant nun eine Route von Ihrem derzeitigen Standort zu Ihrem Ziel.

**Tipp:** Um die Sprachsteuerung zu beenden, sagen Sie „Abbrechen“. Sagen Sie „Zurück“, um einen Schritt zurückzugehen.

**Tipp:** Ihr PRO erkennt Orte und Straßennamen, wenn diese in der örtlichen Sprache mit passender Aussprache gesprochen werden. Sie können über die Sprachsteuerung keine Postleitzahlen eingeben.

## Mithilfe der Sprachsteuerung zum Heimatort navigieren

Das folgende Beispiel erläutert Ihnen die Verwendung der Sprachsteuerung beim Planen einer Fahrt zu Ihrer Heimatadresse:

1. Sagen Sie den Aktivierungssatz, wenn Sie sich in der Karten- oder Routenansicht befinden, um die Sprachsteuerung zu starten.

Der Sprachsteuerungsbildschirm wird angezeigt und Ihr PRO sagt „Ich höre“. Wenn die Sprachsteuerung bereit zur Verwendung ist, wird Mikrofonsymbol in der linken unteren Ecke angezeigt und Sie hören einen Signalton.



2. Sagen Sie den Befehl „Fahre nach Hause“.

**Tip:** Sagen Sie „Alle Befehle“, um eine Liste aller Befehle anzuzeigen, die Sie sagen können. Wählen Sie alternativ im Hauptmenü „Hilfe“ aus. Wählen Sie anschließend **Sprachsteuerung** und **Welche Befehle kann ich sagen?** aus.

Manchmal wiederholt Ihr PRO die von Ihnen gesprochenen Eingaben und fordert Sie auf, diese zu bestätigen.

3. Wenn der Befehl korrekt ist, sagen Sie „Ja“.

Wenn der Befehl falsch ist, sagen Sie „Nein“, und wiederholen Sie den Befehl nach „Ich höre“.

Ihr Gerät plant nun eine Route von Ihrem derzeitigen Standort zu Ihrer Heimatadresse.

**Tip:** Um die Sprachsteuerung zu beenden, sagen Sie „Abbrechen“. Sagen Sie „Zurück“, um einen Schritt zurückzugehen.

## Mithilfe der Sprachsteuerung zu einem POI navigieren

Das folgende Beispiel erläutert Ihnen die Verwendung der Sprachsteuerung beim Planen einer Fahrt zu einer Tankstelle:

1. Sagen Sie den Aktivierungssatz, wenn Sie sich in der Karten- oder Routenansicht befinden, um die Sprachsteuerung zu starten.

Der Sprachsteuerungsbildschirm wird angezeigt und Ihr PRO sagt „Ich höre“. Wenn die Sprachsteuerung bereit zur Verwendung ist, wird Mikrofonsymbol in der linken unteren Ecke angezeigt und Sie hören einen Signalton.



2. Sagen Sie den Befehl „Fahre zu einer Tankstelle“.

**Tip:** Sagen Sie „Alle Befehle“, um eine Liste aller Befehle anzuzeigen, die Sie sagen können. Wählen Sie alternativ im Hauptmenü „Hilfe“ aus. Wählen Sie anschließend **Sprachsteuerung** und **Welche Befehle kann ich sagen?** aus.

Manchmal wiederholt die Sprachsteuerung die von Ihnen gesprochenen Eingaben und fordert Sie auf, diese zu bestätigen.

Falls Sie eine Route geplant haben, wird eine Liste von Tankstellen entlang Ihrer Route angezeigt. Falls Sie keine Route geplant haben, wird eine Liste von Tankstellen in der Nähe Ihrer aktuellen Position angezeigt.

3. Sagen Sie die Nummer der Tankstelle, zu der Sie fahren möchten, z. B. „Nummer drei“.

Die Sprachsteuerung wiederholt die von Ihnen gesprochenen Eingaben und fordert Sie auf, diese zu bestätigen.

4. Wenn der Befehl korrekt ist, sagen Sie „Ja“.

Wenn der Befehl falsch ist, sagen Sie „Nein“, und wiederholen Sie den Befehl nach „Ich höre“.

Ihr PRO plant nun eine Route von Ihrem derzeitigen Standort zur Tankstelle.

**Tip:** Um die Sprachsteuerung zu beenden, sagen Sie „Abbrechen“. Sagen Sie „Zurück“, um einen Schritt zurückzugehen.

## Mithilfe der Sprachsteuerung eine Einstellung ändern

Gehen Sie beispielsweise zum Ändern der Lautstärke wie folgt vor:

1. Sagen Sie den Aktivierungssatz, wenn Sie sich in der Kartenansicht befinden, um die Sprachsteuerung zu starten.

Der Sprachsteuerungsbildschirm wird angezeigt und Ihr PRO sagt „Ich höre“. Wenn die Sprachsteuerung bereit zur Verwendung ist, wird Mikrofonsymbol in der linken unteren Ecke angezeigt und Sie hören einen Signalton.



2. Sagen Sie den Befehl „Lautstärke 50 %“.

**Tipp:** Sagen Sie „Alle Befehle“, um eine Liste aller Befehle anzuzeigen, die Sie sagen können. Wählen Sie alternativ im Hauptmenü „Hilfe“ aus. Wählen Sie anschließend **Sprachsteuerung** und **Welche Befehle kann ich sagen?** aus.

Manchmal wiederholt Ihr PRO die von Ihnen gesprochenen Eingaben und fordert Sie auf, diese zu bestätigen.

3. Wenn der Befehl korrekt ist, sagen Sie „Ja“.

Wenn der Befehl falsch ist, sagen Sie „Nein“, und wiederholen Sie den Befehl nach „Ich höre“.

Die Lautstärke auf Ihrem PRO wird zu 50 % geändert.

**Tipp:** Um die Sprachsteuerung zu beenden, sagen Sie „Abbrechen“. Sagen Sie „Zurück“, um einen Schritt zurückzugehen.

# Map Share

---

---

## Info zu Map Share

Sie können Kartenaktualisierungen mit Map Share melden. Diese Kartenaktualisierungen werden dann mit anderen Benutzern von TomTom-Geräten geteilt, wenn diese ein Karten-Update empfangen.

Sie haben zwei Möglichkeiten, um eine Kartenaktualisierung zu melden:

- Wählen Sie einen Standort auf der Karte aus und erstellen Sie sofort eine Aktualisierungsmeldung.
- Markieren Sie einen Standort und erstellen Sie zu einem späteren Zeitpunkt eine Aktualisierungsmeldung.

Um Ihre Kartenaktualisierungen an TomTom senden zu können, müssen Sie Ihr PRO mit einem Computer verbinden und [MyDrive Connect](#) verwenden.

Alle Kartenaktualisierungen werden von TomTom überprüft. Diese überprüften Aktualisierungen sind dann als Teil des nächsten Karten-Updates verfügbar, welches Sie erhalten, indem Sie Ihr Gerät über eine USB-Verbindung mit [MyDrive Connect](#) verbinden.

**Tipp:** Wenn mit Map Share eine Straßensperrung gemeldet wird, wird die Sperrung geprüft und umgehend vom TomTom Traffic angezeigt.

## Eine Kartenaktualisierungsmeldung erstellen

---

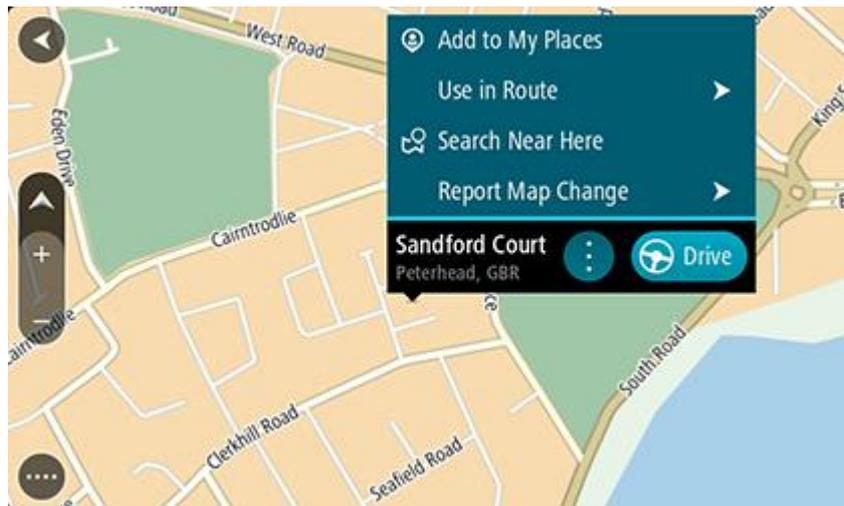
**Wichtig:** Geben Sie aus Sicherheitsgründen nicht alle Einzelheiten einer Kartenaktualisierung ein, während Sie fahren. Sie können jederzeit den [Ort markieren](#) und die Meldung später erstellen.

---

Gehen Sie wie folgt vor, um eine Kartenaktualisierungsmeldung zu erstellen:

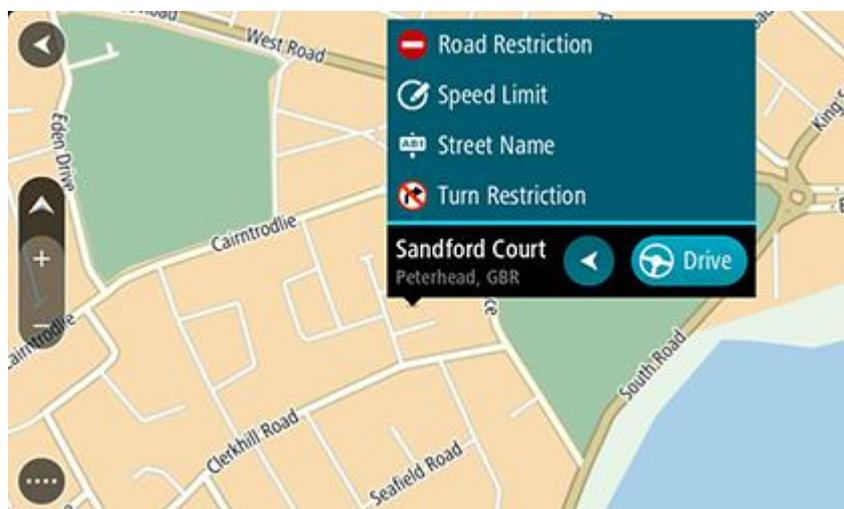
1. Halten Sie die Position der Kartenaktualisierung in der Kartenansicht gedrückt.
2. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.

3. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Kartenfehler melden** aus.



4. Wählen Sie die Art der Kartenaktualisierung aus, die Sie anwenden möchten.

**Hinweis:** Wenn Sie eine Kartenaktualisierung eines Typs melden möchten, der nicht im Menü angezeigt wird, verwenden Sie den [Map Share Reporter](https://www.tomtom.com/mapsharereporter) unter [tomtom.com](https://www.tomtom.com).



5. Befolgen Sie die Anweisungen für den ausgewählten Typ der Kartenaktualisierung.
6. Wählen Sie **Melden** aus.
7. Verbinden Sie Ihr PRO mit [MyDrive Connect](https://www.tomtom.com/mydriveconnect), um Ihre Kartenaktualisierungsmeldung an TomTom zu senden und Kartenaktualisierungen von anderen TomTom-Benutzern zu erhalten.

### Eine Kartenaktualisierung von einem markierten Ort eingeben

Wenn Sie während der Fahrt eine Karteninkonsistenz entdecken, können Sie den Ort markieren, um die Aktualisierung zu einem späteren Zeitpunkt zu melden.

**Tipp:** Sie können Ihre aktuelle Position sogar während der Fahrt markieren.

**Wichtig:** Melden Sie Kartenaktualisierungen nicht während der Fahrt.

1. Wählen Sie in der Kartenansicht oder der Routenansicht das Symbol für die aktuelle Position oder die Geschwindigkeitsanzeige.

Das Schnellzugriffsmenü wird geöffnet.



2. Wählen Sie **Ort markieren** aus.  
Der markierte Ort wird zusammen mit Zeit und Datum in „Meine Orte“ gespeichert.
3. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.
4. Öffnen Sie den Ordner **Markierte Orte** und wählen Sie den markierten Ort aus.  
Der markierte Ort wird auf der Karte angezeigt.
5. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Kartenfehler melden** aus.
6. Wählen Sie die Art der Kartenaktualisierung aus, die Sie anwenden möchten.

**Hinweis:** Wenn Sie eine Kartenaktualisierung eines Typs melden möchten, der nicht im Menü angezeigt wird, verwenden Sie den [Map Share Reporter](#) unter [tomtom.com](http://tomtom.com).

7. Befolgen Sie die Anweisungen für den ausgewählten Typ der Kartenaktualisierung.
8. Wählen Sie **Melden** aus.  
Die Markierung des markierten Orts wird auf der Karte entfernt.
9. Verbinden Sie Ihr PRO mit [MyDrive Connect](#), um Ihre Kartenaktualisierungsmeldung an TomTom zu senden und Kartenaktualisierungen von anderen TomTom-Benutzern zu erhalten.

## Die verschiedenen Arten von Kartenaktualisierungen

Es gibt mehrere Kartenaktualisierungstypen.

**Hinweis:** Wenn Sie eine Kartenaktualisierung eines Typs melden möchten, der nicht unten beschrieben ist, verwenden Sie den [Map Share Reporter](#) unter [tomtom.com](http://tomtom.com).

Bei allen unten beschriebenen Kartenaktualisierungen müssen Sie Ihr PRO mit [MyDrive Connect](#) verbinden, um Ihre Kartenaktualisierungsmeldung an TomTom zu senden und Kartenaktualisierungen von anderen TomTom-Benutzern zu erhalten.

### Straßenbeschränkung

Wählen Sie diese Option aus, um eine Straße zu sperren oder zu entsperren. Sie können die Straße wie folgt in eine oder beide Richtungen sperren oder entsperren:

1. Halten Sie die Position der Kartenaktualisierung in der Kartenansicht gedrückt.
2. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.
3. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Kartenfehler melden** aus.

4. Wählen Sie **Straßenbeschränkung** aus.

Wählen Sie das Straßenschild an beiden Ende der Straße aus, um diese von geöffnet zu geschlossen oder umgekehrt zu ändern.



5. Wählen Sie **Melden** aus.

#### **Straßenname**

Wählen Sie diese Option aus, um einen falschen Straßennamen zu korrigieren.

1. Halten Sie die Position der Kartenaktualisierung in der Kartenansicht gedrückt.
2. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.
3. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Kartenfehler melden** aus.
4. Wählen Sie **Straßenname** aus.
5. Geben Sie den richtigen Straßennamen ein.
6. Wählen Sie **Melden** aus.

#### **Abbiegeverbot**

Wählen Sie diese Option aus, um falsche Abbiegeverbote auf Straßen zu melden.

1. Halten Sie die Position der Kartenaktualisierung in der Kartenansicht gedrückt.
2. Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.
3. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Kartenfehler melden** aus.
4. Wählen Sie **Abbiegeverbot**.
5. Wenn die richtige Kreuzung angezeigt wird, wählen Sie **Andere Kreuzung auswählen** aus.
6. Verkehrsrichtung beim Heranfahren auswählen.

Die Karte dreht sich so, dass die Richtung, aus der Sie kommen, unten im Bildschirm angezeigt wird.

- Wählen Sie nacheinander die Verkehrsschilder aus, um die Abbiegeverbote für jede Straße der Kreuzung zu ändern.



- Wählen Sie **Melden** aus.

#### Tempolimit

Wählen Sie diese Option aus, um das Tempolimit auf der Karte zu korrigieren.

- Halten Sie die Position der Kartenaktualisierung in der Kartenansicht gedrückt.
- Wählen Sie die Pop-up-Menütaste, um das Menü zu öffnen.
- Wählen Sie im Pop-up-Menü **Kartenfehler melden** aus.
- Wählen Sie **Tempolimit** aus.
- Wählen Sie das richtige Tempolimit aus.

Wenn das richtige Limit nicht angezeigt wird, blättern Sie in den verfügbaren Tempolimits nach links bzw. rechts.

- Wählen Sie **Melden** aus.

# Radarkameras

---

## Info zu Radarkameras

Der Radarkamera-Dienst warnt Sie vor den folgenden Kamerapositionen:

- Standorte fest installierter Radarkameras
- Standorte mobiler Radarkameras
- Häufige Standorte mobiler Radarkameras
- Standorte von Radarkameras für Durchschnittsgeschwindigkeitsmessung
- Radarkontrollzonen
- Standorte von Ampelkameras
- Fahrzeugbeschränkungs-Kameras.

Der Radarkamera-Dienst warnt Sie zudem vor den folgenden Sicherheitsrisiken:

- Unfallschwerpunkte
- Verkehrsstaus

**Hinweis:** TomTom-Dienste sind nicht auf allen PRO-Geräten verfügbar.

**Hinweis:** TomTom-Dienste sind nicht in allen Ländern oder Regionen verfügbar und nicht alle Dienste sind in allen Ländern oder Regionen verfügbar. Weitere Informationen zu den in jeder Region verfügbaren Diensten finden Sie unter [tomtom.com/services](https://www.tomtom.com/services).

## Übergang in ein anderes Gebiet oder Land

Wenn Sie in ein Gebiet oder Land fahren, in dem keine Radarkamerawarnungen zulässig sind, deaktiviert Ihr PRO die Radarkamerawarnungen. Sie erhalten in solchen Gebieten und Ländern keine Radarkamerawarnungen.

In einigen Gebieten oder Ländern sind beschränkte Radarkamerawarnungen zulässig, zum Beispiel nur Warnungen für fest installierte Radarkameras oder Warnungen vor Risikobereichen. Ihr PRO stellt automatisch auf beschränkte Warnungen um, wenn Sie in diese Gebiete oder Länder fahren.

## Radarkamerawarnungen

Radarkamerawarnungstöne werden für die häufigsten Arten von Radarkameras ausgegeben.

Warnungen werden ebenfalls ausgegeben, wenn Sie sich einer Radarkamera nähern. Sie werden auf verschiedene Weisen gewarnt:

- In der Routenleiste und auf Ihrer Route auf der Karte wird ein Symbol angezeigt.
- Ihre Entfernung zur Radarkamera wird in der Routenleiste angezeigt.
- Es wird ein Warnton ausgegeben, wenn Sie sich der Kamera nähern.

- Während Sie sich einer Kamera nähern oder in einem Bereich mit Durchschnittsgeschwindigkeitsmessungen fahren, wird Ihre Geschwindigkeit nachverfolgt. Wenn Sie mehr als 5 km/h (3 mph) über dem Tempolimit liegen, färbt sich die Routenleiste rot. Wenn Sie weniger als 5 km/h (3 mph) über dem Tempolimit liegen, färbt sich die Routenleiste orange.

**Tipp:** In der Kartenansicht oder Routenansicht können Sie ein Radarkamerasymbol auswählen, um diesen Kameratyp, die Maximalgeschwindigkeit und die Länge eines Bereichs mit Durchschnittsgeschwindigkeitsmessungen in der Routenleiste anzuzeigen. In der Kartenansicht können Sie zudem eine Radarkamera auswählen, die auf Ihrer Route angezeigt wird.

Auf der Karte angezeigtes Symbol	In der Routenleiste angezeigtes Symbol	Beschreibung
		<b>Fest installierte Radarkamera</b> – Dieser Radarkameratyp prüft ortsfest die Geschwindigkeit passierender Fahrzeuge.
		<b>Mobile Kamera</b> – Dieser Radarkameratyp prüft die Geschwindigkeit vorbeifahrender Fahrzeuge und kann an wechselnden Standorten eingesetzt werden.
		<b>Häufiger Standort mobiler Kameras</b> – Dieser Warnungstyp zeigt Standorte an, an denen häufig mobile Kameras eingesetzt werden.
		<b>Durchschnittsgeschwindigkeitskamera</b> – Dieser Radarkameratyp misst Ihre Durchschnittsgeschwindigkeit zwischen zwei Punkten. Sie werden sowohl zu Beginn als auch zum Ende des Messbereichs gewarnt. Während Sie in einem Bereich mit Durchschnittsgeschwindigkeitsmessungen fahren, wird Ihre Durchschnittsgeschwindigkeit anstatt Ihrer aktuellen Geschwindigkeit angezeigt. Die Entfernung zum Ende des Bereichs wird in der Routenleiste angezeigt.
		<b>Radarkontrollzonen</b> – Diese Zonen können mehrere Radarkameras enthalten. Sie werden sowohl zu Beginn als auch zum Ende einer Radarkontrollzone gewarnt. Beim Fahren in einer Radarkontrollzone wird Ihre aktuelle Geschwindigkeit angezeigt und in der Routenleiste wird eine visuelle Warnung angezeigt.

Auf der Karte angezeigtes Symbol	In der Routenleiste angezeigtes Symbol	Beschreibung
		<b>Ampelkamera</b> – Dieser Radarkameratyp überwacht das Haltegebot an einer roten Ampel. Es gibt zwei Arten von Ampelkameras: solche, die überprüfen, ob Sie eine rote Ampel überfahren, und solche, die prüfen, ob Sie eine rote Ampel überfahren und gleichzeitig Ihre Geschwindigkeit prüfen.
		<b>Verkehrsbeschränkung</b> – Dieser Typ warnt Sie vor beschränkt befahrbaren Straßen.
		<b>Unfallschwerpunkt</b> – Dieser Typ warnt Sie vor Orten, an denen in der Vergangenheit häufig Unfälle aufgetreten sind.  Sie werden sowohl zu Beginn als auch zum Ende des Unfallschwerpunkts gewarnt. Beim Fahren an einem Unfallschwerpunkt wird Ihre aktuelle Geschwindigkeit angezeigt und in der Routenleiste wird eine visuelle Warnung angezeigt.

## Art der Warnungen ändern

Um die Art zu ändern, in der Sie vor Radarkameras gewarnt werden, wählen Sie im Menü **Einstellungen** die Taste „Töne und Warnungen“.



Anschließend können Sie festlegen, wie Sie bei den unterschiedlichen Kameratypen und Sicherheitsrisiken gewarnt werden möchten. Sie können einstellen, ob Sie gewarnt, nicht gewarnt oder nur bei Tempoverstößen gewarnt werden möchten.

Um beispielsweise zu ändern, wie Sie gewarnt werden, wenn Sie sich einer fest installierten Radarkamera nähern, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie **Töne und Warnungen** im **Einstellungsmenü** aus.
2. Wählen Sie **Kameras** aus.
3. Wählen Sie **Fest installierte Radarkameras**.
4. Wählen Sie eine der folgenden Optionen für Warnungen aus:
  - **Immer.**
  - **Nur bei zu schnellem Fahren.**
  - **Nie.**
5. Wählen Sie die Taste „Zurück“.

**Tipp:** Um alle Audiowarnungen zu deaktivieren, wählen Sie **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen** aus und deaktivieren Sie die Option **Radarkamerawarnungen**.

## Neue Radarkamera melden

Sie können Radarkameras, die Sie passieren und vor denen Sie nicht gewarnt wurden, unmittelbar melden.

**Hinweis:** Um eine Radarkamera melden zu können, müssen Sie mit TomTom-Diensten verbunden und bei Ihrem TomTom-Konto angemeldet sein.

Sie können eine Radarkamera auf zwei Arten melden:

### Eine Radarkamera über das Schnellzugriffsmenü melden

1. Wählen Sie das Symbol für die aktuelle Position oder die Geschwindigkeitsanzeige in der Routenansicht aus.
2. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Radarkamera melden** aus.  
Das System bedankt sich mit einer Meldung für das Hinzufügen der Kamera.

**Tipp:** Wenn Ihnen beim Melden einer Kamera ein Fehler unterläuft, wählen Sie in der Meldung **Abbrechen**.

Die Radarkamera wird automatisch auf Ihrem PRO gespeichert und auch an andere Benutzer gesendet.

### Eine Radarkamera über das Hauptmenü melden

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Radarkamera melden**.



Das System bedankt sich mit einer Meldung für das Hinzufügen der Kamera.

**Tipp:** Wenn Ihnen beim Melden einer Kamera ein Fehler unterläuft, wählen Sie in der Meldung **Abbrechen**.

Die Radarkamera wird automatisch auf Ihrem PRO gespeichert und auch an andere Benutzer gesendet.

## Mobile Kamera bestätigen oder entfernen

Sie können das Vorhandensein einer mobilen Radarkamera bestätigen oder diese entfernen, wenn sie nicht mehr vorhanden ist.

Nachdem Sie eine mobile Kamera passiert haben, werden Sie in der Routenleiste gefragt, ob die Kamera noch vorhanden war.

- Wählen Sie **Ja**, wenn sich die mobile Kamera noch am selben Ort befindet.
- Wählen Sie **Nein**, wenn die mobile Kamera entfernt wurde.

Ihre Auswahl wird an TomTom gesendet. Wir sammeln die Beiträge von vielen Benutzern, um zu bestimmen, ob die Radarkamerawarnung beibehalten oder entfernt werden soll.

### **Positionen von Kameras und Gefahren aktualisieren**

Die Standorte von Radarkameras können häufig wechseln. Zudem können ohne Vorwarnung neue Radarkameras auftauchen und auch andere Standorte, an denen Sie vor Gefahren gewarnt werden (z. B. Unfallschwerpunkte), können sich ändern.

Wenn Sie mit TomTom-Diensten verbunden sind, empfängt Ihr TomTom PRO alle Kameraaktualisierungen für feststehende und mobile Kamerastandorte in Echtzeit. Updates werden automatisch an Ihr PRO gesendet; es ist keine Aktion Ihrerseits erforderlich.

# Gefahrenstellen

---

---

## Informationen zu Gefahrenstellen und Risikobereichen

Der Gefahrenzonen-Dienst warnt Sie vor Gefahrenstellen und Risikobereichen auf Ihrer Route, wenn Sie in Frankreich unterwegs sind.

Seit dem 3. Januar 2012 ist es in Frankreich illegal, über die Position fest installierter oder mobiler Radarkameras während der Fahrt informiert zu werden. Um dieser Änderung in der französischen Gesetzgebung zu entsprechen, werden Positionen von Radarkameras nicht mehr gemeldet. Stattdessen werden gefährliche Stellen als Gefahrenstellen oder Risikobereiche angezeigt.

---

**Wichtig:** Außerhalb von Frankreich erhalten Sie Warnungen vor Radarkameras. Innerhalb von Frankreich erhalten Sie Warnungen vor Gefahrenstellen und Risikobereichen. Wenn Sie die Grenze überqueren, ändert sich die Art der erhaltenen Warnungen.

---

Bei einer Gefahrenstelle handelt es sich um eine von der französischen Gesetzgebung festgelegten Zone. Bei einem Risikobereich handelt es sich um eine vorübergehende Gefahrenstelle, die von Benutzern gemeldet wurde. Der Gefahrenstellen-Dienst warnt Sie vor Gefahrenstellen und Risikobereichen auf die gleiche Weise.

An Gefahrenstellen und in Risikobereichen können unter Umständen eine oder mehrere Radarkameras oder verschiedene andere Gefahren im Zusammenhang mit der Fahrt auftreten:

- Detaillierte Positionen sind nicht verfügbar; stattdessen wird ein Gefahrenstellen-Symbol angezeigt, wenn Sie sich dem Bereich nähern.
- Die Mindestlänge des Bereichs hängt vom Straßentyp ab und beträgt bei Straßen in bebauten Gebieten 300 m, bei Nebenstraßen 2000 m (2 km) und bei Autobahnen 4000 m (4 km).
- Blitzer können sich an einem beliebigen Punkt innerhalb dieses Bereichs befinden.
- Wenn zwei Gefahrenstellen dicht aufeinander folgen, können die Warnungen zu einer einzelnen, größeren Gefahrenstelle zusammengefasst werden.

Die Informationen zu Positionen von Zonen werden laufend von TomTom und anderen Benutzern aktualisiert und an die PRO gesendet, sodass Sie stets über die aktuellsten Informationen verfügen. Sie können auch einen Beitrag dazu leisten, indem Sie neue Risikobereiche melden.

**Hinweis:** Sie können eine Gefahrenstelle oder einen Risikobereich nicht entfernen.

**Hinweis:** TomTom-Dienste sind nicht auf allen PRO-Geräten verfügbar.

**Hinweis:** TomTom-Dienste sind nicht in allen Ländern oder Regionen verfügbar und nicht alle Dienste sind in allen Ländern oder Regionen verfügbar. Weitere Informationen zu den in jeder Region verfügbaren Diensten finden Sie unter [tomtom.com/services](http://tomtom.com/services).

## Übergang in ein anderes Gebiet oder Land

Wenn Sie in ein Gebiet oder Land fahren, in dem keine Radarkamerawarnungen zulässig sind, deaktiviert Ihr PRO die Radarkamerawarnungen. Sie erhalten in solchen Gebieten und Ländern keine Radarkamerawarnungen.

In einigen Gebieten oder Ländern sind beschränkte Radarkamerawarnungen zulässig, zum Beispiel nur Warnungen für fest installierte Radarkameras oder Warnungen vor Risikobereichen. Ihr PRO stellt automatisch auf beschränkte Warnungen um, wenn Sie in diese Gebiete oder Länder fahren.

## Warnungen vor Gefahrenstellen und Risikobereichen

Warnungen werden 10 Sekunden, bevor Sie eine Gefahrenstelle oder einen Risikobereich erreichen, angezeigt. Sie werden auf verschiedene Weisen gewarnt:

- In der Routenleiste und auf Ihrer Route auf der Karte wird ein Symbol angezeigt.
- Ihre Entfernung zum Beginn des Bereichs wird in der Routenleiste angezeigt.
- Es wird ein Warnton ausgegeben, wenn Sie sich dem Beginn des Bereichs nähern.
- Während Sie sich einem Bereich nähern oder in einem Bereich fahren, wird Ihre Geschwindigkeit nachverfolgt. Wenn Sie mehr als 5 km/h (3 mph) über dem Tempolimit liegen, färbt sich die Routenleiste rot. Wenn Sie weniger als 5 km/h (3 mph) über dem Tempolimit liegen, färbt sich die Routenleiste orange.
- Während Sie in einem Bereich fahren, wird Ihre Entfernung zum Ende des Bereichs in der Routenleiste angezeigt.

Für diese Arten von Zonen werden Warntöne ausgegeben:

Auf der Karte angezeigtes Symbol	In der Routenleiste angezeigtes Symbol	Beschreibung
		<b>Gefahrenstelle</b> – Dieser Warnungstyp wird nur in Frankreich ausgegeben. Sie werden sowohl zu Beginn als auch zum Ende der Gefahrenstelle gewarnt.
		<b>Risikobereich</b> – Dieser Warnungstyp wird nur in Frankreich ausgegeben. Sie werden sowohl zu Beginn als auch zum Ende des Risikobereichs gewarnt.

Sie können [die Art ändern, in der Sie vor Gefahrenstellen und Risikobereichen gewarnt werden](#).

## Art der Warnungen ändern

Um die Art zu ändern, in der Sie vor Gefahrenstellen gewarnt werden, wählen Sie im Menü **Einstellungen** die Taste [Töne und Warnungen](#).



Sie können einstellen, ob Sie gewarnt werden möchten.

Um beispielsweise zu ändern, wie Sie gewarnt werden, wenn Sie sich einer Gefahrenstelle ändern, gehen Sie wie folgt vor:

1. Wählen Sie **Töne und Warnungen** im **Einstellungsmenü** aus.
2. Wählen Sie **Gefahren**.
3. Wählen Sie **Gefahrenstellen**.

4. Wählen Sie eine der folgenden Optionen für Warnungen aus:

- **Immer.**
- **Nur bei zu schnellem Fahren.**
- **Nie.**

5. Wählen Sie die Taste „Zurück“.

**Tipp:** Um alle Audiowarnungen zu deaktivieren, wählen Sie **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen** aus und deaktivieren Sie die Option **Warntöne**.

## Risikobereich melden

Sie können neue temporäre Risikobereiche, die Sie passieren und vor denen Sie nicht gewarnt wurden, unmittelbar melden.

**Hinweis:** Um einen Risikobereich melden zu können, müssen Sie mit TomTom-Diensten verbunden und bei Ihrem TomTom-Konto angemeldet sein.

Wenn ein neuer vorübergehender Risikobereich direkt vor oder nach einem bestehenden Risikobereich oder einer Gefahrenstelle gemeldet wird, wird die neue Zone zum bestehenden Bereich hinzugefügt.

Wenn genügend Nutzer des Gefahrenstellen-Dienstes einen neuen Risikobereich melden, wird dieser Bereich möglicherweise eine Gefahrenstelle und für alle Abonnenten verfügbar gemacht.

Sie können einen Risikobereich auf zwei Arten melden:

### Einen Risikobereich über das Schnellzugriffsmenü melden

1. Wählen Sie das Symbol für die aktuelle Position oder die Geschwindigkeitsanzeige in der Routenansicht aus.
2. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Risikobereich melden** aus.  
Das System bedankt sich mit einer Meldung für das Hinzufügen des Risikobereichs.

**Tipp:** Wenn Ihnen beim Melden eines Risikobereichs ein Fehler unterläuft, wählen Sie in der Meldung **Abbrechen**.

Der Risikobereich wird automatisch auf Ihrem PRO gespeichert und auch an andere Benutzer gesendet. Ein gemeldeter Risikobereich bleibt drei Stunden lang auf Ihrem Gerät erhalten.

### Einen Risikobereich über das Hauptmenü melden

1. Wählen Sie die Hauptmenü-Taste, um das Hauptmenü zu öffnen.



2. Wählen Sie **Risikobereich melden**.



Das System bedankt sich mit einer Meldung für das Hinzufügen des Risikobereichs.

**Tipp:** Wenn Ihnen beim Melden eines Risikobereichs ein Fehler unterläuft, wählen Sie in der Meldung **Abbrechen**.

Der gemeldete Risikobereich wird automatisch auf Ihrer Karte angezeigt und auch an andere Benutzer gesendet. Ein gemeldeter Risikobereich bleibt drei Stunden lang aktiv.

### **Positionen von Gefahrenstellen und Risikobereichen aktualisieren**

Die Positionen von Gefahrenstellen und Risikobereichen können sich häufig ändern. Es können auch ohne Warnung neue Bereiche auftauchen.

Ihr TomTom PRO erhält alle Aktualisierungen in Echtzeit. Updates werden automatisch an Ihr PRO gesendet; es ist keine Aktion Ihrerseits erforderlich.

# Meine Orte

---

## Informationen zu „Meine Orte“

„Meine Orte“ bietet eine einfache Methode zur Auswahl eines Ortes, ohne jedes Mal erneut danach suchen zu müssen. Sie können „Meine Orte“ verwenden, um eine Sammlung aus hilfreichen oder favorisierten Adressen zu erstellen.

**Tipp:** Die Begriffe „Favorit“ und „Ort“ bedeuten dasselbe – Favoriten sind Orte, die Sie häufig besuchen.

Die folgenden Elemente sind immer in „Meine Orte“ enthalten:

- **Heimatort** – Als Heimatort können Sie Ihre Heimatadresse, aber auch einen Ort wählen, den Sie häufig aufsuchen. Diese Funktion bietet eine einfache Methode zur Navigation zu diesem Ort.
- **Arbeitsort** – Als Arbeitsort können Sie Ihre Arbeitsadresse, aber auch einen Ort wählen, den Sie häufig aufsuchen. Diese Funktion bietet eine einfache Methode zur Navigation zu diesem Ort.
- **Letzte Ziele** – Wählen Sie diese Taste, um Ihr Ziel aus einer Liste von Orten auszuwählen, die Sie bereits als Ziele verwendet haben. Dies umfasst auch Ihre Haltepunkte.
- **Markierte Orte** – Sie können einen Ort markieren und vorübergehend zu „Meine Orte“ hinzufügen.

Sie können einen Ort direkt über [Meine Orte](#) zu „Meine Orte“ hinzufügen, indem Sie [einen Ort auf der Karte auswählen](#), [nach einem Ort suchen](#) oder [einen Ort markieren](#).

Ihre Heimatadresse, Arbeitsadresse, markierten Orte und die Orte, die Sie hinzugefügt haben, werden in der Liste „Meine Orte“ und mit einer Markierung auf der Karte angezeigt.



## Einstellen Ihrer Heimat- und Arbeitsadresse

Sie können Ihre Heimat- und Arbeitsadresse wie folgt festlegen:

### Festlegen Ihrer Heimat- oder Arbeitsadresse über „Meine Orte“

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.

2. Wählen Sie **Heimatort hinzufügen** oder **Arbeitsort hinzufügen** aus.
3. Gehen Sie wie folgt vor, um eine Heimat- oder Arbeitsadresse auszuwählen:
  - Vergrößern Sie die Kartenansicht des Ortes, den Sie auswählen möchten. Halten Sie den Ort gedrückt, um ihn auszuwählen, und wählen Sie dann das Symbol für die Heimat- oder Arbeitsadresse.



- Wählen Sie die Taste „Suchen“, um nach einem Ort zu suchen. Legen Sie einen Ort als Heimat- oder Arbeitsort fest. Wählen Sie **Heimatadresse festlegen** oder **Arbeitsadresse festlegen** aus.

### Festlegen Ihrer Heimat- oder Arbeitsadresse über die Karte

1. Verschieben Sie die Karte in der Kartenansicht und vergrößern Sie den Kartenausschnitt, bis Ihre Heimat- oder Arbeitsadresse angezeigt wird.
2. Wählen Sie den Ort aus, indem Sie ihn ca. eine Sekunde lang auf dem Display gedrückt halten. Ein Pop-up-Menü zeigt die nächstgelegene Adresse an.
1. Öffnen Sie das Pop-up-Menü und wählen Sie **Zu „Meine Orte“ hinzufügen**
2. Geben Sie in der Namensleiste den Namen „Heimatort“ oder „Arbeitsort“ ein.

**Hinweis:** „Heimatort“ muss mit einem großen H und „Arbeitsort“ muss mit einem großen A geschrieben werden.

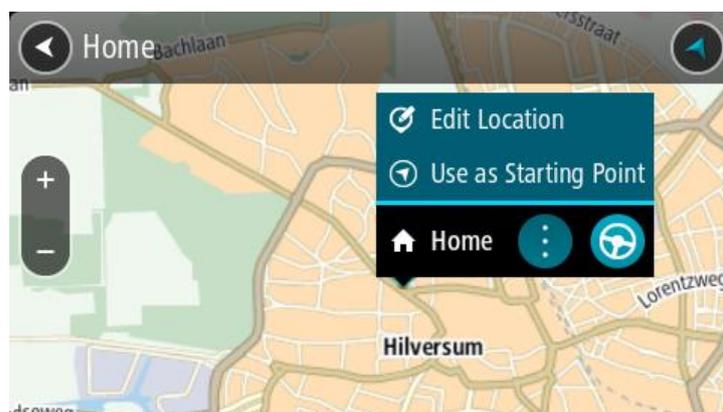
3. Wählen Sie **Hinzufügen** aus.  
Die Heimat- oder Arbeitsadresse wird auf der Karte angezeigt.

### Heimatadresse ändern

Sie können Ihre Heimatadresse wie folgt ändern:

#### Ändern der Heimatadresse über „Meine Orte“

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.
2. Wählen Sie **Heimatort**.  
Die Heimatadresse wird zusammen mit einem Pop-up-Menü auf der Karte angezeigt.



3. Wählen Sie **Standort bearbeiten**.

4. Gehen Sie wie folgt vor, um eine neue Heimatadresse auszuwählen:
  - Vergrößern Sie die Kartenansicht des Ortes, den Sie auswählen möchten. Halten Sie den Ort gedrückt, um ihn auszuwählen, und wählen Sie dann das Symbol für die Heimatadresse.
  - Wählen Sie die Taste **Suchen**, um nach einem Ort zu suchen. Legen Sie einen Ort als Heimatort fest. Wählen Sie **Heimatadresse festlegen**.

#### Ändern Ihrer Heimatadresse über die Karte

1. Verschieben Sie die Karte in der Kartenansicht und vergrößern Sie den Kartenausschnitt, bis Ihre Heimatadresse angezeigt wird.
2. Wählen Sie den Ort aus, indem Sie ihn ca. eine Sekunde lang auf dem Display gedrückt halten. Ein Pop-up-Menü zeigt die nächstgelegene Adresse an.
1. Öffnen Sie das Pop-up-Menü und wählen Sie **Zu „Meine Orte“ hinzufügen**
2. Geben Sie in der Namensleiste den Namen „Heimatort“ ein.

**Hinweis:** „Heimatort“ muss mit dem Großbuchstaben „H“ geschrieben werden.

3. Wählen Sie **Hinzufügen** aus.  
Ihre Heimatadresse ist nun der neu hinzugefügte Ort.

#### Orte über „Meine Orte“ hinzufügen

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.
2. Wählen Sie **Neuen Ort hinzufügen**.
3. Gehen Sie wie folgt vor, um einen Ort auszuwählen:
  - Vergrößern Sie die Kartenansicht des Ortes, den Sie auswählen möchten. Halten Sie den Ort gedrückt, um ihn auszuwählen, und wählen Sie dann das Symbol zum Hinzufügen eines Ortes.
  - Suchen Sie nach einem Ort. Wählen Sie **Auf Karte zeigen** und dann das Symbol zum Hinzufügen eines Ortes.



Der Name des Ortes wird auf dem Bearbeitungsbildschirm angezeigt.

4. Bearbeiten Sie den Namen des Ortes, sodass Sie ihn einfach wiedererkennen können.
5. Wählen Sie **Fertig**, um Ihren Ort in der Liste „Meine Orte“ zu speichern.

#### Orte über die Karte zu „Meine Orte“ hinzufügen

1. Verschieben Sie die Karte und vergrößern Sie den Kartenausschnitt, bis das gewünschte Ziel angezeigt wird.

- Halten Sie den Ort gedrückt, um ihn auszuwählen.



- Wählen Sie das Pop-up-Menü aus.



- Wählen Sie **Ort hinzufügen** aus.  
Der Name des Ortes wird auf dem Bearbeitungsbildschirm angezeigt.
- Bearbeiten Sie den Namen des Ortes, sodass Sie ihn einfach wiedererkennen können.
- Wählen Sie **Fertig**, um Ihren Ort in der Liste „Meine Orte“ zu speichern.  
Der von Ihnen hinzugefügte Standort wird mit einer Markierung auf der Karte angezeigt.

### Orte über die Suche zu „Meine Orte“ hinzufügen

- Wählen Sie im Hauptmenü **Suchen**.
- Suchen Sie nach einem Ort.
- Wählen Sie den Ort und dann **Auf Karte zeigen** aus.
- Sobald die Karte den Ort anzeigt, wählen Sie das Pop-up-Menü aus.



- Wählen Sie **Ort hinzufügen** aus.  
Der Name des Ortes wird auf dem Bearbeitungsbildschirm angezeigt.
- Bearbeiten Sie den Namen des Ortes, sodass Sie ihn einfach wiedererkennen können.
- Wählen Sie **Fertig**, um Ihren Ort in der Liste „Meine Orte“ zu speichern.

### Orte über die Markierung zu „Meine Orte“ hinzufügen

Gehen Sie wie folgt vor, um einen Standort zu markieren und vorübergehend in „Meine Orte“ hinzuzufügen.

- Stellen Sie sicher, dass es sich bei Ihrer aktuellen Position um den Standort handelt, den Sie markieren möchten.
- Wählen Sie das Symbol für die aktuelle Position oder die Geschwindigkeitsanzeige in der Routenansicht aus, um das Schnellzugriffsmenü zu öffnen.
- Wählen Sie **Ort markieren** aus.

4. Sobald der Ort markiert wurde, wird er unter „Meine Orte“ in der Liste „Markierte Orte“ gespeichert.

Wenn Sie einen markierten Ort dauerhaft speichern möchten, fügen Sie ihn wie folgt unter „Meine Orte“ hinzu:

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.
2. Wählen Sie **Markierte Orte** und dann den Standort in der Liste aus.  
Der Standort wird auf der Karte angezeigt.
3. Wählen Sie im Pop-up-Menü **Ort hinzufügen** aus.  
Der Name des Ortes wird auf dem Bearbeitungsbildschirm angezeigt.
4. Bearbeiten Sie den Namen des Ortes, sodass Sie ihn einfach wiedererkennen können.
5. Wählen Sie **Hinzufügen** aus.

### **Letzte Ziele aus „Meine Orte“ löschen**

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.
2. Wählen Sie **Letzte Ziele**.
3. Wählen Sie **Liste bearbeiten**.
4. Wählen Sie die Ziele aus, die Sie löschen möchten.
5. Wählen Sie **Löschen**.

### **Orte aus „Meine Orte“ löschen**

1. Wählen Sie im Hauptmenü **Meine Orte**.
2. Wählen Sie **Liste bearbeiten**.
3. Wählen Sie die Orte aus, die Sie löschen möchten.
4. Wählen Sie **Löschen**.

# Benutzerdefinierte POIs

---

## Benutzerdefinierte POIs installieren

Zusätzlich zu den auf Ihrem Gerät installierten POIs (Sonderzielen) können Sie POI-Sammlungen installieren, die Sie beispielsweise im Internet finden können. Sie werden für gewöhnlich im OV2-Dateiformat bereitgestellt und können unter anderem Campingplätze oder Restaurants in dem Gebiet enthalten, in dem Sie fahren.

So installieren Sie benutzerdefinierte POIs auf Ihrem Gerät:

1. Kopieren Sie die OV2-Datei von Ihrem Computer mithilfe eines SD-Kartenlesers in das Stammverzeichnis einer leeren Micro-SD-Karte.

Die Micro-SD-Karte muss im Gerät belassen werden, damit Sie die POIs verwenden können.

Hinweis: Die erforderliche Mindestspeichergröße der Micro-SD-Karte hängt von der Anzahl an OV2-Dateien ab; für gewöhnlich sind 4 bis 8 Gigabyte jedoch mehr als ausreichend.

2. Wenn Ihre OV2-Datei auch über eine verknüpfte Symboldatei verfügt, kopieren Sie diese Datei nach `/ov2_icons/ldpi/`.

Die Symboldatei wird für die Markierungen der POI-Standorte auf der Karte verwendet.

Wichtig: Das Symbol sollte eine PNG-Datei mit 24 x 24 Pixeln sein und der Dateiname muss dem der OV2-Datei entsprechen (mit Ausnahme der Dateierweiterung).

3. Legen Sie die Micro-SD-Karte in das Gerät ein und schalten Sie es ein.  
Wenn die POIs auf der SD-Karte vom Gerät erkannt wurden, zeigt das Gerät eine kurze Meldung an, die besagt, dass neue Orte hinzugefügt wurden.
4. Öffnen Sie das Hauptmenü.
5. Wählen Sie **Meine Orte**.  
Ihre neuen POIs werden in der Liste angezeigt.
6. Wählen Sie Ihre neuen POIs aus.  
Ihre neue POI-Liste öffnet sich. Es werden alle POIs in der Liste angezeigt.
7. Wählen Sie die Kartenansicht, um die POIs auf der Karte zu sehen.

# Einstellungen

---

## Fahrer und Fahrzeug

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Fahrer und Fahrzeug**.

Hier können Sie sich als Fahrer identifizieren, Ihr PRO mit einem in Ihrem Fahrzeug installierten LINK-Gerät verbinden, den Fahrzeugtyp auswählen, in dem Sie Ihr Gerät verwenden, den Kilometerzähler an den Kilometerstand Ihres Geräts anpassen und das Kennzeichen Ihres Fahrzeugs eingeben.

## Fahrer

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Fahrer und Fahrzeug**.

Wählen Sie **Fahrer**, um sich gegenüber der Zentrale als registrierter Fahrer zu identifizieren.

1. Wählen Sie Ihren Namen in der Liste der Fahrer aus.  
Sie können die Liste filtern, indem Sie oben Ihren Namen eingeben.
2. Geben Sie Ihre persönliche PIN ein.
3. Tippen Sie auf die Pfeiltaste.

## Fahrzeug

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Fahrer und Fahrzeug**.

Wählen Sie **Fahrzeug**, um nach dem in Ihrem Fahrzeug installierten TomTom LINK-Gerät zu suchen und Ihr PRO-Gerät mit dem LINK-Gerät zu verbinden.

Sobald Sie **Fahrzeug** auswählen, sucht Ihr PRO sofort nach LINK-Geräten. Dies kann einige Zeit in Anspruch nehmen.

1. Wählen Sie Ihr LINK-Gerät in der Liste aus.  
Die Bezeichnung beginnt mit LINK, gefolgt von der Seriennummer Ihres LINK oder dem Kennzeichen Ihres Fahrzeugs. Die Seriennummer befindet sich auf der Außenseite Ihres LINK.
2. Wenn Sie die Geräte zum ersten Mal verbinden, geben Sie den in Ihren WEBFLEET-Vertragsinformationen enthaltenen Aktivierungscode ein und tippen Sie auf die Pfeiltaste.

Das Verbindungsstatussymbol in der Karten- oder Routenansicht im WEBFLEET-Fensterbereich zeigt an, dass Ihr PRO nicht mit der Zentrale verbunden ist.

## Profil

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Fahrer und Fahrzeug**.

Wählen Sie **Profil** aus, um einen Fahrzeugtyp auszuwählen, die Abmessungen und das Gewicht Ihres Fahrzeugs sowie eine maximale Geschwindigkeit für Ihr Fahrzeug anzugeben.

Die hier festgelegten Profileinstellungen haben Auswirkungen auf Ihre Optionen bei der Routenplanung.

### **Fahrzeugtyp auswählen**

Gehen Sie wie folgt vor, um den Fahrzeugtyp festzulegen.

1. Wählen Sie **Fahrzeugtyp**.
2. Wählen Sie den Typ des Fahrzeugs in der Liste aus.  
Wenn Sie den Fahrzeugtyp nicht in der Liste finden können, wählen Sie **Sonstige**.

### **Festlegen von Maßen, Gewicht und maximaler Geschwindigkeit**

Um die Maße, das Gewicht und die maximale Geschwindigkeit festzulegen, gehen Sie wie folgt vor.

1. Tippen Sie auf die Felder für **Länge / Breite / Höhe** auf der rechten Seite.
2. Geben Sie die Maße in die jeweiligen Felder ein.
3. Tippen Sie auf die Taste **Weiter**.
4. Geben Sie in die jeweiligen Felder die Zahlen für Gewicht und maximales Gewicht pro Achse ein.
5. Tippen Sie auf die Taste **Weiter**.
6. Geben Sie die maximale Geschwindigkeit ein.
7. Tippen Sie auf die Taste **Fertig**.

### **Kennzeichen**

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Fahrer und Fahrzeug**.

Gehen Sie wie folgt vor, um das Kennzeichen Ihres Fahrzeugs einzugeben.

1. Tippen Sie auf **Kennzeichen**.
2. Geben Sie das Kennzeichen Ihres Fahrzeugs über die Tastatur ein.
3. Tippen Sie auf die Return-Taste.

### **Kilometerzähler**

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Fahrer und Fahrzeug** aus.

Gehen Sie wie folgt vor, um den Kilometerzähler an den Kilometerstand Ihres Fahrzeugs anzupassen.

1. Wählen Sie **Kilometerzähler**.
2. Tippen Sie auf die Pfeile, um den Kilometerstand anzupassen.

### **WEBFLEET-Nachrichten**

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **WEBFLEET-Meldungen**.

Auf diesem Bildschirm können Sie folgende Einstellungen ändern:

- **Eingehende WEBFLEET-Meldungen**  
Legen Sie über diese Einstellung fest, ob eingehende WEBFLEET-Meldungen vorgelesen werden sollen.

- **Eingehende Aufträge**

Legen Sie über diese Einstellung fest, ob eingehende Aufträge vorgelesen werden sollen.

- **Begonnene Aufträge**

Legen Sie über diese Einstellung fest, ob ein Auftrag vorgelesen werden soll, wenn Sie ihn beginnen.

## Erscheinungsbild

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Erscheinungsbild**.



Auf diesem Bildschirm können Sie folgende Einstellungen ändern:

- **Anzeige**

Wählen Sie [Anzeige](#), um das Erscheinungsbild der Anzeige zu ändern.

- **Routenleiste**

Wählen Sie [Routenleiste](#), um die in der Routenleiste angezeigten Informationen zu ändern.

- **Routenansicht**

Wählen Sie [Routenansicht](#), um die in der Routenansicht angezeigten Informationen zu ändern.

- **Automatischer Zoom**

Wählen Sie Automatischer Zoom, um während des Fahrens zu ändern, wie eine Kreuzung angezeigt wird.

- **Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit anzeigen**

Wählen Sie diese Einstellung aus, um in der Routenleiste Ratschläge zum Hochschalten und Lösen des Gaspedals zu erhalten und um somit mit dem Ausrollen\* zu beginnen und die optimale Geschwindigkeit für eine umweltfreundliche Fahrweise anzuzeigen.

Hinweis: Ratschläge zur umweltfreundlichen Geschwindigkeit sind nur verfügbar, wenn ein TomTom LINK 5xx/4xx installiert ist, der mit einem TomTom ecoPLUS/LINK 105 verbunden ist.

\* „Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne dass beschleunigt wird. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

- **Automatischer Wechsel der Kartenansicht**

Der automatische Ansichtswechsel ist standardmäßig aktiviert. Das bedeutet beispielsweise, dass Ihr PRO die Kartenansicht anzeigt, wenn eine alternative Route vorgeschlagen wird, sowie in verschiedenen anderen Situationen. Ebenso zeigt Ihr PRO z. B. die Routenansicht an, wenn Sie mit der Fahrt beginnen und das Fahrzeug beschleunigen. Wählen Sie diese Einstellung, wenn Sie den automatischen Wechsel zwischen der Routen- und Kartenansicht deaktivieren möchten.

- **Vorschau von Autobahnausfahrten anzeigen**

Wählen Sie diese Einstellung aus, um die Vollbild-Vorschau zu steuern, wenn Sie sich Auto-  
bahnausfahrten nähern.

- **Kraftstoffinformationen**

Wenn Sie Ihr TomTom PRO in Kombination mit einem in Ihrem Fahrzeug installierten TomTom  
LINK 105/TomTom ecoPLUS und LINK 4xx/5xx verwenden, werden [Informationen zum  
kraftstoffeffizienten oder umweltfreundlichen Fahren](#) im [WEBFLEET-Fensterbereich](#) an-  
gezeigt. Hier können Sie einen Indikator zum sicheren und umweltfreundlichen Fahren und  
aktuellen Kraftstoffverbrauch oder einen Indikator für den Durchschnittsverbrauch anzeigen  
lassen, um unmittelbar Feedback zu einer sicheren und umweltfreundlichen Fahrweise zu  
erhalten.

## Anzeige

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Erscheinungsbild**.



### Themenfarbe

Wählen Sie **Themenfarbe** aus, um die Farbe zu ändern, die für Menüs, Tasten und Symbole und  
auf der Karte verwendet wird.

**Tip:** Das Symbol für die aktuelle Position und die Route wechseln auch zur ausgewählten  
Farbe. Sie können immer zur ursprünglichen Farbe zurückkehren.

### Helligkeit

Wählen Sie **Helligkeit**, um die folgenden Einstellungen zu ändern:

- **Helligkeit am Tag**

Bewegen Sie den Schieberegler, um die Helligkeit des Displays während des Tags anzupas-  
sen.

- **Helligkeit in der Nacht**

Bewegen Sie den Schieberegler, um die Helligkeit des Displays während der Nacht anzupas-  
sen.

Wählen Sie **Bei Dunkelheit zu Nachtansicht wechseln**, um bei Einbruch der Dunkelheit  
automatisch zu Nachtfarben zu wechseln.

### Größe von Text und Tasten

Wählen Sie **Größe von Text und Tasten**, um die Größe von Text und Tasten auf dem Display zu  
ändern.

**Hinweis:** Diese Funktion ist nur auf Geräten mit einer Displaygröße von mindestens  
6 Zoll/15 cm verfügbar.

Ziehen Sie den Schieberegler, um die Text- und Tastengröße in klein, mittel oder groß zu ändern,  
und wählen Sie dann **Diese Änderung übernehmen** aus. Ihr PRO startet neu und übernimmt die  
Änderung.

## Routenleiste

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Erscheinungsbild**.



Wählen Sie [Ankunftsinformationen](#), um die in der Routenleiste angezeigten Ankunftsinformationen zu ändern.

Wählen Sie Routeninformationen, um die in der Routenleiste angezeigten Routeninformationen zu ändern.

**Aktuelle Zeit anzeigen**

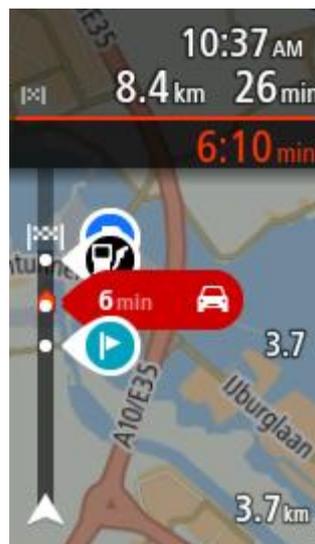
Wählen Sie diese Einstellung, um die aktuelle Zeit in der Routenansicht anzuzeigen. Wenn diese Einstellung aktiviert ist, wird die aktuelle Zeit am unteren Ende der Routenleiste angezeigt.

**Breite Routenleiste anzeigen, wenn möglich**

Die breite Routenleiste wird nicht standardmäßig angezeigt. Sie können diese Einstellung auswählen, um in der Routenansicht die breite Routenleiste zu aktivieren.

**Hinweis:** Die breite Routenleiste kann nur angezeigt werden, wenn das Display breit genug ist.

Die breite Routenleiste enthält mehr Informationen zu Ihrer Route. Ihnen wird beispielsweise die Zeit und Entfernung bis zu einem Stau und vieles mehr angezeigt.



## Ankunftsinformationen

Wählen Sie **Ankunftsinformationen** aus, um die folgenden Einstellungen zu ändern:

- **Verbleibende Distanz anzeigen**

Wählen Sie diese Einstellung, um die verbleibende Reisedistanz während der Navigation in der Ankunftsinformationsanzeige anzuzeigen.

- **Verbleibende Zeit anzeigen**

Wählen Sie diese Einstellung, um die verbleibende Reisezeit während der Navigation in der Ankunftsinformationsanzeige anzuzeigen.

- **Automatisch zwischen Entfernung und Zeit wechseln**

Wählen Sie diese Einstellung, um den automatischen Wechsel zwischen verbleibender Entfernung und verbleibender Zeit in der Ankunftsinformationsanzeige zu steuern.

- **Ankunftsinformationen anzeigen für**

Verwenden Sie diese Einstellung, um zu steuern, ob Informationen zum Ziel oder zum nächsten Halt in der Ankunftsinformationsanzeige angezeigt werden.

**Tipp:** Um herauszufinden, wo sich die einzelnen Anzeigen in der Routen- oder Kartenansicht befinden, lesen Sie [Elemente auf dem Display](#).

## Routeninformationen

Sie können folgende Informationen in der Routenleiste anzeigen lassen:

- **Parken**

Wählen Sie diese Einstellung, um Parkplätze und andere Parkmöglichkeiten anzuzeigen.

- **Tankstellen**

Wählen Sie diese Einstellungen, um Tankstellen auf Ihrer Route anzuzeigen.

- **Stopps**

Wählen Sie diese Einstellungen, um Stopps auf Ihrer Route anzuzeigen.

- **Rastplätze**

Wählen Sie diese Einstellungen, um Rastplätze auf Ihrer Route anzuzeigen.

- **Mautbereiche**

Wählen Sie diese Einstellung, um alle Mautbereiche auf Ihrer Route anzuzeigen.

- **Fähren und Autozüge**

Wählen Sie diese Einstellung, um Fähren und Autozüge auf Ihrer Route anzuzeigen.

- **Rat zum Ausrollen**

Wählen Sie diese Einstellung aus, um Ratschläge zum Ausrollen\* anzuzeigen.

- **Ratschläge zum Hochschalten**

Wählen Sie diese Einstellung aus, um Rat zum Hochschalten anzuzeigen.

\* „Ausrollen“ bedeutet, dass das Fahrzeug bei eingelegtem Gang in Bewegung bleibt, ohne beschleunigt zu werden. Sie sollten nicht ohne eingelegeten Gang bzw. mit getretener Kupplung fahren. Dies ist gefährlich, da der Fahrer dadurch weniger Kontrolle über das Fahrzeug hat.

## Routenansicht

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Erscheinungsbild**.



- **Aktuellen Straßennamen anzeigen**

Mit dieser Einstellung wird beim Fahren der Name der Straße auf der Routenansicht angezeigt.

- **Routenansichtsstil**

Wählen Sie diese Einstellung, um zwischen der 3D- und 2D-Darstellung der Routenansicht zu wechseln. Sowohl die 2D- als auch die 3D-Routenansicht bewegt sich in Ihre Verkehrsrichtung.

## Automatischer Zoom

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Erscheinungsbild** aus.



Wählen Sie **Automatischer Zoom** aus, um die Einstellungen für den automatischen Zoom in der Routenansicht zu ändern, wenn Sie auf eine Abbiegung oder Kreuzung zufahren. Die Vergrößerung der Ansicht erleichtert die Fahrt an einer Abbiegung oder Kreuzung.

- **Nächste Abbiegung vergrößern**  
Alle Abbiegungen und Kreuzungen auf Ihrer Route werden maximal vergrößert.
- **Basierend auf Straßentyp**  
Die Abbiegungen und Kreuzungen auf Ihrer Route werden je nach Art der Straße in Standardgröße angezeigt.
- **Keine**  
Abbiegungen und Kreuzungen auf Ihrer Route werden nicht vergrößert.

## Stimmen

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Stimmen**.



### Stimmen auswählen

Wählen Sie **Stimme auswählen**, um die Stimme zu ändern, mit der gesprochene Anweisungen und andere Routenanweisungen vorgelesen werden.

Es ist eine Vielzahl von Stimmen verfügbar. Es gibt Computerstimmen, die Straßennamen und andere Informationen direkt von der Karte vorlesen können, und es gibt aufgezeichnete Stimmen, die von professionellen Sprechern aufgenommen wurden.

**Hinweis:** Es stehen nicht für alle Sprachen Computerstimmen zur Verfügung.

Wenn Sie eine Computerstimme benötigen und Ihre Sprache nicht verfügbar ist, werden Sie gebeten, aus einer Liste installierter Computerstimmen für Ihre Sprache auszuwählen.

### Anweisungseinstellungen

- **Vorgelesene Ankunftszeit**  
Verwenden Sie diese Einstellung, um zu bestimmen, ob die Ankunftszeit vorgelesen werden soll.
- **Anweisungen im Voraus vorlesen**

Wenn Sie diese Einstellung aktivieren, hören Sie beispielsweise Anweisungen wie „In 2 km nehmen Sie die Ausfahrt rechts“ oder „Vor Ihnen links abbiegen“.

**Hinweis:** Wenn Sie eine aufgezeichnete Stimme auswählen, wird nur diese Einstellung angezeigt, da aufgezeichnete Stimmen keine Straßennummern, Verkehrsschilder usw. vorlesen können.

- **Straßennummern vorlesen**

Verwenden Sie diese Einstellung, um festzulegen, ob Straßennummern im Rahmen der Navigationsanweisungen laut vorgelesen werden. Wenn Straßennummern vorgelesen werden, hören Sie beispielsweise „Biegen Sie links ab auf die A100“.

- **Straßenbeschilderung vorlesen**

- Verwenden Sie diese Einstellung, um festzulegen, ob Straßenschilder im Rahmen der Navigationsanweisungen laut vorgelesen werden. Beispiel: „Biegen Sie links ab auf die A302 Bridge Street Richtung Islington“.

- **Straßennamen vorlesen**

Verwenden Sie diese Einstellung, um festzulegen, ob Straßennamen im Rahmen der Navigationsanweisungen laut vorgelesen werden. Wenn Straßennamen vorgelesen werden, hören Sie beispielsweise „Biegen Sie links ab Graham Road Richtung Hackney“.

- **Ausländische Straßennamen vorlesen**

Verwenden Sie diese Einstellung, wenn ausländische Straßennamen als Teil der Navigationsanweisungen vorgelesen werden, z. B. „Biegen Sie rechts ab Champs Elysées“. Eine englische Computerstimme kann zum Beispiel französische Straßennamen lesen und ansagen, die Aussprache ist möglicherweise aber nicht ganz korrekt.

## Sprachsteuerung

**Hinweis:** Sprachsteuerung wird nicht auf allen Geräten oder in allen Sprachen unterstützt.

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Sprachsteuerung** aus.



- **Sprachsteuerung starten, wenn ich „Hallo TomTom“ sage**

Wählen Sie diese Einstellung, um die [Sprachsteuerung](#) zu starten, sobald Sie den Aktivierungssatz sagen. Der standardmäßige Aktivierungssatz lautet „Hallo TomTom“, jedoch können Sie [Ihren eigenen Aktivierungssatz erstellen](#).

- **Aktivierungssatz ändern**

Verwenden Sie diese Einstellung, um [Ihren eigenen Aktivierungssatz zu erstellen](#).

- **Alternative Route per Sprachsteuerung annehmen**

Verwenden Sie diese Einstellung, um festzulegen, dass Sie alternative Routen mithilfe Ihrer Stimme annehmen können. Wenn eine alternative Route Ihnen Zeit sparen kann, wird die entsprechende Anzahl an Minuten auch vorgelesen und nicht nur auf dem Display angezeigt.

- **Stimme verwenden, um vorgeschlagenes Ziel auszuwählen**

Legen Sie mit dieser Einstellung fest, ob die Sprachsteuerung sowohl zum Anbieten als auch zum Annehmen von vorgeschlagenen Zielen verwendet wird. Wenn diese Einstellung deaktiviert ist, wird die Sprachsteuerung nicht für Zielvorschläge verwendet.

**Tipp:** Wenn **Vorgeschlagene Ziele** unter „Einstellungen“ > „Routenplanung“ deaktiviert ist, wird diese Option nicht angezeigt.

## Karten

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Karten**.



### Karte wechseln

Wählen Sie **Karte wechseln**, um die verwendete Karte zu wechseln.

Sie können aus Karten wählen, die im internen Speicher oder auf Speicherkarten gespeichert sind.

**Hinweis:** Auch wenn Sie mehr als eine Karte auf dem Gerät speichern können, können Sie jeweils nur eine Karte zur Planung und Navigation verwenden.

## Routenplanung

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Routenplanung**.



### Vorgeschlagene Ziele

Wenn keine Route geplant ist, kann Ihr Gerät Ihre täglichen Fahrgewohnheiten bezüglich gespeicherter Lieblingsorte nachverfolgen und Ziele prognostizieren, wenn Sie das Gerät aus dem Ruhemodus aktivieren, beispielsweise für die morgendliche Fahrt zur Arbeit.

Aktivieren Sie diese Funktion, um Zielvorschläge zu erhalten, oder deaktivieren Sie die Funktion, wenn Sie keine Zielvorschläge erhalten möchten.

### Wenn eine schnellere Route verfügbar ist

Wenn während der Fahrt eine schnellere Route gefunden wird, kann TomTom Traffic diese verwenden und Ihre Reiseroute neu planen. Folgende Optionen stehen zur Verfügung:

- **Stets die schnellste Route nehmen**
- **Mich fragen, sodass ich wählen kann**
- **Nicht nachfragen**

### Immer diesen Routentyp planen

Die Routentypen, aus denen Sie wählen können, sind folgende:

- **Schnellste Route:** die Route mit der kürzesten Fahrzeit.
- **Kürzeste Route:** die kürzeste Entfernung zwischen den angegebenen Orten. Dies ist nicht notwendigerweise auch die schnellste Route, insbesondere wenn sie durch Ortschaften führt.
- **Umweltfreundlichste Route:** Die Route mit der besten Kraftstoffeffizienz.

- **Kurvenreiche Route** – die Route mit den meisten Kurven.

**Hinweis:** Kurvenreiche Routen sind nur auf TomTom Rider-Navigationsgeräten verfügbar.

- **Autobahnen vermeiden** – eine Route, die alle Autobahnen vermeidet.
- **Fußgängeroute:** eine für Fußgänger optimierte Route.
- **Fahrradroute:** eine für Fahrradfahrten optimierte Route.

### Auf jeder Route vermeiden

Sie können Fähren und Autozüge, Mautstraßen, Fahrgemeinschaftsspuren und unbefestigte Straßen vermeiden lassen. Stellen Sie ein, wie Ihr PRO mit jeder dieser Straßenbesonderheiten umgeht, wenn das Gerät eine Route berechnet.

Fahrgemeinschaftsspuren werden auch manchmal als „High Occupancy Vehicle“ (HOV-Spuren) bezeichnet und sind nicht in allen Ländern verfügbar. Um auf diesen Spuren fahren zu können, muss sich z. B. mehr als eine Person im Fahrzeug befinden, oder das Fahrzeug muss möglicherweise umweltfreundlichen Kraftstoff verwenden.

### Töne und Warnungen

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen** aus.



Auf diesem Bildschirm können Sie die Einstellungen für Töne und Warnungen ändern.

**Tipp:** Die Warntöne sind standardmäßig deaktiviert. Die Warntöne können aktiviert werden, indem Sie „Einstellungen“, gefolgt von „Töne und Warnungen“ und „Warnungstyp“ auswählen und die Warntöne einschalten.

### Warnungstyp

Warnungstyp

Sie können die Art von Warnung auswählen, die Sie während der Fahrt hören möchten:

- **Vorlesen**  
Gesprochene Warnungen und Warntöne
- **Töne**  
Nur Warntöne
- **Keine**  
Es werden keine Warntöne wiedergegeben.

## Kameras

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen**.



Wählen Sie **Kameras** aus, um einzustellen, wie Sie bei den unterschiedlichen Radarkameratypen gewarnt werden möchten. Sie können einstellen, ob Sie gewarnt, nicht gewarnt oder nur bei Tempoverstößen gewarnt werden möchten.

**Tipp:** Ist **Radarkamerawarnungen** unter „Einstellungen“ > „Töne und Warnungen“ deaktiviert, wird diese Option nicht angezeigt.

## Gefahren

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen**.



Wählen Sie **Sicherheitswarnungen** aus. Anschließend können Sie festlegen, wie Sie vor den unterschiedlichen Gefahrenstellen und Sicherheitsrisiken gewarnt werden möchten. Sie können einstellen, ob Sie gewarnt, nicht gewarnt oder nur bei Tempoverstößen gewarnt werden möchten.

- **Gefahrenstellen**  
Dieser Warnungstyp wird nur in Frankreich ausgegeben, wo Sie lediglich vor [Gefahrenstellen](#) gewarnt werden.
- **Unfallschwerpunkte**  
Dieser Typ warnt Sie an einem Ort, an dem in der Vergangenheit häufig Unfälle aufgetreten sind.
- **Risikobereiche**  
Dieser Warnungstyp wird nur in Frankreich ausgegeben, wo Sie lediglich vor [Gefahrenstellen](#) gewarnt werden.
- **Verkehrsstaus**  
Warnungen über Verkehrsstau in der Routenleiste sind Teil von [TomTom Traffic](#). Sie können auswählen, ob Sie gewarnt werden möchten, wenn Sie sich einem Verkehrsstau zu schnell nähern.
- **Bei zu schnellem Fahren**  
Diese Warnung wird ausgegeben, sobald Sie das Tempolimit um mehr als 5 km/h (3 mph) überschreiten. Wenn Sie zu schnell fahren, färbt sich zudem die Geschwindigkeitsanzeige in der Routenansicht rot.

## Töne bei Displayberührung

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen**.



Aktivieren Sie **Töne bei Displayberührung**, um ein Klickgeräusch zu hören, wenn Sie ein Element auswählen oder eine Taste berühren. Das Klickgeräusch gibt an, dass Ihre Auswahl oder Berührung verstanden wurde.

## Verkehrswarnungen vorlesen

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Töne und Warnungen**.



Aktivieren Sie **Verkehrswarnungen vorlesen**, um gesprochene Verkehrsinformationen auf Ihrer Route zu hören.

## Sprache und Einheiten

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **Sprache und Einheiten**.



Auf diesem Bildschirm können Sie folgende Einstellungen ändern:

- **Sprache**

Auf diesem Bildschirm wird Ihre aktuell ausgewählte Sprache angezeigt. Wählen Sie diese Einstellung, um die für alle auf Ihrem PRO angezeigten Tasten und Meldungen verwendete Sprache zu ändern.

Wenn Sie die Spracheinstellungen ändern, wird die Stimme automatisch geändert und die Einheiten werden auf „automatisch“ gesetzt.

- **Land**

Auf diesem Bildschirm wird das aktuell ausgewählte Land angezeigt. Wählen Sie diese Einstellung, um das Land zu ändern. Wenn Sie das Land ändern, werden das Datums-/Uhrzeitformat, die Entfernungseinheiten und die Stimme automatisch geändert. Die Liste enthält die Länder der Karten, die derzeit auf dem Gerät installiert sind.

- **Tastaturen**

Wählen Sie diese Einstellung, um in einer Liste von verfügbaren Tastaturen auszuwählen.

Die Tastatur benötigen Sie zum Eingeben von Namen und Adressen, beispielsweise wenn Sie eine Route planen oder den Namen einer Stadt oder eines örtlichen Restaurants suchen.

- **Einheiten**

Wählen Sie diese Einstellung aus, um die Einheiten festzulegen, die auf Ihrem Gerät für Funktionen wie die Routenplanung genutzt werden. Wenn Sie die Einheiten über GPS festlegen möchten, wählen Sie **Automatisch**.

- **Uhrzeit und Datum**

Die Uhrzeit und das Datum werden automatisch über Satellitenuhren eingestellt. Sie können jedoch das Format für die Uhrzeit und das Datum mit diesen Einstellungen ändern.

## System

Wählen Sie im Hauptmenü **Einstellungen** und dann **System**.



Auf diesem Bildschirm können Sie folgende Einstellungen ändern:

- **Info**

Dies ist eher ein Informationsbildschirm als eine Einstellung. Er zeigt Informationen zu Ihrem TomTom PRO an. Sie werden möglicherweise während eines Anrufs beim Kundensupport von TomTom aufgefordert, diesen Bildschirm aufzurufen, oder Sie müssen auf diesem Bildschirm enthaltenen Informationen bei der Verwendung des TomTom Shop eingeben.

Zu diesen Informationen gehören: Seriennummer, Anwendungsversion, installierte Karten, Produktzertifizierungen, MyTomTom-Kontodaten, freier Speicherplatz, Copyright, Lizenzen.

- **Informationen senden**

Wählen Sie diese Einstellung, um festzulegen, ob Sie bei jedem Gerätestart gefragt werden, ob Sie Informationen an TomTom senden möchten.

- **Akkueinstellungen**

Wählen Sie diese Einstellung, um die Energieeinstellungen auf Ihrem Gerät zu verwalten.

- **GPS-Signaleinstellungen**

Mit dieser Einstellung können Sie steuern, ob Sie das GPS-Signal vom in Ihrem Auto installierten mit dem PRO verbundenen TomTom LINK-Gerät oder das GPS-Signal Ihres PRO-Geräts nutzen möchten.

- **Zurücksetzen**

Wählen Sie diese Einstellung, um alle gespeicherten Orte und Einstellungen zu löschen und die Werkseinstellungen des TomTom PRO wiederherzustellen. Dies betrifft auch die Einstellungen für die Sprache, die Stimme und die Warnungen.

Es handelt sich dabei nicht um ein Software-Update und es wirkt sich nicht auf die Software-Anwendung aus, die auf Ihrem Gerät installiert ist.

# Hilfe erhalten

---

## Hilfe

Wählen Sie aus dem Hauptmenü oder dem Menü „Einstellungen“ die Option **Hilfe** aus.



Auf diesem Bildschirm können Sie folgende Informationen einsehen:

- **Sprachsteuerung**

**Hinweis:** Sprachsteuerung wird nicht auf allen Geräten oder in allen Sprachen unterstützt.

Wählen Sie diese Option aus, um die folgenden Informationen zur Sprachsteuerung anzuzeigen:

- **So verwenden Sie die Sprachsteuerung**
- **Tipps zur Verwendung der Sprachsteuerung**
- **Welche Befehle kann ich sagen?**

- **Info**

Dies ist eher ein Informationsbildschirm als eine Einstellung. Er zeigt Informationen zu Ihrem TomTom PRO an. Sie werden möglicherweise während eines Anrufs beim Kundensupport von TomTom aufgefordert, diesen Bildschirm aufzurufen, oder Sie müssen auf diesem Bildschirm enthaltenen Informationen bei der Verwendung des TomTom Shop eingeben.

- **WEBFLEET-Verbindungsstatus**

Wählen Sie diese Option, um Informationen zur Bluetooth- und mobilen Netzwerkverbindung sowie zum mit dem PRO verbundenen LINK anzuzeigen.

## Weitere Hilfe

Weitere Hilfe erhalten Sie unter [telematics.tomtom.com/support](https://telematics.tomtom.com/support).

Informationen zur Gewährleistung und zum Datenschutz finden Sie unter [telematics.tomtom.com/legal](https://telematics.tomtom.com/legal).

# Produktzertifizierung

---

## Produktzertifizierungsinformationen auf dem Gerät finden

Gehen Sie wie folgt vor, um Produktzertifizierungsinformationen wie die ICASA-Zertifizierungsnummer auf Ihrem PRO zu finden:

1. Wählen Sie im Hauptmenü die Option **Einstellungen**.
2. Wählen Sie **System**.



3. Wählen Sie **Info**.
4. Wählen Sie **Rechtliche Hinweise**.
5. Wählen Sie **Zertifikate**.
6. Nun werden die relevanten Produktzertifizierungsinformationen für Ihr PRO angezeigt, z. B. ICASA.

# Aktualisieren mit MyDrive Connect

---

## Info zu MyDrive

MyDrive ist ein webbasiertes Werkzeug, das Sie bei der Verwaltung der Inhalte und Dienste auf Ihrem TomTom PRO-Navigationsgerät unterstützt. Verwenden Sie MyDrive zum Abrufen von Karten- und Software-Updates sowie zur Fehlerbehebung oder um Remote-Diagnosen durch den Kundensupport zu ermöglichen.

Unternehmen mit einer großen Anzahl von Geräten empfehlen wir die Aktualisierung von Geräten über eine SD-Karte. Mit einer SD-Karte können Sie Inhalts-Updates auf mehreren Geräten gleichzeitig vereinfachen. Weitere Details erhalten Sie von Ihrem TomTom Telematics-Partner. MyDrive sollte nur auf Anweisung des Kundensupports zur Fehlerbehebung verwendet werden.

**Tipp:** Sie sollten Ihr Navigationsgerät stets über eine Breitband-Internetverbindung mit MyDrive verbinden.

## Info zu MyDrive Connect

MyDrive Connect ist eine Desktop-basierte Anwendung, die Sie bei der Verwaltung der Inhalte und Dienste auf Ihrem TomTom PRO unterstützt. Sie können zum Beispiel MyDrive Connect verwenden, um Karten-Updates und Software-Updates zu erhalten oder Ihr MyTomTom-Konto zu verwalten.

Sie sollten Ihr PRO regelmäßig mit MyDrive Connect verbinden, damit Sie immer die aktuellsten Updates erhalten.

**Tipp:** Sie sollten Ihr PRO stets über eine Breitband-Internetverbindung mit MyDrive Connect verbinden.

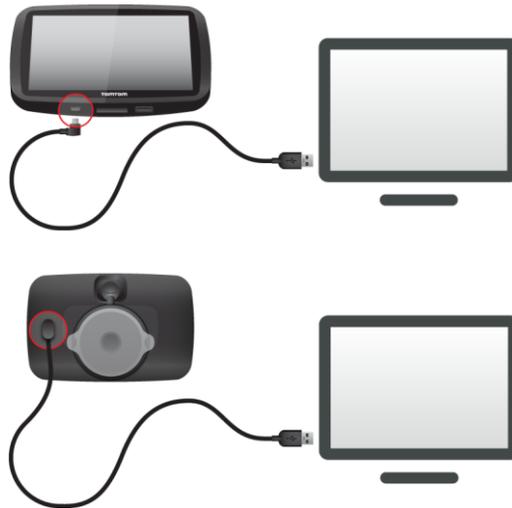
## Einrichten von MyDrive

Gehen Sie wie folgt vor, um MyDrive einzurichten:

1. Stellen Sie auf Ihrem Computer eine Internetverbindung her.
2. Öffnen Sie die Adresse [telematics.tomtom.com/getstarted](https://telematics.tomtom.com/getstarted) in einem Browser.
3. Klicken Sie auf **Erste Schritte**.
4. Möglicherweise müssen Sie Ihr Land auswählen, um fortzufahren.
5. Klicken Sie auf der linken Seite auf **herunterladen**.

Ihr Browser lädt die Supportanwendung MyDrive herunter. Diese muss auf Ihrem Computer installiert werden, um die Verbindung Ihres Geräts mit MyDrive zu ermöglichen. Wenn während des Herunterladens Fragen auf dem Bildschirm erscheinen, befolgen Sie bitte die angezeigten Anweisungen.

6. Wenn Sie dazu aufgefordert werden, verbinden Sie Ihr Gerät über das USB-Kabel mit Ihrem Computer. Schalten Sie danach Ihr Gerät ein.



---

**Wichtig:** Schließen Sie das USB-Kabel direkt an einen USB-Port Ihres Computers und nicht an einen USB-Hub oder -Port einer Tastatur oder eines Monitors an.

---

Nach der Installation von MyDrive Connect können Sie MyDrive vom Infobereich der Taskleiste aus aufrufen.



**Tipp:** Wenn Sie Ihr Navigationsgerät mit Ihrem Computer verbinden, informiert Sie MyDrive Connect, ob Aktualisierungen für Ihr Gerät verfügbar sind.

# Anhang

---

## Wichtige Sicherheitshinweise und -warnungen

### Global Positioning System (GPS) und Global Navigation Satellite System (GLONASS)

Beim Global Positioning System (GPS) und Global Navigation Satellite System (GLONASS) handelt es sich um satellitenbasierte Systeme, die Positions- und Zeitinformationen um den gesamten Globus bereitstellen. GPS wird von der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika (USA) betrieben und überwacht, die alleine für dessen Verfügbarkeit und Genauigkeit verantwortlich ist. GLONASS wird von der Regierung Russlands betrieben und überwacht, die alleine für dessen Verfügbarkeit und Genauigkeit verantwortlich ist. Änderungen der GPS- oder GLONASS-Verfügbarkeit und -Genauigkeit oder der Umweltbedingungen können den Betrieb Ihres Geräts beeinträchtigen. TomTom übernimmt keinerlei Haftung für die GPS- bzw. GLONASS-Verfügbarkeit und -Genauigkeit.



### Sicherheitshinweise

#### Vorschriftsgemäßes Fahren

Auch wenn Sie sich beim Fahren auf Ihre TomTom-Produkte verlassen, müssen Sie die notwendige Vorsicht und Sorgfalt im Straßenverkehr walten lassen.

Ihr Gerät ist als Fahrhilfe konzipiert und bildet keinen Ersatz für die notwendige Vorsicht und Sorgfalt im Straßenverkehr. Befolgen Sie stets die Straßenschilder und geltenden Gesetze. Ablenkungen beim Fahren können sehr gefährlich sein. Betreiben Sie dieses Gerät auf keinen Fall so, dass die Aufmerksamkeit des Fahrers von der Straße abgelenkt wird und gefährliche Situationen entstehen können. TomTom empfiehlt, sofern möglich, die Nutzung des Freisprechsystems. Zudem sollten Sie das Fahrzeug an einem sicheren Ort vollständig zum Stehen bringen, um mit dem Gerät zu interagieren.

#### Hinweis für übergroße/kommerzielle Fahrzeuge

Wenn in diesem Produkt keine Lkw-Karte installiert ist, ist dieses Produkt nur für den Einsatz in Pkw und leichten Nutzfahrzeugen ohne Anhänger vorgesehen, weil das Produkt keine passenden Fahrwege für übergroße oder kommerzielle Fahrzeuge, Busse, Wohnwagen und Wohnmobile anbietet. Wenn Sie ein Fahrzeug eines diesen Typs betreiben, besuchen Sie bitte [tomtom.com](http://tomtom.com), um ein passendes Produkt mit Karten zu finden, die Höhen- und Gewichtseinschränkungen berücksichtigen.

#### Flugzeuge und Krankenhäuser

Die Benutzung von Geräten mit Antennen ist in den meisten Flugzeugen, Krankenhäusern und an vielen anderen Orten verboten. Sie dürfen dieses Gerät nicht in einer derartigen Umgebung verwenden.

## Sicherheitshinweise

Lesen und beachten Sie folgenden wichtigen Sicherheitshinweis:

- Überprüfen Sie regelmäßig Ihren Reifendruck.
- Warten Sie Ihr Fahrzeug regelmäßig.
- Durch die Einnahme von Medikamenten kann Ihre Fahrtauglichkeit eingeschränkt werden.
- Schnallen Sie sich, falls möglich, immer an.
- Fahren Sie nie unter Alkoholeinfluss.
- Die meisten Unfälle geschehen weniger als 5 km (3 Meilen) vom Heimatort entfernt.
- Befolgen Sie die Verkehrsregeln.
- Blinken Sie immer.
- Machen Sie alle 2 Stunden eine Pause von mindestens 10 Minuten.
- Bleiben Sie angeschnallt.
- Halten Sie Sicherheitsabstand zu dem Fahrzeug vor Ihnen.
- Befestigen Sie Ihren Helm ordnungsgemäß, bevor Sie mit einem Motorrad losfahren.
- Tragen Sie bei Fahrten mit dem Motorrad immer Schutzkleidung und -ausrüstung.
- Seien Sie bei Motorradfahrten besonders wachsam, und fahren Sie jederzeit defensiv.

## Technische Daten (einschließlich Adapter für Zigarettanzünder)

Betriebsspannung: 12/24 V

Leistungsverbrauch: 7,2 W/0,6 A (12 Vcc) – 7,2 W/0,3 A (24 Vcc)

**Leistung: DC 5 V, 1,2 A**

## So verwendet TomTom Ihre Informationen

Informationen zur Verwendung von persönlichen Daten finden Sie unter [tomtom.com/privacy](https://tomtom.com/privacy).

## Akku

Dieses Produkt verwendet einen Lithium-Ionen-Akku.

Verwenden Sie Ihr Produkt nicht in feuchten, nassen und/oder rostfördernden Umgebungen. Bewahren Sie das Gerät nicht an einem Ort mit hoher Temperatur, in starkem direktem Sonnenlicht, in oder bei einer Wärmequelle, in einer Mikrowelle oder in einem Druckcontainer auf und setzen Sie es nicht Temperaturen über 50 °C (122 °F) aus. Wenn Sie diese Anweisungen nicht beachten, kann Säure aus dem Akku austreten, er kann heiß werden, explodieren, sich entzünden und Verletzungen und/oder Schäden verursachen. Sie dürfen den Akku nicht mit spitzen Gegenständen beschädigen, öffnen oder auseinander nehmen. Falls Batteriesäure aus dem Akku ausläuft und Sie damit in Kontakt geraten, spülen Sie die betroffene Körperstelle gründlich mit Wasser ab und suchen Sie danach sofort einen Arzt auf. Nehmen Sie aus Sicherheitsgründen und zur Verlängerung der Akkulebensdauer Ihr Produkt aus dem Fahrzeug, wenn Sie nicht damit fahren, und bewahren Sie es an einem kühlen, trockenen Ort auf. Das Gerät wird nicht bei tiefen (unter 0 °C/32 °F) oder hohen (über 45 °C/113 °F) Temperaturen geladen.

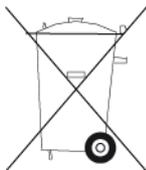
Temperaturen Standardbetrieb: 0° C (32 °F) bis 45 °C (113 °F); kurzfristige Lagerung: -20 °C (-4 °F) bis 50 °C (112 °F); langfristige Lagerung: -20 °C (-4 °F) bis 35 °C (95 °F).

**Wichtig: Lassen Sie das Gerät mindestens 1 Stunde lang im Standard-Betriebstemperaturbereich, bevor Sie es einschalten. Verwenden Sie das Gerät nicht außerhalb dieses Temperaturbereichs.**

Achtung: Bei Ersatz des Akkus durch einen falschen Akkutyp besteht Explosionsgefahr.

Der Akku kann nicht vom Benutzer ausgewechselt werden. Bitte versuchen Sie nicht, ihn zu entfernen. Bei Problemen mit dem Akku wenden Sie sich bitte an den TomTom-Kundensupport.

DER IN DEM PRODUKT ENTHALTENE AKKU MUSS GETRENNT VOM NORMALEN HAUSMÜLL UND GEMÄSS DEN ÖRTLICHEN GESETZEN UND VORSCHRIFTEN ENTSORGT ODER WIEDERVERWERTET WERDEN. DAMIT TRAGEN SIE AKTIV ZUM SCHUTZ DER UMWELT BEI. VERWENDEN SIE IHR TOMTOM-GERÄT NUR MIT DEM MITGELIEFERTEN NETZANSCHLUSS (AUTOLADEGERÄT, AKKULADEKABEL), DEM AC-NETZGERÄT (LADEGERÄT FÜR ZUHAUSE) AN EINER GENEHMIGTEN BASISSTATION, ODER SCHLIESSEN SIE ES MIT DEM MITGELIEFERTEN USB-KABEL ZUM LADEN DES AKKUS AN EINEN COMPUTER AN.



Wenn Ihr Gerät ein Ladegerät benötigt, verwenden Sie dieses Gerät bitte mit dem im Lieferumfang enthaltenen Ladegerät. Wenn Sie ein Ersatzladegerät benötigen, besuchen Sie bitte [tomtom.com](http://tomtom.com), um zu erfahren, welche Ladegeräte für Ihr Gerät zugelassen sind.

Die angegebene Akkulaufzeit entspricht der maximalen Akkulaufzeit. Diese wird nur unter bestimmten Umgebungsbedingungen erreicht. Die geschätzte maximale Akkulaufzeit bezieht sich auf ein durchschnittliches Nutzungsprofil.

Tipps zum Verlängern der Akkulaufzeit finden Sie in den häufig gestellten Fragen: [tomtom.com/batterytips](http://tomtom.com/batterytips).

Sie dürfen das Gerät nicht zerlegen oder zerbrechen, verbiegen oder verformen, zerschneiden oder schreddern.

Modifizieren oder bauen Sie den Akku nicht um, und setzen Sie ihn weder Wasser oder anderen Flüssigkeiten noch Feuer, Explosionen oder anderen Gefahren aus. Versuchen Sie nicht, Fremdkörper in den Akku einzuführen.

Den Akku nur in einem hierfür zugelassenen System verwenden.

Verwenden Sie den Akku nur mit einem Ladegerät, das gemäß diesem Standard für das System geeignet ist. Die Verwendung eines nicht geeigneten Akkus oder Ladegeräts kann zu Bränden, Explosionen, Säureaustritt oder anderen gefährlichen Situationen führen.

Den Akku nicht kurzschließen und sicherstellen, dass Batterieklemmen nicht mit leitenden Metallgegenständen in Berührung kommen.

Lassen Sie das Gerät nicht fallen. Wenn das Gerät fallen gelassen wird, insbesondere auf eine harte Oberfläche, und der Benutzer einen Schaden vermutet, wenden Sie sich an den Kundensupport.

Die unsachgemäße Verwendung von Akkus kann zu Bränden, Explosionen oder anderen gefährlichen Situationen führen.

## CE-Kennzeichnung

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der CE-Kennzeichnung, wenn es in Wohn-, Gewerbe-, Fahrzeug- oder Leichtindustrienumgebungen eingesetzt wird und alle entsprechenden Bestimmungen der geltenden EU-Richtlinien erfüllt.

CE0168

## R&TTE-Direktive

Hiermit erklärt TomTom, dass persönliche Navigationsgeräte und Zubehör von TomTom die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der EU-Richtlinie 1999/5/EC erfüllen. Die Konformitätserklärung finden Sie hier: [tomtom.com/legal](http://tomtom.com/legal).

## EEAG-Richtlinie

Das EEAG-Symbol auf dem Produkt oder der Produktverpackung zeigt an, dass das Produkt nicht als Hausmüll zu entsorgen ist. In Übereinstimmung mit der EU-Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (EEAG) darf dieses Elektrogerät nicht als unsortierter Siedlungsabfall entsorgt werden. Entsorgen Sie dieses Produkt bitte, indem Sie es dort zurückgeben, wo Sie es erworben haben, oder bei einer kommunalen Recycling-Sammelstelle in Ihrer Nähe. Damit tragen Sie aktiv zum Schutz der Umwelt bei.



## Besonderer Hinweis zum Fahren in Kalifornien, Minnesota und anderen US-Bundesstaaten

Abschnitt 26708 des California Vehicle Code, der sich auf Fahrten im US-Bundesstaat Kalifornien bezieht, schränkt die Montage eines Navigationsgerät an der Windschutzscheibe auf einen quadratischen Bereich mit 7 Zoll Kantenlänge an der vom Fahrer am weitesten entfernten Ecke der Windschutzscheibe oder einen quadratischen Bereich mit 5 Zoll Kantenlänge an der dem Fahrer am nächsten gelegenen Ecke der Windschutzscheibe und außerhalb einer Airbag-Bereitstellungszone ein, sofern das System ausschließlich zur Navigation von Haustür zu Haustür verwendet wird, während das motorisierte Fahrzeug bedient wird. Fahrer in Kalifornien dürfen das Gerät nicht an den Seitenfenstern oder an der Heckscheibe montieren.

Abschnitt 169.71, Unterabschnitt 1, Absatz 2 der Minnesota State Legislature Statutes verbietet allen Personen im Bundesstaat Minnesota Fahrten mit einem zwischen dem Fahrer und der Windschutzscheibe angebrachten Gerät.

In vielen anderen Bundesstaaten gelten ebenfalls Gesetze, die die Platzierung eines Objekts oder Materials auf der Windschutzscheibe, den Seitenfenstern oder der Heckscheibe einschränken, da die deutliche Sicht des Fahrers auf die Straße behindert werden kann. Es ist die Pflicht des Fahrers, sich über alle geltenden Gesetze zu informieren und das Gerät so zu platzieren, dass es seine Fahrt nicht beeinträchtigt.

TomTom Inc. ist diesbezüglich nicht verantwortlich und übernimmt keine Haftung für Bußgelder, Strafen oder Schäden, die einem Fahrer durch Verstöße gegen das Gesetz entstehen. Bei Fahrten in Bundesstaaten mit Einschränkungen für die Montage an der Windschutzscheibe empfiehlt TomTom die Verwendung einer Befestigungsplatte oder den Kauf eines alternativen Montagesystems (z. B. zur Montage am Armaturenbrett oder an der Lüftung). Siehe [tomtom.com](http://tomtom.com) für weitere Informationen zu diesen Befestigungsmöglichkeiten.

#### **FCC-Informationen für den Benutzer**



#### **DAS GERÄT ENTSPRICHT TEIL 15 DER FCC-RICHTLINIEN**

#### **Erklärung der Federal Communications Commission (FCC)**

Dieses Gerät strahlt Hochfrequenzwellen aus und kann zu Störungen des Funk- und Fernsehempfangs führen, wenn es nicht ordnungsgemäß – d. h. unter strenger Einhaltung der Anweisungen dieses Handbuchs – verwendet wird.

Der Betrieb ist an folgende beiden Voraussetzungen geknüpft: 1.) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen hervorrufen und 2.) dieses Gerät muss sämtliche empfangenen Störungen aufnehmen, einschließlich jener, die seinen Betrieb beeinträchtigen.

Dieses Gerät wurde getestet und hält gemäß Teil 15 der FCC-Richtlinien die Grenzwerte eines Digitalgeräts der Klasse B ein. Diese Grenzwerte wurden entwickelt, um den Anwendern einen ausreichenden Schutz vor schädlichen Störungen in Wohnräumen zu bieten. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und strahlt Hochfrequenzenergie aus und kann den Funkverkehr stören, wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird. Störungen unter bestimmten Installationsbedingungen können jedoch nicht ausgeschlossen werden. Falls dieses Gerät Störungen des Funk- oder Fernsehempfangs verursacht, die sich durch Ein- und Ausschalten des Geräts feststellen lassen, kann der Benutzer zu deren Beseitigung eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen ergreifen:

- Stellen Sie die Empfangsantenne um oder richten Sie sie anders aus.
- Erhöhen Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger.
- Verbinden Sie den Netzstecker des Geräts mit einem anderen Stromkreis als dem, an den der Empfänger angeschlossen ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Hilfe zu erhalten.

Sämtliche vom Benutzer vorgenommenen Änderungen und Modifikationen, denen die für die Einhaltung der Richtlinien verantwortliche Partei nicht ausdrücklich zugestimmt hat, können zum Entzug der Betriebserlaubnis für das Gerät führen.

## **Wichtig**

Dieses Gerät wurde unter Verwendung von abgeschirmten Kabeln und Steckern zwischen dem Gerät und dessen Peripheriegeräten auf die Einhaltung der FCC-Richtlinien getestet. Es ist wichtig, abgeschirmte Kabel und Stecker zu verwenden, um die Möglichkeit von Störungen des Funk- und Fernsehempfangs zu reduzieren. Für die Produktreihe geeignete abgeschirmte Kabel erhalten Sie bei Ihrem autorisierten Fachhändler. Jegliche Änderungen am Gerät oder an dessen Peripheriegeräten ohne vorherige Genehmigung von TomTom können dazu führen, dass die Betriebserlaubnis für dieses Gerät gemäß FCC-Richtlinien erlischt. Für Kunden in den USA kann sich die folgende, von der staatlichen Kommunikationskommission (FCC - Federal Communications Commission) erstellte Broschüre als hilfreich erweisen: „How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems“ (So erkennen und beheben Sie Probleme und Störungen des Funk- und Fernsehempfangs). Diese Broschüre erhalten Sie beim US Government Printing Office, Washington, DC 20402, USA. Art.-Nr. 004-000-00345-4.

FCC ID: S4L4FB40, S4L4FA50, S4L4FA60, S4L4FL50, S4L4FL60

IC ID: 5767A-4FB40, 5767A-4FA50, 5767A-4FA60, 5767A-4FL50, 5767A-4FL60

## **FCC-HF-Erklärung zur Strahlenbelastung**

Die Transmitter in diesem Gerät dürfen nicht nebeneinander aufgestellt werden oder zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Transmitter betrieben werden.

### **FCC-Ländercode-Auswahl**

Die Funktion zur Auswahl des Ländercodes ist bei in den USA oder Kanada vertriebenen Produkten deaktiviert. Gemäß den FCC-Vorschriften dürfen alle in den USA vertriebenen WLAN-Geräte nur für US-Betriebskanäle festgelegt sein.

## **Position der FCC ID- und IC ID-Informationen auf Ihrem Gerät**

Die FCC ID- und IC ID-Informationen befinden sich neben dem Speicherkartenslot Ihres Geräts. Heben Sie die Klappe an, sodass Sie den Speicherkartenslot sehen.

## **Verantwortliche Stelle in Nordamerika**

TomTom, Inc., 24 New England Executive Park, Suite 410, Burlington MA 01803

Tel.: 866 486-6866 Option 1 (1-866-4-TomTom)

## **Emissionsdaten für Kanada**

Den Betrieb ist an folgende beiden Voraussetzungen geknüpft:

- Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen.
- Dieses Gerät muss sämtliche Störungen aufnehmen, einschließlich jener, die den Betrieb des Geräts beeinträchtigen können.

Der Betrieb ist an die Bedingung geknüpft, dass dieses Gerät keine schädlichen Störungen verursacht.

Dieses Digitalgerät der Klasse B erfüllt die kanadische Norm ICES-003.

Die Funktion zur Auswahl des Ländercodes ist bei in den USA oder Kanada vertriebenen Produkten deaktiviert.

Das Gerät erfüllt die Anforderungen von RSS-210 für 2,4 GHz.

### **WICHTIGER HINWEIS**

IC-Erklärung zur Strahlenbelastung:

- Dieses Gerät entspricht den Strahlenbelastungsgrenzen nach IC RSS-102, die für eine unkontrollierte Umgebung festgelegt wurden.
- Dieses Gerät und seine Antenne(n) dürfen nicht nebeneinander aufgestellt oder zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Transmitter betrieben werden.
- Dieses Gerät sollte bei einer Entfernung von mindestens 20 cm zwischen dem Strahler und Ihrem Körper installiert und betrieben werden.

Dieses Gerät entspricht den Strahlenbelastungsgrenzen nach IC , die für eine unkontrollierte Umgebung festgelegt wurden. Endbenutzer müssen die entsprechenden Bedienungsanweisungen zur Einhaltung der Bestimmungen zur Funkfrequenzstrahlung beachten. Um die Anforderungen zur Funkfrequenzstrahlung des IC einzuhalten, beachten Sie die in diesem Handbuch beschriebenen Bedienungsanweisungen.

### **Verantwortliche Partei in Chile**

Avenida Apoquindo 3885, Planta 12, Las Condes, Santiago de Chile.

### **Verantwortliche Partei in Mexiko**

TomTom Telematics Solutions Mexico SA de CV, Rio Mississippi 232, Colonia Cuauhtémoc, Delegación Cuauhtémoc, C.P. 06500, México, D.F.

IMPORTIERT UND VERTRIEBEN VON:

TOMTOM TELEMATICS SOLUTIONS MÉXICO S.A. DE C.V.

FRANCISCO PETRARCA 223 INT. 1004 Col. POLANCO CHAPULTEPEC DEL. MIGUEL HIDALGO MÉXICO D.F. C.P. 11560 RFC. MOV071022LS9 TEL. (+52) 0155 59559224

### **Kundensupport**

USA: +1 866 4593499

Chile: (+56) 2 2584 7172

Mexico: (+ 52) 5559559224 / (+52) 5559559225

### **Mexiko**

Der Betrieb dieses Geräts ist an folgende beiden Voraussetzungen geknüpft: 1.) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen hervorrufen und 2.) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen aufnehmen, einschließlich jener, die seinen Betrieb beeinträchtigen.

## Chile

Dieses Produkt wurde von der SUBSECRETARÍA DE TELECOMUNICACIONES mit der Homologationsnummer 1140/DO29803/F26 überprüft

### Schrittmacher

Schrittmacherhersteller empfehlen einen Mindestabstand von 15 cm (6 Zoll) zwischen einem kabellosen Handheld-Gerät und einem Schrittmacher, um eine potenzielle Störung des Schrittmachers zu vermeiden. Diese Empfehlungen stimmen überein mit unabhängigen Studien und Empfehlungen von Wireless Technology Research.

### Richtlinien für Menschen mit Schrittmachern

- Halten Sie das Gerät IMMER mehr als 15 cm (6 Zoll) von Ihrem Schrittmacher entfernt.
- Tragen Sie das Gerät nicht in einer Brusttasche.

### Andere medizinische Geräte

Bitte konsultieren Sie Ihren Arzt oder den Hersteller des medizinischen Geräts, um zu bestimmen, ob der Betrieb Ihres kabellosen Produkts zu Störungen beim medizinischen Gerät führen könnte.

### Angeschlossene Netze

Geräte mit integriertem GSM-Modul wurden für Verbindungen mit folgenden Netzen entwickelt:  
GSM/GPRS 900/1800

### EU Specific Absorption Rate (SAR)-Konformität

DIESES KABELLOSE GERÄTEMODELL ERFÜLLT DIE REGIERUNGSANFORDERUNGEN HINSICHTLICH DER FUNKWELLENBELASTUNG, WENN ES WIE IN DIESEM ABSCHNITT BESCHRIEBEN VERWENDET WIRD

Das GPS-Navigationssystem ist ein Funkübertragungsgerät und -empfänger. Es ist so gestaltet, dass es die Emissionsgrenzen für Funkfrequenzstrahlung des Rates der Europäischen Union nicht überschreitet.

Der vom Rat der Europäischen Union empfohlene SAR-Grenzwert liegt bei 2,0 W/kg auf durchschnittlich 10 Gramm Körpergewebe (4,0 W/kg auf durchschnittlich 10 Gramm Gewebe der Extremitäten: Hände, Handgelenke, Fußgelenke und Füße). SAR-Tests werden mithilfe der vom Rat der Europäischen Union festgelegten Standard-Betriebspositionen durchgeführt. Dabei sendet das Gerät auf höchstem zertifiziertem Leistungspegel in allen getesteten Frequenzbändern.

### USA Specific Absorption Rate (SAR)-Konformität

DIESES KABELLOSE GERÄTEMODELL ERFÜLLT DIE REGIERUNGSANFORDERUNGEN HINSICHTLICH DER FUNKWELLENBELASTUNG, WENN ES WIE IN DIESEM ABSCHNITT BESCHRIEBEN VERWENDET WIRD

Das GPS-Navigationssystem ist ein Funkübertragungsgerät und -empfänger. Es ist so gestaltet, dass es die Emissionsgrenzen für Funkfrequenzstrahlung des Telekommunikationsausschusses (Federal Communications Commission, FCC) der US-Regierung und von Industry Canada (IC) der kanadischen Regierung nicht überschreitet.

Der vom Telekommunikationsausschusses (Federal Communications Commission, FCC) der US-Regierung und von Industry Canada (IC) der kanadischen Regierung empfohlene SAR-Grenzwert liegt bei 1,6 W/kg auf durchschnittlich 1 Gramm Körpergewebe (4,0 W/kg auf durchschnittlich 10 Gramm Gewebe der Extremitäten – Hände, Handgelenke, Fußgelenke und Füße). SAR-Tests werden mithilfe der vom FCC/IC festgelegten Standard-Betriebspositionen durchgeführt. Dabei sendet das Gerät auf höchstem zertifiziertem Leistungspegel in allen getesteten Frequenzbändern.

### **Belastungsgrenzen**

Dieses Gerät entspricht den Strahlenbelastungsgrenzen, die für eine unkontrollierte Umgebung festgelegt wurden. Um eine Überschreitung der Grenzwerte für Hochfrequenzstrahlung zu vermeiden, ist bei normalem Betrieb ein Mindestabstand von 20 cm zur Antenne einzuhalten.

### **Regulatory Compliance Mark**



Dieses Produkt ist mit dem Regulatory Compliance Mark (RCM) gekennzeichnet, um darauf hinzuweisen, dass es die entsprechenden australischen Vorschriften erfüllt.

### **Kontakt Kundensupport (Australien und Neuseeland)**

Australien: +61 1300 135 604

Neuseeland: +64 800 450 973

### **Hinweis für Neuseeland**

Dieses Produkt ist mit R-NZ gekennzeichnet, um darauf hinzuweisen, dass es die relevanten neuseeländischen Vorschriften erfüllt.

### **Warnhinweis für Australien**

Der Benutzer muss das Gerät ausschalten, wenn er sich in Bereichen mit explosionsgefährdeten Stoffen aufhält, zum Beispiel an Tankstellen, in Lagerräumen für chemische Stoffe oder an Orten, an denen Sprengarbeiten stattfinden.

### **Hinweis für Südafrika**

Das Modell 4FA50, 4FL50 ist von ICASA zugelassen. Diese Anweisungen gelten für alle Länder mit digitaler Kennzeichnung.

Produktzertifizierungsinformationen zu Ihrem Gerät finden Sie wie folgt:

Wählen Sie im Hauptmenü **Hilfe** aus.

Wählen Sie **Info** aus.

Wählen Sie **Rechtliche Hinweise**.

Wählen Sie **Zertifikate**.

## **Kontakt Kundensupport (Asien)**

Malaysia 1800815318

Singapur 8006162269

Thailand 0018006121008

Indonesien 0018030612011

## **Dieses Dokument**

Dieses Handbuch wurde mit größtmöglicher Sorgfalt erstellt. Durch die fortlaufende Produktentwicklung kann es jedoch vorkommen, dass einige darin enthaltene Informationen nicht mehr vollständig dem neuesten Entwicklungsstand entsprechen. Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen können jederzeit ohne Vorankündigung geändert werden.

TomTom übernimmt keinerlei Haftung für technische oder redaktionelle Fehler und Auslassungen sowie für Neben- oder Folgeschäden, die durch die Nutzung bzw. Verwendung dieses Dokuments entstehen. Die in diesem Dokument enthaltenen Informationen sind urheberrechtlich geschützt. Kein Teil dieses Dokuments darf ohne vorherige schriftliche Genehmigung von TomTom N.V. fotokopiert oder anderweitig reproduziert werden.

## **Modellbezeichnungen**

4FA50, 4FL50

NAVIGATIONSSYSTEM (GPS)

Modell: PRO

Marke: TomTom

HERGESTELLT IN CHINA

## **Urheberrechtsvermerke**

© 2016 TomTom Telematics B.V., Niederlande. Dieses Produkt ist ggf. durch internationale Patent-, Marken- und Urheberrechtseintragungen geschützt; weitere Rechte ausstehend. Kein Teil dieses Produkts oder seiner Inhalte darf ohne ausdrückliche schriftliche Genehmigung des Rechteinhabers kopiert werden.

© 1992 - 2016 TomTom. Alle Rechte vorbehalten. Dieses Material ist Eigentum von TomTom und unterliegt dem Copyright-Schutz und/oder dem Schutz durch Datenbankurheberrecht und/oder anderen Rechten in Bezug auf geistiges Eigentum von TomTom oder seinen Zulieferern. Die Nutzung dieses Materials unterliegt den Bedingungen einer Lizenzvereinbarung. Jegliche unbefugte Vervielfältigung oder Offenlegung dieses Materials wird straf- und zivilrechtlich verfolgt.

Die für dieses Produkt geltende eingeschränkte Garantie sowie die Endbenutzerlizenzvereinbarungen finden Sie unter [telematics.tomtom.com/legal](http://telematics.tomtom.com/legal) .

Die Bluetooth®-Wortmarke und -Logos sind eingetragene Warenzeichen von Bluetooth SIG, Inc. und jegliche Verwendung dieser Marken durch TomTom unterliegt einer Lizenz. Andere Warenzeichen und Markennamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

# TomTom Telematics – Beschränkte Gewährleistung

---

## **GEWÄHRLEISTUNGSGEBER**

Käufe außerhalb der USA und Kanada: Wenn Sie Ihren Kauf außerhalb der USA/Kanada getätigt haben, wird Ihnen von TomTom Telematics B.V., De Ruijterkade 154, 1011 AC Amsterdam, Niederlande, diese beschränkte Gewährleistung eingeräumt und zu deren Gunsten diese Haftungsbeschränkung vereinbart.

## **WAS DIESE GEWÄHRLEISTUNG ERFASST**

1 TomTom Telematics B.V. („TomTom“) gewährleistet Ihnen, dass die Hardware bei regulärem Gebrauch für einen Zeitraum von einem (1) Jahr vom Datum Ihres Ersterwerbs der Hardware an keine Verarbeitungs- und Materialfehler („Fehler“) aufweist („Gewährleistungsfrist“). Während der Gewährleistungsfrist wird die Hardware nach dem Ermessen von TomTom kostenlos durch Material oder Arbeitsaufwand repariert oder ausgetauscht („beschränkte Gewährleistung“). Diese beschränkte Gewährleistung erfasst nur den Austausch der Hardware. Wird die Hardware nach Ablauf der Gewährleistungsfrist repariert, läuft die Gewährleistungsfrist für die Reparatur nach sechs (6) Monaten ab Reparaturdatum ab.

## **WAS DIESE GEWÄHRLEISTUNG NICHT ERFASST**

2 Diese beschränkte Gewährleistung gilt nicht für die übliche Abnutzung oder wenn die Hardware von jemandem geöffnet oder repariert wird, der nicht von TomTom dazu autorisiert wurde. Sie umfasst außerdem keine Reparatur und keinen Austausch von Hardware oder Teilen davon, die durch Folgendes beschädigt wurden: Zweckentfremdung, Feuchtigkeit, Flüssigkeiten, Nähe zu oder Ausgesetztsein von Hitze, Unfälle, Missbrauch, Nichtbefolgen der Anweisungen, die der Hardware beiliegen, Verletzung der Sorgfalt oder Fehlanwendung. Die beschränkte Gewährleistung deckt keine physischen Beschädigungen der Hardware-Oberfläche ab. Die beschränkte Gewährleistung umfasst keine Software, die der Hardware beigelegt oder auf dieser installiert ist. Die beschränkte Gewährleistung umfasst nicht den Einbau, Ausbau oder die Wartung der Hardware oder damit verbundene Kosten.

## **WIE DIE GEWÄHRLEISTUNG GELTEND ZU MACHEN IST**

3 Um einen Fehler geltend zu machen, müssen Sie TomTom während der Gewährleistungsfrist über [www.tomtom.com/telematics](http://www.tomtom.com/telematics) kontaktieren, um den Fehler darzulegen und eine RMA-Nummer (Return Materials Authorization, Materialrückgabeberechtigung), falls erforderlich, zu erhalten. Sie sind verpflichtet, die Hardware während der Gewährleistungsfrist zusammen mit der Fehlerbeschreibung an die Adresse zu senden, die Ihnen TomTom angibt. Falls ein Fehler auftritt und TomTom einen berechtigten Anspruch unter dieser beschränkten Gewährleistung nach den ersten hundertachtzig (180) Tagen der Gewährleistungsfrist erhält, ist TomTom berechtigt, Ihnen angemessene Versand- und Abwicklungskosten, die im Zusammenhang mit der Reparatur oder dem Austausch der Hardware anfallen, in Rechnung zu stellen. Sie sind verpflichtet, jeglichen anderen Rückgabevorgaben von TomTom nachzukommen.

## **IHRE RECHTE**

4 In einigen Ländern ist der Ausschluss oder die Begrenzung von Schadensersatzsprüchen möglicherweise nicht zulässig. Wenn ein Teil dieser beschränkten Gewährleistung ungültig oder nicht vollstreckbar sein sollte, bleiben die anderen Bestimmungen dennoch gültig und wirksam.

5 Diese beschränkte Gewährleistung ist die einzige ausdrückliche Gewährleistung, die Sie erhalten, und sie wird anstelle jeglicher anderer ausdrücklicher Gewährleistungen oder ähnlicher Verpflichtungen gewährt, die durch Werbung, Dokumentation, Verpackung oder andere Kommunikation aufgestellt wird.

6 Mit Ausnahme der beschränkten Gewährleistung und im größtmöglichen durch das anwendbare Recht gestatteten Umfang stellen TomTom und seine Lieferanten die Hardware „wie besehen und mit allen ihnen innewohnenden Fehlern“ zur Verfügung und schließen hiermit alle weiteren Gewährleistungen und Bedingungen aus, seien sie ausdrücklich, stillschweigend oder von Gesetzes wegen eingeräumt, einschließlich aller möglichen stillschweigenden Gewährleistungen, Verpflichtungen oder Bedingungen für zufriedenstellende Qualität, Eignung für einen bestimmten Zweck, Zuverlässigkeit oder Verfügbarkeit, Genauigkeit oder Vollständigkeit der Reaktionen, Ergebnisse, fachmännische Ausführung, Virenfreiheit und den Einsatz angemessener Sorgfalt und Fertigkeiten – alles in Bezug auf die Hardware, die Erbringung oder Nichterbringung von Support- oder anderen Leistungen, Informationen, Software und zur Hardware gehörigen oder aus der Nutzung der Hardware resultierenden Inhalten. Außerdem wird keine Gewährleistung für die ungestörte Verwendung, den ungestörten Besitz oder die Nichtverletzung bezüglich der Hardware übernommen. Dieser Ausschluss gilt nicht bezüglich

(I) stillschweigender Bedingungen der Eigentumsstellung und

(II) stillschweigender Gewährleistungen einer Übereinstimmung mit der Beschreibung.

7 Diese beschränkte Gewährleistung betrifft keine Rechte gemäß anwendbarem nationalen Recht, das den Verkauf von Verbraucherprodukten regelt.

8 Diese beschränkte Gewährleistung kann nicht auf Dritte übertragen werden.

## **HAFTUNGSBESCHRÄNKUNG**

9 Weder TomTom noch seine Lieferanten haften Ihnen oder Dritten gegenüber für Schäden, weder direkte noch indirekte oder zufällige Schäden, Folgeschäden oder andere Schäden (einschließlich in jedem Fall aber nicht beschränkt auf Schäden wegen der fehlenden Möglichkeit, die Ausrüstung zu nutzen oder auf Daten zuzugreifen, wegen Datenverlusts, Verlust von Geschäftsmöglichkeiten, Verlust von Gewinnen, Geschäftsunterbrechung oder Ähnlichem), die aus der Nutzung oder nicht möglichen Nutzung der Hardware entstehen, selbst wenn TomTom auf die Möglichkeit solcher Schäden hingewiesen wurde.

10 Ungeachtet jeglicher Schäden, die Ihnen aus einem bestimmten Grund entstehen können, (einschließlich aller in diesem Dokument genannten Schäden und aller direkten oder allgemeinen vertraglichen oder nicht-vertraglichen Schäden) ist die gesamte Haftung von TomTom und seinen Lieferanten auf die Höhe des tatsächlich von Ihnen für die Hardware gezahlten Betrags beschränkt.

11 TomTom haftet nicht für

(I) betrügerische Handlungen seiner Angestellten und/oder Auftragnehmer oder

(II) Arglist seiner Angestellten und/oder Auftragnehmer.

12 Ungeachtet des Obenstehenden ist die Haftung keiner Partei für durch ihre Fahrlässigkeit verursachte Todesfälle oder Personenschäden beschränkt.

**NUR FÜR MEXIKO: Die in diesem Dokument angegebene eingeschränkte Gewährleistung ist ungültig.**

# Urheberrechtsvermerke

---

© 2016 TomTom. Alle Rechte vorbehalten. TomTom und das „Zwei Hände“-Logo sind registrierte Marken von TomTom N.V. oder eines zugehörigen Tochterunternehmens. Die für dieses Produkt geltende eingeschränkte Garantie sowie die Endbenutzerlizenzvereinbarungen finden Sie unter [tomtom.com/legal](http://tomtom.com/legal).

© 2016 TomTom. Alle Rechte vorbehalten. Dieses Material ist Eigentum von TomTom und unterliegt dem Copyright-Schutz und/oder dem Schutz durch Datenbankurheberrecht und/oder anderen Rechten in Bezug auf geistiges Eigentum von TomTom oder seinen Zulieferern. Die Nutzung dieses Materials unterliegt den Bedingungen einer Lizenzvereinbarung. Jegliche unbefugte Vervielfältigung oder Offenlegung dieses Materials wird straf- und zivilrechtlich verfolgt.

SoundClear™-Software zur akustischen Echokompensation © Acoustic Technologies Inc.



Die im Lieferumfang dieses Produkts enthaltene Software enthält urheberrechtlich geschützte Software, die nach der GPL lizenziert ist. Diese Lizenz ist im Lizenzabschnitt zu finden. Sie können den entsprechenden vollständigen Quellcode von TomTom für einen Zeitraum von drei Jahren nach der letzten Auslieferung dieses Produkts erhalten. Weitere Informationen erhalten Sie unter [tomtom.com/gpl](http://tomtom.com/gpl) oder von Ihrem TomTom-Kundensupport vor Ort unter [tomtom.com/support](http://tomtom.com/support). Auf Anfrage senden wir Ihnen eine CD mit dem entsprechenden Quellcode.